

# El Gurbal en Medio Oriente

Jerusalén, 18 de enero.- El primer ministro israelí, Yitzhak Shamir, dijo hoy que está dispuesto a dialogar con los mandatarios de Siria, Hafez Assad, y de Irak, Saddam Hussein, para encontrar una solución al conflicto árabe-israelí, pero descartó la posibilidad de entrevistarse con el líder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

Washington, 18 de enero (AP).- El ministro israelí de Defensa, Yitzhak Rabin concluyó hoy conversaciones con funcionarios estadounidenses sin indicios de que se haya logrado una solución para el estancamiento que ha impedido a los israelíes y palestinos entablar conversaciones de paz.

"Rabin dijo que tenía razones para creer" que la

ayuda económica a su país continuaría en 3 mil millones de dólares al año hasta 1991, a pesar de las propuestas en incrementar la ayuda a Europa Oriental y Panamá.

## De israelíes y campos de concentración

Cuatro mil árabes presos en el campo de concentración de Ketziot dirigen al presidente estadounidense George Bush, donde le proponen la integración de una comisión internacional patrocinada por Estados Unidos para que visite la prisión y se compruebe el estado deplorable en el que viven los reos.

Las autoridades militares israelíes tienen proyectado ampliar el campo de concentra-

ción de Ketziot para que albergue a unos 20 mil presos.

## Liberan a Hussein

Al salir de prisión, luego de que un tribunal de primera instancia rechazara el pedido de la policía para que Faisal el

todavía oportunidades para salvar el proceso de paz en Medio Oriente.

Madrid, 22 de enero (Reuter).- El ministro israelí de Relaciones Exteriores Moshe Arens inició hoy una visita oficial de dos días a España, ocasión en la cual reiteró la

momento, siempre que los primeros no sean representantes de la OLP".

## La ola soviética

Entre 50 mil y cien mil inmigrantes judíos de origen soviético son esperados en Israel.



Los líderes de Líbia y la OLP, durante una reunión del Magreb árabe.

Directivos y colaboradores de

**EDITORIAL AL GURBAL,  
S.A. de C.V.**

expresan sus más sinceras  
condolencias a familiares y  
amigos del señor

**JOSE  
HARFUCH KERUZ**

acaecido el pasado 4 de  
febrero en esta ciudad.

México, D.F., a 6 de febrero de 1990

**Optica Buena - Vista, S. A.**

Estación Personal de

ALFONSO HAGES O.D.

Promoción especial de 25% de descuento a miembros de la Comunidad Urbana.

Válido hasta 31 de marzo.

\*Campaña masiva gratuita.

Examen gratuito en forma de control preventivo y del país.  
Inauguramos Cueto No. 133 (Calle Madrid) y Avenida Central Manzana 4, D.F.

Tel. 544 68 68 544 57 78

Equipo de la vista

Hussein, el dirigente palestino de mayor rango bajo el dominio israelí, permaneciera en prisión por cargos de integrar una organización terrorista, el también director del Centro de Estudios Azabes en Jerusalén, dijo a la prensa que las únicas razones para su detención son de carácter político.

El primer ministro israelí, dijo Hussein, "no quiere que nadie de Jerusalén integre la delegación palestina", que debe viajar a El Cairo para negociar las elecciones en los territorios ocupados.

El Cairo, 22 de enero (Reuter).- Egipto recibirá el martes la visita del vicepresidente israelí, Shimon Peres, a quien asegurará que existen

oposición de su país a la instauración de un Estado palestino.

"Rechazamos la creación de un Estado Palestino, porque Jordania es eso para nosotros y los palestinos pueden retornar a la tierra del rey Hussein si así lo desean", declaró al diario *El País*.

El Cairo, 24 de enero.- La negativa del gobierno israelí para solucionar el problema en Oriente Cercano volvió hoy a ser expresada en las declaraciones del vicepresidente y líder del Partido Laborista Shimon Peres, quien durante su visita a Egipto dijo que las conversaciones entre palestinos e israelíes "pueden empezar en cualquier

este año.

A propósito de este enorme volumen poblacional, Estados Unidos ha amenazado a Israel con disminuir la ayuda económica si los recién llegados se asientan en colonias localizadas en los territorios ocupados. Sin embargo, la intención del primer ministro israelí no parece ser otra que la de ocupar Gaza y Cisjordania con los nuevos residentes.

En poco tiempo podrán ser vistos los primeros reclusos judíos, quienes no entienden una palabra de hebreo, tratando de contener la Intifada en ruso.

"La URSS se opone vigorosamente a la política que consiste en poner en peligro la

vida de inmigrados soviéticos implantándolos en territorio palestino a fin de expulsar del mismo a los propios palestinos".

Con estas palabras, la cancillería soviética manifestó a Arieh Levin, jefe de la sección consular israelí en Moscú, la preocupación que existe en la Unión Soviética por el papel que la "ola soviética" pueda jugar en el proceso de pacificación de la región.

#### Al preocupada por los derechos humanos en Israel

Ginebra, 1 de febrero (agencias).- Amnistía Internacional (AI) acusó hoy a Israel ante la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas de mantener prisioneros e conciencia en los territorios árabes ocupados, y manifestó su "preocupación por la situación de los derechos humanos" en esa zona.

#### Presupuesto estadounidense de ayuda al exterior

Washington, 1 de febrero.- El presidente George Bush presentó hoy el proyecto del presupuesto de ayuda al exterior para 1991 que mantiene las prioridades de la política internacional de EU e incrementa en 300 millones de dólares el apoyo a países de Europa del este al mismo tiempo que prevé un mayor esfuerzo en la lucha antidrogas en naciones andinas.

Israel ocupa el lugar prioritario del plan con 3 mil millones de dólares, seguido de Egipto (2 mil 266 millones), Filipinas, Turquía y Paquistán.

El proyecto, como todos los años, será discutido por las comisiones legislativas que harán sustanciales modificaciones.

Jerusalén, 4 de febrero (Reuters).- El canciller Moshe Arens dijo hoy que las amenazas estadounidenses de interrumpir la ayuda externa no comprometerán la política de Israel hacia la región.

Un destacado funcionario estadounidense dijo la semana pasada que el presidente George Bush presionará al Congreso para que reduzca hasta en 10 por ciento la ayuda destinada a Israel, Egipto y otros países.



Niños palestinos se divierten en los escombros de una casa destruida por el ejército israelí en la Franja de Gaza.

#### Atentado terrorista en Egipto

El Cairo, 4 de febrero.- Por lo menos ocho israelíes murieron (15 según Tel Aviv) y 15 resultaron heridos luego de que desconocidos atacaron con granadas y armas ligeras un autobús de turistas cerca de la ciudad de Ismailia, a unos 60 km. de esta capital, informó la agencia local MENA. La hasta ahora desconocida Organización de las Prisiones Egipcias se responsabilizó del atentado que tuvo como objetivo, de acuerdo con la agrupación, "castigar al presidente Hosni Mubarak y a su nuevo ministro del Interior, Mohamed Abdel Halim Moussa.

El mandatario egipcio llamó al primer ministro israelí para darle el pésame por las víctimas del atentado, "tal incidente no debe impedir el proceso de pacificación, sino, por el contrario, impulsarlo hasta alcanzar una solución permanente al conflicto árabe-israelí", subrayó Mubarak.

Jerusalén, 5 de febrero (Reuters).- El primer ministro

israelí, Yitzhak Shamir, dijo hoy que los esfuerzos por la paz en Medio Oriente deben continuar a pesar de la matanza de 10 turistas israelíes en Egipto.

#### Críticas a potencias por alentar emigración judía

Jeddah, Arabia Saudita, 7 de febrero (AP).- Una reunión panislámica fustigó hoy a EU y la URSS por permitir la emigración de judíos soviéticos a los territorios israelíes de ocupación.

El emir de Kuwait, Jaque Jaber al-Ahmed al-Sabah, dijo que Washington y Moscú eran culpables de "la decisión más peligrosa tomada contra el mundo árabe en este fin de siglo".

Hizo la alusión en un discurso leído en su nombre, en una ceremonia celebrada aquí con ocasión de cumplirse el XX aniversario de la creación de la Organización de la Conferencia Islámica. El emir de Kuwait preside actualmente esa organización, que agrupa a unos

mil millones de musulmanes en todo el mundo.

#### Viaje de Arens a Checoslovaquia

Praga, 8 de febrero.- El ministro de Relaciones Exteriores de Israel, Moshe Arens, llegó hoy a esta capital para realizar una visita durante la cual los dos países

restablecerán relaciones diplomáticas.

#### Fue liberado Abie Nathan

El pacifista israelí, Abie Nathan, quien permaneciera cuatro meses en prisión acusado de dialogar con dirigentes de la OLP, fue liberado y prometió continuar su lucha por la paz.

#### Atentado contra la guardia de Mubarak

A bordo de un auto compacto, un joven se estrelló contra la puerta del palacio presidencial de Oaruba. El joven descendió del vehículo con un revólver en la mano e hirió de bala a dos guardias quienes repelieron el ataque. El joven murió al instante.

Radio El Cairo informó que en esos momentos el presidente egipcio Hosni Mubarak se encontraba lejos del sitio del atentado.

#### Renunció Ariel Sharon

El ministro israelí de Industria, Ariel Sharon, miembro del ala dura del partido conservador Likud, renunció hoy a su puesto.

Al abrir la sesión del partido Likud, Sharon dijo la bienvenida a los asistentes y acto seguido presentó su dimisión al cargo, argumentando la incapacidad del gobierno encabezado por el primer ministro Yitzhak Shamir para solucionar algún problema político y social importante que agitan a la opinión pública y paralizan a ese país.

Restaurante

LIBANO



Atención personal de:

YOLA =

\* Alta cocina árabe

\* Banquetes a domicilio

República de El Salvador No. 126 Abies Centro  
11:00 a.m. x 10:00 p.m.

542-21-88



Sr. Eduardo Naef y el Dr. José Karam, acompañados de sus respectivos esposas.



Un concertido grupo de Shamsou de Antepas, estuvo presente en la fiesta de Sao Martin.



Fatma de Marfi, esposa del embajador del Retiro de Arabia Saudita, Sra. de AM Akar y Hassan Abi Akar, cónsul del Líbano.



C.P. Gabriel Chimerly Saade asistió junto con su bella esposa, Mirella Boudeir de Chimerly.



Dr. Victor Mina y Dra. Maritza Nader de Mina.



El Sr. Amine Ghayad El-Khoury, presidente de la Unión Maronita de México, se pronuncia porque los líderes libaneses conjetan con su comportamiento histórico para el restablecimiento de la paz.

## Nadie podrá jugar...

(Vierte de la Página 2)

que prevalece en ciudades, pueblos y aldeas, así como de la situación en la que cientos de miles de pacíficos ciudadanos han quedado sin hogar y se han convertido en refugiados en su propio país; a pesar de todo ello, aseró, "Líbano sigue siendo una sociedad libre", y aclaró para ejemplificar el espíritu pacifista que lo anima, que "jamás en sus seis mil años de historia ha declarado una guerra. Siempre fue amante de la paz y defensor de la libertad".

Ghayad advirtió que a pesar del interés de las poderosas potencias internacionales, Líbano no es ni será propiedad de éstas, ni nadie podrá jugar con su destino, porque Líbano es una nación que se ha forjado a través de siglos de historia.

El presidente de la Unión Maronita de México exigió "a todos los líderes libaneses, que a pesar de sus diferentes ideologías y políticas, cumplan con su compromiso histórico para consolidar la unidad del pueblo" y se ponga así fin a este derramamiento de sangre.

Antoine Ghayad se pronunció finalmente por un Líbano unido, independiente, soberano y libre de todas las fuerzas extranjeras, y manifestó su deseo de que la única bandera que ondee en su cielo sea precisamente la libanesa.



En la mesa de honor estuvieron Antoine Ghayad y su esposa Helene, Sr. Assad Hadidi y Sr. Sahbar Al Hadidi, encargado de negocios de la embajada de Irán.



El Sr. Antonio Abad, presidente del Centro Libanés, estuvo acompañado de su hija.



Lucieren su belleza, Laila, Maritza, Maritza, Lubna y Nimona Khoury.



## COLEGIO GRAL. SAN MARTIN

(Sao Martin School)

Kindergarten, Pre-primaria,  
Primaria, Secundaria  
Bilingüe

Secretaría ejecutiva cultural trilingüe  
Inglés-Francés-Español

**FEBRERO, MES DE LAS INSCRIPCIONES**  
Cupo Limitado

**DIRECTORA: MISS AIDA SIMON**

José Ma. Velasco No. 95  
San José Insurgentes

660-05-06  
660-02-81



## Sociedad Odontológica Nader

Ponemos a sus órdenes los servicios  
de rehabilitación bucal

Para dentistas, sus laboratorios de prótesis  
fijas, removible y de prótesis.

Milton No. 14 Col. Anzures  
11590 México, D.F.

Tel: 203-08-43 525-43-58  
254-71-37 207-32-60

Distinguidas personalidades asistieron a la convivencia

Representantes de diferentes organizaciones de la comunidad se dieron cita en el salón Baalbek del Centro Libanés, en donde prevaleció la alegría, la amistad y la fraternidad.

Diferentes organizaciones se dieron cita a esta convivencia, así como un numeroso público. Entre otros, vimos al Excmo. Embajador del Reino de Arabia Saudita, Sr. Nagi Sadek Muffti; el clásico general del Líbano en México, Sr. Hassan Abi Akar, en representación de la Embajada del Líbano en nuestro país, y el encargado de negocios de la República de Irak, Sr. Sabar Al-Haddithi, todos ellos acompañados de sus esposas.

En la convivencia también se encontraban el obispo Antonio Chedraui, el archimandrita Dimitrios Al Housan, el Arq. Antonia Abud, presidente del Centro Libanés, el Sr. Eduardo Naif, presidente de la Unión Mutualista Ortodoxa, el Sr. Lutfalah Abraham, presidente de la Unión Islah de Beit Millet, la Sra. Tania S. de Zegabi, por la Unión de Damas Maronitas.

En representación de la comunidad mexicana de ascendencia libanesa del estado de Puebla, estuvo presente el Sr. Antoine Nakk, presidente de la Juventud Libanesa de esa entidad. También asistió un nutrido grupo procedente de Actopan, Hidalgo.

#### Música, cantos y bailes del Líbano en el salón Baalbek... como en Baalbek

La música libanesa estuvo presente en esta gran convivencia, con el magnífico espectáculo de Tony Hanna, sensitivo cantante de ese país del Medio Oriente que logró levantar émpula con sus interpretaciones.

Alegria, nostalgia y sentimiento embargó a los asistentes con las interpretaciones de los excelentes músicos que prácticamente arrancaron ovaciones del público.

Poco a poco, el ambiente fue cobrando vigor y (con el recuerdo de la imaginación) la música transportó a todos desde el salón Baalbek... hasta el mismo Baalbek del Líbano... allí junto a las columnas romanas... allá en donde para muchos de los presentes ha quedado un poco de ellos...



Amal Karim, Lili Checa, Martha Bizar de Trabado y Antonio Trabado.



El Sr. Fares, quien vino de Ecuador, Sra. Yara Zegabi y Antoine Nakk, quien representó a Puebla.



El Sr. Simón Anton estuvo presente acompañado de su familia.



El Sr. Lutfalah Abraham, presidente de la Unión Islah Beit Millet, en su patria de su esposa.



Antonio Abud, Emilio Checa Curi y Assad Karim.



Yannis Abud de Sald, Ing. Victor Sald Saebe y Rev. Dimithi.

### Pasteles Tere, S. A. de C. V.

\* Materla prima de cocina árabe; \* pasta de dadas árabe (harina y folla)  
\* Sateebouk (reserva); \* pan árabe, pan marroquí, dátiles y cocada  
árabe en general.

SERVICIO A DOMICILIO Y FORANE0

Ora Mayor No. 382 Col. Prado Charubasco México, D.F. C. P. 04230

582-85-31 y 582-96-65

Importaciones

## Crhis-Mar

Importadores Directos de Juguetes, Bicicleras, Artículos para el hogar y la oficina, papelería, canastas y adornos de mimbre.

Precios Especiales a Mayoristas y Distribuidores.

Visitenos

Fray Ventura Teresa de Mer No. 396-G  
Col. Centro Merced

Tel. 764-10-15  
764-11-06

# Avanza la campaña humanitaria para el pueblo libanés

\* Reunión de las Damas del Comité por la Salvación de Líbano \* Principales retos: enviar ayuda económica y comprar dos ambulancias en Líbano.

Elena Bucadía Muñoz

A fin de hacer un balance de la recolecta humanitaria que actualmente se realiza en favor del pueblo libanés, las damas integrantes del Comité Mexicano-Libanés por la Salvación de Líbano, CML, organizaron un desayuno en el Centro Libanés, el pasado 31 de enero.

Tania Zegaib, a nombre de las Damas del CML, hizo un recuento pormenorizado de las tareas a las que se han enfrentado desde el inicio de la campaña, el pasado 30 de noviembre, para recolectar los fondos económicos, que hasta la fecha ascienden a 35 millones 640 mil pesos.

En su intervención, Tania Zegaib agradeció la presencia en el convivio de la Sra. Amal Al Hadithy, esposa del encargado de negocios de Iraq en México, Sr.

Sabbar Ahmed Al-Hadithy. La Sra. Hadithy ha vivido en Líbano y ha compartido el dolor del pueblo, por lo que está muy interesada en participar en la campaña de recaudación de fondos para la población libanesa. Entre las damas integrantes del CML asistieron: Olga Harfuch, Yolanda M. de Griseb, Wafah Trabulsi, Odette K. de Jacobo, y Rosa Ma. N. de Abud, y Nawel, etc.

La Sra. Zegaib explicó que la respuesta de la comunidad mexicana de ascendencia libanesa hacia la campaña humanitaria, ha sido muy positiva.

Sin embargo, exhortó a las damas asistentes a continuar con sus tareas, primeramente, de concientización sobre el drama que vive el pueblo libanés y sobre la importancia que reviste en

estos momentos su aportación económica, consistente en doscientos mil pesos por familia, para ayudar a las personas que han sufrido los embates de más

Total transparencia en el proceso

A fin de determinar las familias que se encuentran en condiciones precarias en el país

rumores y tendremos que seguir en nuestra lucha, sobre todo concientizadora y de recaudación económica.

La ayuda económica será enviada a Líbano a través de Bank Audi, institución que hará firmar un contrarecibo a la familia que reciba la aportación económica. Para dejar toda duda, una copia del contrarecibo será enviada asimismo a los donantes en nuestro país.

Logo de la recaudación de fondos, se enviará una aportación económica a la organización libanesa S.O.S., avocada al resguardo de los niños huérfanos de Líbano y al apoyo de familias que perdieron en la guerra su fuente de trabajo.

También se contempla la



Wafah Trabulsi, Yolanda Maniery de Griseb, Olga Franje de Harfuch y Amal Al-Hadithy, esposa del encargado de negocios de la embajada de Irak, Sabbar Al-Hadithy.



Durante el desayuno se presentaron varios proyectos de actividad para ayudar a la población libanesa.



Tania Zegaib informó de los labores que se han realizado hasta el momento.

de 14 años de guerra, en el país de los cedros.

La Sra. Zegaib informó que el CML abrió una cuenta bancaria para depositar los fondos de ayuda humanitaria, y una vez que se alcance el monto de 200 millones de pesos, entonces serán enviados a diversos puntos de Líbano para apoyar a las familias necesitadas.

También explicó que se buscará el mejor instrumento financiero para que sean más altos los rendimientos y así estar en condiciones económicas de poder ayudar a un mayor número de familias libanesas.

De los cedros, se expuso que el Obispo Roland Abud Juadi, encargado de todos los refugiados en Líbano, y una tía de la Sra. Mirelle Boutos de Chimey, enviarán a México una lista, a la que se sumarán las familias y personas que conocen la situación de personas necesitadas, en el país de los cedros.

Ante todo, destacó Tania Zegaib, pedimos honradez para proponer que se ayude a una familia necesitada. Honradez, en el sentido de que realmente sean personas que requieran de la ayuda económica.

Hemos atravesado momentos difíciles, por los rumores que se han levantado en torno a nuestra campaña, sin embargo nuestros fines son de los más humanitarios y transparentes.

A la persona que tenga alguna duda, enfatizó la Sra. Zegaib, "estamos en la mejor disposición de explicarle todo el proceso". En nuestra labor, dijo, hemos tenido buenas y malas experiencias, pero ante todo estamos por atraer a más

compra de dos ambulancias en Líbano para ayudar a las personas heridas en la conflagración.

Las damas asistentes al desayuno hicieron diversas propuestas que fueron analizadas. Entre estas propuestas se encuentra la realización en el Centro Libanés de diferentes eventos artísticos, de cenas-baile y otros espectáculos, que se tratarán de organizar.

A las asistentes, Tania Zegaib reiteró los fines humanitarios que dieron origen el año pasado a la creación del CML, organismo que pasó ya de la etapa de concientización del pueblo de México sobre el drama libanés, a través de una amplia y fructífera campaña de difusión; a la segunda fase que consiste en la recaudación de fondos económicos para ser enviados a Líbano.

Tania Zegaib dijo, por último, que se convocará a otra reunión para una vez más analizar los avances registrados en la campaña humanitaria que culminará un par de meses más.



Comité  
de  
Integración  
de  
Profesionistas

CENTRO LIBANÉS

## ¡EMPRESARIOS COMERCIANTES E INDUSTRIALES!

El Comité de Integración de Profesionistas de Centro Libanés A.C. es una entidad de gran parte de sus actividades, ha iniciado la búsqueda de integrar un Directorio Nacional de Empresarios, Comerciantes e Industriales de ascendencia Libanesa.

La importancia y trascendencia de este proyecto requiere de su apoyo, por lo

que hacemos un llamado a empresarios, comerciantes e industriales para que nos proporcionen sus datos, y a él, envío preliminar, para que sirvan de base para que se integre un Directorio Nacional de Empresarios, Comerciantes e Industriales de ascendencia Libanesa.

Te invitamos que como siempre, te llares directa del Comité está a tus órdenes.

Norma GT  
Caj. Florida  
C.P. 0308 México, D.F. 574-55-30

Línea Directa Comité 364-53-32

 Lic. Alejandro Kari Phares  
Coordinador del Comité

La participación de las damas ha sido fundamental para la ayuda humanitaria que se realiza en el Líbano.

Enlace Matta Hajj -  
Arellano Curi

En una sencilla ceremonia, unieron la señorita Dra. osalinda Arellano Curi y el flor Antonio Matta Hajj, el sábado 14 de enero en la iglesia de Nuestra Señora de los Desamparados.

Estuvieron acompañados por la señora Alice Curi Assad, madre de la novia y madrina de oro y rosario; por la señorita osalinda Arellano Curi, madrina de arras; la señorita Tamara fátima, madrina de ramo; Lic. nresto Rodríguez y señora livia de Rodríguez, padrinos de elación; señores Leopoldo fátima y Josefina Cedeño de fátima, padrinos de anillos; florista Ma. Antonieta Matta y señora Heriberto de Matta, madras de medallas; Dra. osalinda Kuanit, madrina de ojines y la niña Julietta Fernández, de arras.

Después de la ceremonia religiosa, se llevó a cabo el adicional brindis en un inocio centro social de la iudad de Toluca, donde recibieron las felicitaciones de las familias Curi y Matta, así

## El Gurbal en Toluca

Enrique  
Arciniega  
Hakim

como de amigos.

AL GURBAL felicita a la nueva pareja, haciendo votos para que consoliden un hogar lleno de amor y respeto.

Aniversario del "Bule-  
Bar"

La noche del 17 de enero se celebró el primer aniversario del video-bar Bule-bar, con una divertida fiesta mexicana.

Entre los invitados estuvieron: Salomón Kuriz; Jorge, Armando y Carlos Resca, miembros de nuestra comunidad libanesa.

Primer Informe de  
Gobierno del Lic.  
Pichardo Pagaza

El sábado 20 de enero, el Lic. Ignacio Pichardo Pagaza, Gobernador Constitucional del Estado de México, dio lectura al primer informe de su gestión durante

1989, ante el Lic. Arsenio Farell Cabilias, Secretario del Trabajo y Previsión Social y representante del Lic. Carlos Salinas de Gortari.

Informe que refleja las acciones realizadas durante 1989, hasta septiembre por el Lic. Mario Ramón Beteta y a partir de este mes a la fecha por el Lic. Ignacio Pichardo Pagaza. El Lic. Pichardo Pagaza tocó puntos importantes para nuestra entidad.

## Comunicación Social

"Estoy reconocido con los medios de comunicación del estado y nacionales: prensa, radio y televisión. Informan a la opinión pública de los actos del gobierno y transmiten el sentir del pueblo. El respeto y transparencia orientan la política de comunicación social al gobierno con los medios"... mencionó el gobernador.

## Salud

Se refirió a la inversión en el sector salud de 22 millones de dólares para la adquisición de instrumental MEDICO, ambulancias, raciones alimentarias y desayunos escolares.

## Alimentación

"... Se instalaron 42 lecherías LICONSA que suman ya 466 en el Estado y se mantienen 1307 establecimientos de CONASUPO", dijo el mandatario.

## Educación

En el sector educación mencionó que se ha intensificado la construcción, rehabilitación y equipamiento de espacios escolares en 5 municipios del oriente que forman parte del Programa Valle de Chalco, programa de solidaridad, donde se invirtieron 15 millones de pesos en la región.

Durante 1989 funcionaron 202 bibliotecas y 121 archivos municipales, y se realizaron más de 10 mil actividades artístico-culturales, en distintas poblaciones del estado.

## Comunicaciones

"...En 1989, se dio mantenimiento a 5,856 kms. de la red de carretera estatal, 255 kms. de caminos rurales y otros 252 kms. de vialidades principales. Se terminó la pavimentación de 245 kms. de

caminos".

Industria y  
microempresas

Citó como la industria, en los primeros meses del año pasado, creció a una tasa superior al 6%; El Fondo Estatal de Fomento a la Microindustria otorgó 3,500 millones para atender 144 empresas.

Finanzas públicas y  
perspectivas para 1990

Por última mencionó que en 1989 el volumen de la inversión pública total ascendió a 831 millones.

Para 1990 el presupuesto del sector central del Gobierno del Estado será 2 billones 218 mil millones y la inversión presupuestada es aproximadamente de 801 millones.

AL GURBAL y la comunidad mexicano-libanesa de Toluca expresan su reconocimiento y felicitación al Lic. Ignacio Pichardo Pagaza, así como a los hombres que junto con él comparten la responsabilidad de la administración pública de nuestro estado.

Presentación del  
Programa "Ferias  
Europeas"

"Tenemos que convertirnos en un país exportador, ese es el reto de la modernidad", aseguró el Secretario de Desarrollo Económico del Estado, Sergio Velasco Sánchez durante la presentación del programa "Ferias Europeas" que promueve el gobierno del Estado con el apoyo de la empresa aérea KLM en beneficio de empresarios mexicanos.

Por su parte, el director general de Promoción Industrial, Mineral y Artesanal del gobierno estatal, Ing. Juan José Guerra Abud, destacó que Holanda, Alemania e Italia realizan el 70% de su comercio exterior por medio de exposiciones internacionales, y así los empresarios estatales conocerán las nuevas tendencias de mercado y las tecnologías de los países europeos.

Al evento asistió también el señor Juan Van Schaik director de la Aerolínea KLM y representante de las agrupaciones de Industriales del Estado de México.

Felicitación al Lic. Oscar  
Naime

Por este conducto quere-

mos hacerle llegar una felicitación y nuestro reconocimiento al Lic. Oscar Raúl Naime Libén, por su gran espíritu emprendedor para reiniciar las operaciones de su empresa NAIMEX, S.A.

Matrimonio Abraham-  
Hamanoel-Galindo

Una cálida felicitación a la feliz pareja formada por Halim Antonio Abraham Hamanoel Frange y María Elena Galindo de Abraham, quienes el pasado 20 de enero se juraron matrimonio ante el templo de Nuestra Señora del Carmen.

Después de la ceremonia religiosa, la recepción se realizó en la Cabaña Suiza, quienes estuvieron acompañados por sus padres: Don Antonio Abraham Hamanoel y señora Charlotte Frange de Abraham, y los padres de la novia, así como numerosos invitados.

## El Gurbal

Aproveche nuestra  
promoción de  
suscripciones

EN PUERBA, PUE:  
Centro Mexicano Libanes  
de Puebla  
Avenida Hns. Serdan No. 22  
Tel: 48-49-29

EN GUADALAJARA, JAL:  
Dr. Salvador Auhad Nuño  
Avenida México No. 2573  
Tel: 42-76-79  
15-76-10

EN MEXICO, D.F.:  
Centro Libanes, 61  
Hermes No. 47  
Cal. Crédito Constructor  
Tel: 524-45-20  
con 10 líneas

O EN NUESTRAS OFICINAS:  
Baja California No. 245-206  
Cal. Hipódromo Condesa  
Tel: 564-61-03

PARA SUSCRIPCIONES EN  
EL D.F. LLAMENOS

Informes de  
actividades  
de los 16  
delegados  
del D.D.F.

Lic. Pedro Murad Robles

Cuando se escribe esta columna esperamos con interés los informes que de acuerdo a la Ley Orgánica del Departamento del Distrito Federal, deben rendir anualmente los delegados del D.D.F., ante la ciudadanía de su demarcación.

En estas últimas días, en todos los periódicos ciudadanos se han dado una gran cantidad de comentarios sobre los ya muy esperados Informes Delegacionales, Partidos Políticos, Representantes a la Asamblea del D.F., Juntas de Vecinos, Comerciantes Organizados, en fin la ciudadanía de "Mi Gran Ciudad" espera como yo este evento de particular importancia.

El gobierno del Presidente Salinas de Gortari, se ha distinguido por llamar por su verdadero nombre a cosas y situaciones que cotidianamente vivimos, "al pan, pan y al vino, vino".

Como Usted, tengo la esperanza que los actuales delegados del D.D.F., sean veraces y honestos en lo logrado y sobre todo en lo que les falta por hacer, los ciudadanos del Distrito Federal, son siempre menores de edad, en tal virtud y en respeto a la ciudadanía, tengo el deseo como usted que estos informes sean reales y sin maquillaje.

No se deben de canalizar los recursos del Departamento del Distrito Federal para obras sustantivas o de ornato, las delegaciones del D.D.F., deben de ser eficientes y eficaces, los problemas que agobian a "Mi Gran Ciudad" deben ser resueltos jerarquizando sus prioridades y su impacto social, debemos ser congruentes en resolver para el mayor número de personas, el mayor número de problemas.

Doy por descontado que habrá seguramente mucho material para esta columna, de los informes que rindan en fecha próxima los delegados del D.D.F., y no sé usted, pero yo estoy seguro que por lo menos dos delegaciones cambiarán en fecha muy próxima a sus titulares.

Embajada de México en Marruecos

# Marruecos, principal socio comercial de México en África

En el marco de su gira de trabajo por Europa y África, el canciller de nuestro país, Fernando Solana, presidirá en Rabat, la apertura de la Embajada de México en Marruecos, el próximo 9 de febrero.

En un comunicado de prensa, la Secretaría de Relaciones Exteriores apuntó que Marruecos, constituye el principal socio comercial de México en el Continente Americano y con el que nuestro país comparte un amplio interés y disposición por ampliar los intercambios bilaterales y explorar nuevas fórmulas de cooperación.

El Secretario de Relaciones Exteriores, Fernando Solana Morales, sostendrá conversaciones con el Rey Hassan II de Marruecos, y funcionarios del más alto nivel de la Monarquía

afriana. El canciller realizará una gira por la República Democrática Alemana, República Federal de Alemania, Francia y Marruecos. El objetivo primordial de su viaje será el fortalecimiento de los vínculos e intercambios ya existentes, y vigorizar la presencia de México en esas naciones.

Asimismo se ampliarán los esquemas de cooperación y se analizarán las nuevas áreas susceptibles de intercambio comercial a fin de aprovechar el potencial de los aparatos productivos.

Solana Morales iniciará su gira de trabajo en la República Democrática Alemana, el cuatro de febrero. En Berlín, el canciller sostendrá entrevistas al más alto nivel con funcionarios, intelectuales y con periodistas estadounidenses.

En la República Federal de Alemania, el lunes cinco de febrero, en Berlín Occidental el canciller desarrollará una intensa actividad en la que reforzará los vínculos comerciales y políticos de nuestro país, además de inaugurar informalmente el Consulado General de México en esa ciudad.

De regreso a la República Democrática Alemana, el canciller anunciará la realización de la VII Reunión de la Comisión Mixta Cultural y la firma del programa de trabajo en este rubro durante 1990-92.

En Francia, el titular de la cancillería mexicana, sostendrá conversaciones con el Director de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, Ciencia y Cultura (UNESCO), Francisco Mayraza.

Igualmente en París, presidirá conjuntamente con su homólogo galo, Roland Dumas,

la apertura de los trabajos de la Comisión Binacional México-Francia, mismos que servirán de marco para la celebración de la IV Reunión de la Comisión de Cooperación Económica y Científico-Técnica, y la IX Reunión de la Comisión de Cooperación Educativa y Cultural.

Posteriormente, el canciller de México se trasladará a Rabat, Marruecos, donde después de una intensa jornada de trabajo concluirá su gira el 9 de febrero.

## Nuevo embajador en Suriname

Al presentar sus cartas credenciales ante Ramsewak Shankar presidente de la República de Suriname, el Embajador de México ante ese país, Héctor Manuel Ereta, manifestó el propósito del Gobierno de México por fortalecer en todos los órdenes las relaciones de nuestro país con la región del Caribe, espacio

estratégico de nuestra política exterior.

El embajador mexicano transmitió al Presidente Shankar el saludo personal del primer mandatario de México, Carlos Salinas de Gortari.

El Presidente Shankar elogió los esfuerzos de modernización política y económica que impulsa el gobierno de México para recuperar el ritmo de desarrollo e incrementar los volúmenes de inversión y el perfeccionamiento de las instituciones democráticas y destacó los coincidencias de posiciones en materia internacional.

El mandatario reafirmó su compromiso con la integración de América Latina y el Caribe, única forma posible para que nuestros pueblos de responder al reto que significan los grandes bloques económicos mundiales.

Por su parte, el embajador mexicano Héctor Manuel Ereta ha celebrado una serie de reuniones con los principales funcionarios del Gobierno y Representantes de la comunidad académica y empresarial de Suriname para examinar las posibilidades de cooperación bilateral.

## México preside la coordinación del Grupo de los 21

De conformidad con el principio de rotación alfabética mensual, desde el primero de febrero la Delegación de México ante la Conferencia de Desarme en Ginebra, encabezada por el Embajador Miguel Marín Bosh asume la coordinación del Grupo de los 21, informó la cancillería.

El Grupo de los 21 está integrado por las delegaciones de los países no alineados, neutrales miembros de la Conferencia de Desarme que, en su calidad de único foro multilateral de negociaciones e materia de desarme, constituye el marco en el cual México ha propugnado desde la década de los sesenta el objetivo de lograr el desarme general y complejo bajo un control internacional eficaz.



**Elsy S.A.**  
de C.V.

FABRICA DE ROPA INFANTIL

LORENZO BOTURINI N° 205 2° PISO  
COLONIA TRANSITO MEXICO B.D.F.  
TEL. 7 6 1 - 0 6 - 1 1

Su espacio publicitario

está  
aquí

El Gurbal  
564-61-03



BANQUETES  
**MEDITERRANEO**

- Banquetes a Domicilio
- Renta de Equipo para Fiestas
- Dos magníficos Salones con capacidad para 600 y 300 personas
- La Mejor Calidad y el Mejor Servicio

Atención personal de su propietario  
Lic. Alejandro Kurl Phares

TURFAN 26, ROMA SUR  
56443530 56444422

CONDORA 206, ROMA  
57641421

## Renegociación de la deuda externa de México

# La deuda externa se redujo en 20 mil 45 millones de dólares

\* En comparación con 1988, la deuda del sector público se redujo en más de 24 mil millones la deuda

Elena Huendía Muñoz

Luego de más de un año de negociaciones, México firmó la renegociación de su deuda con la banca internacional, es acuerdo que representa una reducción para marzo de este año de casi 24 mil 400 millones de dólares, anunció el secretario de Hacienda, Pedro Aspe Armella.

El saldo económico neto de la deuda total equivaldrá para marzo de este año a 79 mil 889 millones de dólares, mientras que el pago anual e intereses se reducirá en mil 629 millones de dólares entre 1990 y 1994, situación que beneficia a todas a veces a nuestro país afirmó el titular de Hacienda.

La firma del acuerdo se realizó en el patio de honor del Palacio Nacional, el pasado domingo 4 de febrero, con la presencia de más de mil invitados especiales, y un presidente para 47 personas, donde estuvieron los 15 representantes de los 500 bancos acreedores de México y que integran el comité de asesores de la banca internacional acreedora, funcionarios del Inste económico y representantes de los sectores productivos del país.

Ante el presidente Carlos Salinas de Gortari, el secretario de Estado de los Estados Unidos, Nicholas Brady; el director gerente del FMI, Michel Camdessus y los más altos representantes de los bancos internacionales que participaron en la firma del Acuerdo, el secretario de Hacienda resumió los logros de la renegociación:

Los beneficios directos, dijo, son: la deuda externa se reduce en 14 mil 570 millones de dólares, seis mil 820 por reducción del principal y siete mil 750 millones de dólares por reducción implícita debido a una menor tasa de intereses.

El pago anual de intereses se reduce en mil 629 millones de dólares en promedio entre 1990 y 1994; se reciben recursos frescos por mil 440 millones de dólares, de 1990 a 1992; se difiere el pago principal en un promedio anual de dos mil 154 millones de dólares en el periodo de 1990 a 1994; la deuda queda saldada a

su vencimiento con la adquisición de bonos capón cero; se reduce la transferencia neta de recursos al exterior en un promedio anual de 4 mil 71 millones de dólares de 1990 a 1994.

El secretario de Hacienda, Pedro Aspe agregó que los beneficios indirectos son: incremento en el ahorro interno; disminución de las tasas de intereses internos en términos reales; aumento de la inversión; repatriación de capitales y fortalecimiento de la confianza.

**México retoma el crecimiento y la estabilidad**  
**Se profundizan los cambios estructurales**

Aspe Armella subrayó que México tiene la gran oportunidad de retornar al camino del crecimiento y la estabilidad, pero advirtió que debemos aprovechar la lección y actuar con prudencia y evitar nuevamente el error de tener sobregiros presupuestales y un endeudamiento externo excesivo.

El acuerdo para la reducción de la deuda externa, manifestó, libera recursos que se traduce en la creación de nuevas fuentes de empleo y en la recuperación gradual del poder adquisitivo de los trabajadores, al tiempo que dará la posibilidad de aumentar gradualmente los recursos para servicios básicos, como educación, salud, asistencia social e infraestructura.

"Estamos, dijo el funcionario, comprometidos a mantener una férrea disciplina presupuestal, a preservar y a profundizar en los esfuerzos del cambio estructural de modernización de la economía y en la reforma del Estado, propuesta por el presidente Carlos Salinas de Gortari".

Explicó que al inicio de las pláticas con la banca comercial el saldo de la deuda susceptible de negociación (deuda elegible) ascendía a 52 mil 600 millones de dólares, pero en el transcurso de 1989 se realizaron diversas operaciones que redujeron dicho saldo a 48 mil 500 millones de

dólares. Las opciones que seleccionaron los bancos sobre el menú financiero de los 48 mil 500 millones de dólares fue: 41 por ciento de dicho saldo será objeto de reducción de principal, 47 por ciento de disminución de la tasa de interés y el 12 por ciento restante servirá de base para la amortización de dinero fresco.

La banca acreedora osciló en primer lugar el intercambio de deuda por bonos con un descuento de 35 por ciento que significa una reducción en el saldo nominal de la deuda de aproximadamente siete mil millones de dólares, en segundo lugar: alrededor de 22 mil 500 millones de dólares, devengarán una tasa fija de 6.25 por ciento, en lugar de la tasa que actualmente paga México que es entre 9 y 10 por ciento.

En términos económicos equivale a una reducción adicional (del saldo nominal) de la deuda por 7 mil 750 millones de dólares. En tercer lugar, en lo que se refiere al dinero nuevo, la elección de la banca acreedora contempló que México recibirá alrededor de mil 500 millones de dólares de créditos adicionales entre 1990 y 1992.

El funcionario reiteró que al 31 de marzo de este año, el saldo económico neto de la deuda externa total del país será equivalente a 79 mil 889 millones de dólares, que representarán el 40 por ciento del producto interno bruto (PIB), a diferencia del 60 por ciento a fines de 1987.

La renegociación implicará una reducción de 20 mil 495 millones de dólares, con respecto al saldo de diciembre de 1988, y de 27 mil 581 millones si se compara con el saldo de 1987, el más alto de la historia que alcanzó 107 mil 470 millones de dólares.

Agregó que la disminución de transferencias netas de recursos al exterior, como resultado del acuerdo con la banca comercial, será anualmente de cuatro mil 72 millones de dólares en promedio durante el periodo de 1990-1994, esta cantidad representa un ahorro anual promedio de pago de

intereses por mil 629 millones de dólares.

Además se obtuvieron créditos nuevos por un promedio de 288 millones de dólares anuales y el diferimiento de pagos del principal que vencían en ese periodo por dos mil 154 millones por año.

Sobre los 48 mil 500 millones de dólares, México tenía vencimientos de principal cada año por dos mil 154 millones de dólares en promedio entre 1990 y 1994, mientras que serán de tres mil 500 millones en promedio anual entre 1995 y 2006.

En la renegociación se acordó que la totalidad de los pagos de principal de los nuevos bonos que emitirá México por alrededor de 35 mil millones, se diferirán en un solo pago a 30 años, con lo que queda salda a su vencimiento por la inversión que se hace en bonos capón cero.

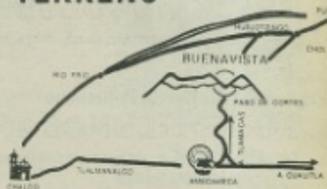
El secretario de Hacienda y Crédito Público enfatizó que las

negociaciones de México con todos sus acreedores internacionales permitirán reducir las transferencias en alrededor de 2 por ciento del PIB en promedio durante 1989-1994, de tal forma que recursos que antes se canalizaban al exterior ahora serán utilizados para impulsar la inversión productiva.

Por último resaltó que el paquete financiero acordado otorga flexibilidad a México para efectuar operaciones de reducción adicional de deuda en el futuro, incluyendo cuotas directas, y la realización de un programa de operaciones de conversión de deuda, los llamados Swaps, que de acuerdo con el criterio de nuestro país, se estableció exclusivamente para la privatización de empresas públicas y proyectos de infraestructura por tres mil 500 millones de dólares en transacciones, medio, hecho que reducirá el saldo de la deuda externa en este mismo monto.

## VENTA DE TERRENO

Fracc. Buenavista  
 Huajtzingo, Puebla  
 3600 m<sup>2</sup>



Informes: Srta. Judith Karam

Tel. 681-50-17

## Su espacio publicitario

está  
 aquí

El Gurbal  
 564-61-03

**ESTE SIMBOLO SIGNIFICA:  
SERVICIO,  
CALIDAD,  
GARANTIA Y  
CONFIANZA**



En Supermercado,

**SUPER ERICK S.A. DE C.V.**

venta de abarrotes, vinos y licores, nacionales e importados, un extenso surtido en todos los productos

En Renta de Autos,

**ERICK RENTA AUTOS S.A. DE C.V.**

renta de autos por día, semana y mes, todo incluido: i.v.a., seguro y kilometraje libre.

En Agencia de Viajes,

**ERICK AGENCIA DE VIAJES S.A. DE C.V.**

viajes a toda la Republica, alrededor del mundo y hasta la Luna.

En Servicio de Lavado y Engrasado de Autos,

**ERICK AUTOLUBRICACION S.A. DE C.V.**

servicio de lavado y engrasado, clutch, frenos, rectificación de tambores y discos.

En Bolsas y Rollos de Polietileno

**POLIETILENOS 2000 S.A. DE C.V.**

fabricantes e impresores de bolsas y rollos de polietileno en todos los anchos, largos y calibres, surtimos pedidos en 24 horas.

En Transportes de Carga

**TRANSPORTES REPOER S.A. DE C.V.**

transportamos toda clase de carga a toda la Republica, recogemos y entregamos, contamos con tres tractocamiones con capacidad de 35 tons. c/u, cajas con tres ejes. Los ponemos a su servicio, muy pronto serán diez unidades.

**CONSULTENOS... QUEREMOS SERVIRLE**

Av. de las Fuentes #11, TECAMACHALCO (al final del puente)  
Tels. 294-1137 589-5957 391-0426 392-3399 Fax. 589-0985 392-2507

1990, año clave entre...

(Viene de la Página 1)

ocasionando un gran déficit del gasto público, cuando otras empresas similares del sector privado lo estaban realizando con eficiencia y de acuerdo con las reglas del mercado.

El gobierno tenía que privatizar las empresas para así cumplir con su función de promotor social. En este sentido, reconoció que se han dado pasos muy importantes al privatizar las empresas, se ha hecho un gran esfuerzo, y con las pocas empresas estratégicas que quedan a su cargo, el gobierno se dedicará a su desarrollo.

Resaltó que otro aspecto que se debe comprender es que la inflación era producto del déficit y no al revés y por lo tanto se tenía que hacer un gran esfuerzo para sanear las finanzas públicas, bajar el gasto e incrementar el ingreso.

**Previsiones económicas**

El licenciado Kahwagi adelantó para este medio una serie de previsiones económicas, así anunció que para este año se prevé que el sector industrial crecerá 5.6 por ciento, y su principal componente, el manufacturero, lo hará a razón del 6.8 por ciento.

El escenario que estimamos prevalecerá al cierre de 1990, será en la producción el siguiente: la oferta nacional —medida por el PIB— registrará su crecimiento del 3.7 por ciento, cifra mayor en cinco décimas al aumento de este indicador en 1989 que fue de 3.2 por ciento.

Este año, resaltó, se perfila como un período en el que la oferta del país acelerará ligeramente su trayectoria ascendente, por lo que se estima que por segundo año consecutivo la economía mexicana crecerá a un ritmo mayor al de la población, hecho que repercutirá en un mayor producto por habitante.

Esta previsión, aunada al aumento del gasto público en los regiones de educación (39 por ciento), salud (31 por ciento), desarrollo rural (55.2 por ciento), y ecología (25 por ciento), permiten anticipar una

mejoría en el nivel de vida de la mayor parte de los mexicanos, luego de varios años de dramático deterioro.

**Promotores del Crecimiento**

La inversión del sector privado, resaltó el dirigente industrial, se estima que será de 81.7 billones de pesos, que equivale al 70 por ciento de lo que habrá de realizarse en todo el territorio durante este año.

Se prevé un aumento en la capitalización de la iniciativa privada a razón del 11.5 por ciento en términos reales y el incremento de las exportaciones de manufacturas en 8.5 por ciento, todos estos elementos serán los principales soportes del quehacer productivo.

**Confianza en abatir la inflación**

En cuanto a la inflación, el licenciado Kahwagi enfatizó que asegura el control de los precios es prioridad de la estrategia económica implementada.

En este sentido, enfatizó, la ampliación del PECE demuestra que debemos avanzar gradualmente en la sustitución del sistema de precios concertados por el de precios determinados en función del mercado.

Agregó que existen elementos que denotan la confianza acerca del desempeño del programa contra la inflación como son: la escasa presencia de fenómenos de desabasto generalizado, y si se han dado casos de oferta insuficiente, éstos se han podido resolver con oportunidad; las finanzas públicas se han avanzado satisfactoriamente, el déficit, alcanzado en 1989, de 6.3, es menor en poca más de cinco puntos porcentuales al registrado en 1988 que fue del 11.7 por ciento.

Además, el arreglo de la deuda y el ahorro de divisas, permite reducir el gasto público y sobre todo liberar recursos para apoyar las actividades económicas. Otros elementos son: el retorno de capitales, que

en 1989 fue de 2 mil 600 millones de dólares, al mismo tiempo que no se advierten signos de incertidumbre en el mercado cambiario, tradicional termómetro de la confianza acerca del futuro de los precios.

Se estima que al finalizar el año, dijo el presidente de la CANACINTRA, la inflación registrará un crecimiento del 17 por ciento, como resultado de los necesarios ajustes que habrán de realizarse a lo largo de 1990 en bienes básicos, productos agrícolas y servicios del sector público, a fin de cerrar las brechas existentes y restablecer el equilibrio en la estructura de precios. Esta cifra representa un descenso cercano a los tres puntos respecto al nivel alcanzado en 1989.

**Comercio Exterior**

El dirigente empresarial estimó que para este año las exportaciones totales ascenderán a 23 mil 432 millones de dólares, 3.2 por ciento más que los correspondientes a 1989. Este crecimiento se deberá principalmente al efecto motor que habrán de ejercer las exportaciones del sector manufacturero, cuyo valor se estima en 16 mil 423 millones de dólares y su crecimiento en 8.5 por ciento.

Kahwagi Gasimé dijo por otra parte que los ingresos previstos por concepto de hidrocarburos descenderán 7.4 por ciento debido esencialmente a que se estima un precio promedio de 14.5 dólares por barril, en comparación con el año pasado que su precio promedio fue de 15.1 dólares por barril, y por el descenso anunciado por las autoridades en la plataforma de exportación.

Se estima, resaltó, un aumento del 15 por ciento en las importaciones como resultado natural de la ligera aceleración de la economía nacional, sumada al crecimiento de la inversión pública y privada que se espera para este año.

Así, las compras foráneas ascenderán a 26 mil 738 millones de dólares, es decir el nivel más alto de nuestra historia económica, lugar que hasta el año pasado era ocupado por 1981, año en el que las importaciones fueron de 23 mil 948 millones.

El déficit comercial será de 3 mil 306 millones de dólares, hecho que confirma que 1989 se constituyó como la frontera de la

fase superavaria de los ochenta y la etapa deficitaria de los noventa.

El licenciado Jorge Kahwagi manifestó que las previsiones económicas indican

que en este año la economía nacional mantendrá su tendencia ascendente, en combinación con un menor nivel inflacionario (primera de dos partes).

**LA BOLSITA**

Fabricamos rollos y bolsas de polietileno desde 3cm. hasta 10 mts.

Entrega inmediata. Medidas especiales. Pancartas publicitarias, banderines, raquenas selladoras para polietileno, vinyl, celofán, P.V.C. y emicadoras.

Fray Servando Teresa de Mier No. 414-A, Col. Centro Merced C.P. 15810 México, D.F. Tels. 768-34-24 768-35-01

**Bank Audi USA, New York  
 Un Banco Americano**



**Fiel A Su  
 Origen Libanés**

**Bank Audi  
 USA**

600 Fifth Avenue, New York, N.Y. 10020  
 Telex: 621 B9BAUDEBK (212) 307-0577

Socio del F.D.I.C.

**Bancos Asociados**

<b>Bank Audi</b> Ginebra-Suiza Mundo	<b>Bank Audi</b> PARIS	<b>Bank Audi</b> Londres	<b>Bank Audi</b> Líbano
--	---------------------------	-----------------------------	----------------------------

La Banca de un Grupo

**El Gurbal**  
 Informativo

**Su mejor medio  
 publicitario**

Tel. 564-61-03

# Resurgirá la biblioteca de Alejandría

\* 65 mil metros cuadrados en la franja egipcia del Mediterráneo \* Se requieren 150 millones de dólares \* Construcción promovida por la UNESCO

Azuán, Egipto, 12 de febrero (AP). Una serie de incendios y ataques de barcos romanos en la época de Julio César destruyó la biblioteca sin que

hayan quedado antecedentes de su diseño ni del lugar donde estaba ubicada.

Hoy, cuando la batalla contra las guerras parece preparar a la humanidad un destino sabio, la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO) ha emprendido una tarea tan gigantesca como lo serán sus resultados.

El gobierno egipcio ha donado una franja en las costas del Mediterráneo, que será destinada a la versión moderna de una de las siete maravillas de la antigüedad, la nueva Biblioteca de Alejandría.

Para lograrlo, la UNESCO deberá allegarse la suma de 90 millones de dólares (el costo total de la obra es de 150 millones de dólares), a través de una colecta internacional a la que hay que abonar desde ya, 20 millones de dólares donados por el jeque Zayed Bin Sultan Al-Nahyan, presidente de los Emiratos Árabes Unidos.

Personalidades de rango internacional están inmiscuidas en la promoción del proyecto, entre ellos, el presidente francés, François Mitterrand; el primer mandatario egipcio, Hosni Mubarak; las reinas de Jordania y España, y la princesa Carolina de Mónaco.

El proyecto fue concebido por diseñadores de Estados Unidos, Noruega, Austria y otros países, en representación de una firma noruega.

La estructura principal del recinto tendrá diez pisos en forma de disco que desciende hacia el mar, para evocar el sol naciente sobre el Mediterráneo. La construcción ocupará una superficie aproximada a 65 mil metros cuadrados.

Se ha previsto que los trabajos de construcción de la enorme biblioteca comienzan a fines de este año, y que está

terminada para mediados de 1995.

El complejo incluirá un planetario, un museo, un centro para la conservación de libros y manuscritos y otras instalaciones.

## ¡Bibliotecas o bombarderos!

Federico Mayor, director de la UNESCO, organismo que respalda el proyecto conjuntamente con Egipto, aceptó lo elevado del costo, pero, dijo: "Vamos a darle menos valor a una biblioteca que a un superbombardero? En momentos en que se intensifica el

desarme, la promoción del conocimiento merece ser uno de los primeros dividendos de la paz".

La esposa del presidente Mubarak, Suzanne, señaló que el proyecto "es de interés para todos los hombres en todas partes, independientemente de su posición geográfica, filiación política o credo religioso. La cultura es la bandera bajo la cual todos los hombres en todas partes se congregan. Es la esperanza del hombre contemporáneo que ansía un futuro mejor".



## LA HORA LIBANESA

CANTOS DE LA MONTAÑA  
NOTICIAS Y COMENTARIOS  
ENTREVISTAS  
CANCIONES INFANTILES  
POESÍA LIBANESA  
HISTORIA DE LIBANO  
Y MÁS...

Ahora en sus  
nuevos horarios

Lunes a viernes  
18:00 a 18:30 hrs.  
Domingos 9:00 a 10:00 hrs.  
Estación X.E.M.P. 710 A.M.  
Conductor:  
Tony Trabulse  
Tel. 554-43-26  
CENTRO LIBANES

## TECAMACHALCO

### Sección Bosques Venta de Terrenos

2117 M<sup>2</sup>. en 6 lotes, propio para conjunto residencial horizontal, entre Fuente Pescador y Fuente de Diana, En Fuente del Pescador, 3 terrenos: 288, 566 y 622 M<sup>2</sup>. Entre Ahuehuetes y Fuente del Pescador.

1565 M<sup>2</sup>., propio para conjunto.

Informes: 251-07-69.



Helen Escobedo ganó para El Corral Juro con parte de su exposición de denuncia ecológica.

## Helen Escobedo y una denuncia ecológica

"Por la basura se deshace el mundo y se vuelve a hacer. La inmensa Península teje y desteje su velo de átomos, polvo de la Creación. Un burrescero se detiene, estólido. Lo ha entendido todo, o de repente se ha apoderado de él los ángeles y, sin que él lo sepa, sin que nadie se percate más que yo, abre la boca irresponsable como el mascarón de la fuente, y se le sale por la boca, a chorro continuo, algo como un poema de Lucrecio sobre la naturaleza de las cosas, de las cosas hechas con la basura, con el desperdicio y el polvo de sí mismas. El mundo se muere de la cola y empieza donde acaba."

Este texto de Alfonso Reyes, y varios más de diversos autores, acompañan la exposición Tres Naturalezas Muertas, que fue inaugurada el miércoles 31 de enero en Galería de Arte de Centro Libanes.

A pesar de que no se trató propiamente de una ceremonia, en ella estuvieron presentes el Arq. Antonio Abad Nacif, presidente del Comité Directivo de Centro Libanes, Aida Jary de Saad, coordinadora de Galería de Arte, y, en representación del Grupo de los Cien, organizadora ecologista mexicana, el poeta Homero Aridjis, Juan José Garrola y otras personalidades. Esta exposición de "denuncia ecológica" contiene elementos heterodoxos que la hacen atractiva, vayan a verla.



# ¡Descubre México!



**Cd. de México, Cancún, Puebla,  
Sn. Miguel de Allende, Zacatecas  
y ahora también Ixtapa.**

**con todo el estilo**

HOTELES [  ] ARISTOS

RESERVACIONES EN MEXICO, D.F.: REFORMA 276 TEL. 211-0112 TELEX 01771067

## Torneo interclubes de parejas 1a. fuerza Gran inicio del Centro Libanés en frontenis

Al dar inicio el Torneo Interclubes de Parejas de Primera Fuerza de este año, el equipo representativo del Centro Libanés se enfrentó al club Chapultepec y anotó para su cuenta las primeras 10 victorias.

Las parejas están integradas por 1. Elías Zacarias y Jorge Lozano Jr.; 2. Alfonso Letay y Jorge Lozano Sr.; 3. Jorge Iruarte y Mauricio Masi; 4. Pepe Sicar y Ricardo Masi; 5. Gerardo Abdo y Anuar Kálkachi; 6. Rafael Masi y Jorge Abdo; 7. Carlos Alambó Jr. y Alejandro Aspe; 8. Fernando Nieto y Luis Hurtado; 9. Jaime Tame y Jorge Masi; y 10. Javier Abdala y Carlos Cristo Jr.

El delegado del representativo del club es Fernando Nieto, quien se mostró confiado en que en este torneo el Club gorda demostrará el nivel que ha alcanzado, aun cuando varios de los jugadores que normalmente han representado los clubes del Centro Libanés, ahora no están.

Sin embargo, comentó Fernando, el equipo cuenta con juventud y experiencia, por lo que se esperan buenos resultados. La victoria alcanzada sobre el Deportivo Chapultepec el pasado 10 de febrero al inicio de las hostilidades en el Torneo Interclubes permitió probar cuál es el auténtico nivel que existe en Centro Libanés.

### Las primeras 10 victorias para el Centro Libanés

Al celebrarse los primeros encuentros, las diez parejas del Centro Libanés se alzaron con la victoria con cierta facilidad. Cabe destacar que dentro de la pareja 5, Luis Hurtado reemplazó a Gerardo Abdo, y en la pareja número, Elías Zacarias fue sustituido por Anuar Kálkachi, en una decisión que se consideró temeraria, pues si bien el campeón juvenil tiene madera, éste es su primer torneo dentro de la primera fuerza.

Sin embargo, en juego no apto para cardillos, Jorge Lozano Jr. y Anuar Kálkachi se repusieron finalmente de sus marcados adversos durante la mayor parte del encuentro en contra de la pareja del Chapultepec integrada por Castro y Salazar, para alzarse con la victoria en un final "paucero" y en el que el marcador quedó 10-29.

### Torneo de calidad internacional

El Dr. Francisco Jammal, presidente durante la celebración de los encuentros, explicó que "si consideramos que México es campeón mundial, y lo mejor del frontenis nacional está en este torneo, el nivel que se juega es de primer nivel en el ámbito internacional.

El Dr. Jammal, quien es miembro del equipo de frontenis de veteranos, recordó que el año pasado tanto en esta especialidad como en primera fuerza, el Club quedó como subcampeón, y que se trabaja no sólo para sostenerse en esa posición, sino para tratar de conseguir el campeonato.

### El Arq. Antonio Abud, presente en la inauguración del Torneo

Durante la apertura formal del Torneo, el Arq. Antonio Abud Nacif, presidente del Consejo Directivo del Centro Libanés, se dio cita en las canchas de frontenis para acompañar a los deportistas que integran el equipo del Club, así como a los frontenistas del deportivo Chapultepec al celebrarse la primera fecha del torneo interclubes.

Los equipos participantes en este torneo son, además del Centro Libanés, los deportivos Chapultepec, Berimbau, Mandel, Tezmacabco, Asturiano, España y Futurama.

Los juegos que inician este 10 de febrero serán a visita recíproca todos los fines de semana hasta el 24 y 25 de marzo. Al cabo de estas fechas, el equipo que logre el mayor número de puntos (uno por cada juego ganado), se coronará campeón.

El equipo de Centro Libanés espera su apoyo  
El rol de encuentros que sostendrá el equipo de Centro

Libanés, además de los ya celebrados con el Deportivo Chapultepec, son los siguientes: 17 y 18 de feb., Mandel-C. Libanés; 24 y 25 de feb., Mandel-C. Libanés; 3 y 4 de mar., C. Libanés-Tezmacabco; 10 y 11 de mar., Asturiano-C. Libanés; 17 y 18 de mar., España-C. Libanés; y 24 y 25 de mar., Futurama-C. Libanés.

## TEXTILES NACIONALES, S.A. de C.V.



El Almacén de distribución Textil  
más grande de Latinoamérica

MANUEL GUTIERREZ NAJERA No. 196, C.P. 06820 MÉXICO, D.F. COL. TRANSITO

TELE. 666 25 56  
666 31 42  
678 95 95

 **MEXA  
MOTORS, S.A. DE C.V.**

Av. Melchor Ocampo No. 126  
Col. San Rafael México, D.F.  
C.P. 06470  
Tel. Conmutador 592-07-08

Atención Personal  
Ing. Luis Tanus  
Gerente General  
591-19-40 (Directo)

DISTRIBUIDOR  
AUTORIZADO

**CHRYSLER**



*Sugar*

**SUGAR AUTOSERVICIOS,  
S.A. DE C.V.**

Un nuevo concepto en servicio automatizado para  
todas las marcas.

Afinación, clutch y frenos, mecánica en general,  
lubricación y cambio de aceite, bojalatería y  
pintura, alineación y balanceo, pulido y encerado,  
lavado de interiores.

\* Recibimos su auto a consignación.

AV. ACOXPA 895 VILLA COAPA  
C.P. 14390 TLALPAN, D.F.  
Tels: 673 61 33 y 673 72 58

# 25 años y el Corazón en la mano!



Gracias a usted, Automotriz Tame lleva 25 años de servirle.

Por su apoyo, también hemos sumado la calidad de nuestro servicio a su preferencia, para obtener el Premio Corazón de Quetzalcóatl que nos fue otorgado

nuevamente, por Ford Motor Co., a la excelencia de nuestro servicio y atención.

Por eso, hoy tenemos 25 años... y el corazón en la mano ¡gracias a usted! De todo corazón...



La calidad y la experiencia, la base de la excelencia... Tame.

# AL Gurbal

## Informativo 23

Periodismo de la Comunidad Mexicano Libanesa

Director General: Jorge E. Abud Chami

México, D.F., 2a. Quincena de Febrero de 1990

Precio PACTO \$1,000.00 Año 1 No. 23

# Cese a los combates entre cristianos y musulmanes

\* Sentir propuesto por las comunidades de ascendencia libanesa en el mundo.

Elena Buendía Muñoz

A fin de encontrar una solución a la guerra civil libanesa, el general Michel Aoun propuso en Beirut el pasado 9 de marzo, establecer conversaciones de paz con Samir Geagea, su rival más poderoso en el enclave cristiano, así como con dirigentes musulmanes, en declaraciones que arrojan esperanzas concretas sobre un asustado proceso de paz.

En una inusual declaración conciliatoria al diario *Al-Nahar*, el dirigente cristiano resaltó que "no habría más choques entre grupos cristianos, ni entre éstos y los musulmanes". Asimismo dejó a un lado su rechazo a un plan de par auspiciado por la Liga de Estados. Arabees para poner fin a

la guerra civil que entró en su decimoquinto año.

El proyecto, árabe conocido como el acuerdo de Taif, fue aceptado por los

legisladores libaneses en octubre pasado y, desde su firma, fue rechazado tajantemente por el general Aoun, ya que no

(Sigue en la Página 4)

## La política del gobierno, de acuerdo con el reclamo social: Kahwagi Gastine

\* Los industriales asumen el cambio como un proceso de desarrollo.

Il y última parte

Elena Buendía Muñoz

"El gobierno no está imponiendo la política económica ni el cambio estructural en forma unilateral,

sino es el deseo que percibe de lo que la sociedad anhela y exige, y en este caso el gobierno la interpreta y aplica", manifestó el presidente de la Cámara Nacional de la Industria de la Transformación, *Comacina*, Jorge Kahwagi Gastine.

Al hablar sobre el proceso económico que ha vivido nuestra nación, el dirigente de los industriales resaltó que ha sido testigo del acuerdo de concertación entre los sectores productivos de la nación, en relación al Pacto de Estabilidad y Crecimiento Económico (PICE).

El sector libre o —explosión— debe tener en cuenta que las estrategias de revisiones generales de salarios han deteriorado su poder administrativo, ya que en el cálculo de precios-salarios, la parte alta la tienen los precios.

(Sigue en la Página 12)



Encuentro de tropas leales a Michel Aoun y a Samir Geagea ante un panorama desolado.

## En Líbano: incertidumbre por la frágil tregua intercristiana y por los combates entre chiitas

\* La amenaza de excomunión, y de una implícita intervención siria detuvo los cruentos combates \* En poco más de un mes murieron 800 personas y 2,743 resultaron heridas.

Anel Zaid B.

La población libanesa cristiana vive dramáticos momentos de incertidumbre ante la frágil tregua acordada entre las tropas del general Michel Aoun y las milicias de las fuerzas libanesas de Samir Geagea, quienes acataron un alto al fuego mediado por la

Iglesia cristiana maronita, pero que se ha visto interrumpido en diversas ocasiones.

El patriarca maronita Nasrallah Butros Sfeir ordenó a ambos dirigentes, que se disputan el sector cristiano de la ciudad, que respetaran su

(Sigue en la Página 5)



La intensificación de la guerra demandó y operanza de la ribera libanesa.

## Editorial

### Una nueva etapa para el Comité Mexicano Libanés

Creado hace casi un año, el Comité Mexicano Libanés por la Salvación del Líbano se encuentra ante el inicio de una nueva etapa de su labor humanitaria en favor de esa nación del Medio Oriente.

Está integrado por diversas asociaciones representativas de mexicanos de ascendencia libanesa, y en los primeros meses de su constitución se crearon también filiales de este organismo en varias ciudades de la república.

En todo momento, la respuesta de los mexicanos —no sólo de los descendientes de libaneses— fue favorable a la importante y mesurada labor de este comité que preside el C.P. Gabriel Chimney Seade.

A través de un comunicado, el CML ratificó su posición apolítica dentro del conflicto armado que se suscita en el país de los cedros, ya que su finalidad es meramente humanitaria, pues ante las atrocidades que la guerra inflige al pueblo libanés, no hay ni habrá distinción por credo religioso o ideología política.

Asimismo se ha insistido en que los únicos objetivos que persigue esta organización se dirigen a la consecución de la paz, la salud de todos los ejércitos invasores y la búsqueda en todos los foros e instancias del respeto a la soberanía, la independencia y la autodeterminación de Líbano.

Entre las actividades que el CML desarrolla en este momento, destacan la realización de un congreso a nivel continental por la paz en el Líbano, la reunión nacional de los comités regionales constituidos en la República Mexicana, y la importante labor de la sección de damas para la obtención de fondos para la ayuda a diversas familias libanesas.

Además, ya se realizan las gestiones necesarias para entrevistarse con el papa Juan Pablo II durante su visita a nuestro país en mayo próximo, así como la visita a los representantes en México de los países miembros del Comité de Seguridad de la ONU y de los países árabes, para reiterar la demanda de que se interceda en favor de una pronta y rápida solución al conflicto que vive el Líbano.

En esta nueva etapa de trabajo del Comité Mexicano Libanés, seguramente no sólo encontrará el apoyo de los descendientes de libaneses, sino de todos aquellos que aman la paz y quisieran que muy pronto se cerrara ya este capítulo negro en la historia de ese país.

## DIRECTORIO

Presidente Honorario: Esteban Salim George Abud

Director general: C.P. Jorge E. Abud Chamí

Editor: Ma. Elena Barends Muñoz

Editora asociada: Maricela Pesador García

Arte y diseño: José Luis Durán G.

Fotografía: Alfonso Sandoval Castillo

Rescripciones y publicidad: Ma. Elena Hipólito Zamora

Distribución: Juan Fernández Soto

AL GURBAL Informativo es editado cinco al mes y es una publicación de Editorial Al Gurbal S.A. de C.V., miembros de la Cámara Nacional de la Industria Editorial Mexicana No. 2094. Certificado de Licencia de Título No. 5051, expedido por la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Impresas de la Secretaría de Gobernación, y Certificado de Licencia de Contenido No. 3084, expedido por esta misma institución. Las colaboraciones firmadas son responsabilidad exclusiva de sus autores, y no reflejan necesariamente el punto de vista de los editores. No se devuelven originales. Oficina: Bosa California 265, Dept. 206 Col. Hipódromo Condesa C.P. 06100, México, D.F., Teléfono 564-65-03. Toda correspondencia deberá dirigirse al Aparado Postal 12-896 C.P. 03060, Admón. de Correos 12, México, D.F., Impreso en Ediciones Bazar, Av. Insurgentes 151-A, Lomas de Burelites, Tels. 564-64-61 y 262-15-16. Franqueo pagado. Publicación periódica. Permiso provisional autorizado por Secretos. (Tiraje: 5 mil ejemplares).

## Costumbres de los beduinos

Bishara F. Trabulsi

Un amigo me preguntó por qué no escribo algunos artículos sobre las costumbres árabes, "como me platicas, para publicarlos en **El Gurbal Informativo**, para que los lectores se den cuenta de las bonitas costumbres que tenemos", me dijo.

En general los beduinos tienen muy mala fama por la información que de ellos llega al público. Señor lector, si consultas el diccionario Larousse, éste explica de la siguiente manera: "Beduinos: árabes del desierto que viven del hundiado en Arabia y el norte de África".

Esta fama viene de la palabra "zand", que quiere decir momentánea incursión guerrera en territorio enemigo. Estas incursiones entre tribus tienen por objeto apoderarse del ganado.

Sir Herbert Samuel, el primer comisario británico en Palestina, fue un día a visitar Jordania, allí encontró al jefe de la tribu Abu-Tay. Sir Herbert entonces preguntó al líder cuándo eliminaría el "zand" de sus costumbres. El beduino sonriendo le contestó: "nuestro país es diferente al de ustedes, a nosotros nos produce unos cuantos camellos, ovejas y chivos, mientras ustedes en su garú arasan países, pueblos y ciudades".

Sir Herbert Samuel soltó una fuerte carcajada; admirando la astucia y la sutil ironía del jefe del desierto.

Los beduinos nunca piensan en robar niños para pedir rescate o para matarlos, como ocurre en occidente.

Adicionalmente podemos afirmar que el garú ha desaparecido completamente bajo el reinado Ibn Saud.

El beduino tiene un carácter típico por su hospitalidad. Considera que el huésped debe ser recibido con mucho afecto y placer. Su tienda está abierta día y noche para recibir cualquier visitante o viajero, sea cual fuere su condición o su estalidad, aunque fuera su peor enemigo. Al llegar el huésped a su tienda, las mujeres preparan el

café y la comida. El visitante debe comer, o por lo menos probar los alimentos, si no prueba es un insulto al jefe de la tienda. Quien transgreda la ley de la hospitalidad será despreciado y no será invitado a una reunión social o familiar. Cuando el beduino visita una ciudad, la primera cosa que le molesta son los hoteles y restaurantes, porque tiene que pagar para dormir y comer.

El beduino es sano en su pensamiento y actitud.

El alimento preferido del beduino es el "lahim" (yogurt) queso, carne asada, dátiles, pan de trigo y pan de cebada, delmaga como el papel, con la misma forma del pan de trigo de los aldeanos libaneses. Lo caucen sobre una placa de hierro puesta sobre tres piedras.

El beduino no bebe más que agua, porque en el Islam, según el Corán, todos los líquidos están prohibidos. Las

enfermedades son raras, porque los beduinos viven siempre al aire libre, y cambian cuatro veces el lugar de residencia, según las estaciones del año.

La ley moral entre los beduinos es muy severa. [Ay del libertino que seduce a una niña! El padre o el hermano vengarán el ultraje y matarán también a la víctima si se entrega a un hombre antes del casamiento.

El castigo por la infidelidad de la mujer, es muy duro. La única salida que tiene ella es escapar y refugiarse en una tienda vecina, pudiendo protección sin ser molestada, hasta que el marido le dé el divorcio.

Los beduinos de hoy viven en bonanza gracias al petróleo, el trigo y las legumbres.

Son los zagns de los hijos del desierto que son desactualizados en el mundo.

## ¿QUIÉN ENTIENDE A LOS PADRES?

David Musi.

LO QUE DICES A TUS PADRES:

¡ADHINIEN! ME DESIGNARON JEFE DE GRUPO POR UNANIMIDAD!!

LO QUE ESPERAS QUE DIGAN:

SIEMPRE HEMOS ESTADO ORGULLOSOS DE TI, HIJO.

LO QUE SEGURAMENTE DIRÁN:

LA PRÓXIMA VEZ QUE LLEGUES TARDE A COMER TE VOY A PONER MORCADAS LAS POMPAS POR UNANIMIDAD!!

David Musi

## Arduo peregrinar de refugiados

Anel Saib B.

Pese al acuerdo mercantilista de cesar sus hostilidades, hasta los primeros días de marzo cerca de una quinta parte del millón de huanes del bastión cristiano de Beirut ha iniciado un difícil proceso: el éxodo.

Los libaneses cristianos han huido de las bombas, y en este sentido no todos han tenido la suerte de contar con los recursos necesarios como para emprender la retirada junto con toda la familia. Según informaciones recabadas de cables de fuentes de noticias internacionales, generalmente los jefes de familia son los que llevan sobre sus espaldas el complicado proceso que representa salir de Líbano y buscar trabajo en uno de los llamados países industrializados.

Primero, los padres libaneses deben recabar los fondos necesarios entre toda la familia para poder hacer el viaje de Beirut a Larnaca en Chipre y luego realizar otro vuelo hacia Europa.

Las dificultades, como vemos, son en primera instancia de tipo económico, para dar pie, posteriormente, a escollos de tipo político, ya que algunas naciones europeas consideran a muchos ciudadanos libaneses como símbolo del problema, demostrando sobre los hechos su descomocimiento sobre la situación que atraviesa el país de los cedros.

Las cabezas de familia enfrentan una encrucijada, ya que por un lado tienen que enviar a sus esposas e hijos a otro lugar de Líbano donde puedan de alguna forma asegurar su sobrevivencia, y por el otro tienen que intentar salir de Líbano para

poder enviar ayuda económica.

Por desgracia en este proceso, muchos veces los jefes de familia son engañados por supuestas agencias de viajes instaladas en Nicosia, que les cobran el doble del boleto hacia Europa, asegurándoles que pueden seguir viajados para los países industrializados que necesitan mano de obra y que no tendrán problema en colocarse.

Si bien la ayuda humanitaria llega al Líbano, es insuficiente para satisfacer las necesidades básicas de las familias que ahí viven, ayudado a un dramático estado de guerra, los refugiados de servicios y la angustia de padecer restricciones económicas.

Ante la situación política que atraviesa actualmente el país de los cedros, existen fundadas esperanzas de que finalmente la aforada paz regrese a esa nación.

No obstante, por el bienestar de la población, es imprescindible que se requiera que los organismos internacionales difundan entre las naciones desarrolladas el mensaje preciso de que el ciudadano libanés necesita su ayuda.

Este apoyo no sería de ninguna manera gratuito ya que mundialmente se conocen las cualidades laborales y morales de que han hecho gala los libaneses a lo largo de los siglos, al mismo tiempo que las naciones europeas y del nuevo continente, darían muestras de una clara conciencia política acorde con los tiempos que se ciernen sobre nuestro planeta.

Basta ya de un trágico peregrinar para los libaneses.

## La Reflexión

Jorge E. Abud Chami

### Libano, ¿sinónimo de violencia?

Hace algunos días, en medio de un clima de agitación política que marca el rumbo de la Europa oriental, el presidente provisional del gobierno rumano, Ion Iliescu, advierte acerca de las consecuencias del momento que vive esa nación.

En lo que fue el mayor incidente desde el derrocamiento y ejecución de Nicolás Ceausescu el pasado 23 de diciembre, una turba se apoderó de la sede del gobierno provisional, dejando un saldo de 30 manifestantes detenidos y 20 soldados heridos cuando intentaban controlar la situación.

Al referirse a estos hechos, Iliescu alertó sombríamente que su país podría constituirse en un segundo Líbano si no logra controlar una creciente ola de violencia.

"Si no actuamos, corremos el riesgo de que la gente tome la ley en sus propias manos y podríamos tener un nuevo Líbano", dijo Iliescu.

Lo anterior es una más de las múltiples referencias que a través de los diferentes medios de comunicación se dan en el sentido de equiparar al Líbano con la violencia generalizada.

"Cae en un nuevo Líbano" o en la "libanización" son expresiones que se han utilizado recientemente en los casos de El Salvador y Colombia, por ejemplo. Así, dentro del lenguaje de la información política se ha manejado como sinónimos "Líbano" y "violencia", aunque también se ha dejado entrever una aceptación en el sentido de "guerra sin fin".

Lamentablemente, el nuevo proceso que vive la ya larga guerra que azota al pueblo libanés no parece ser un buen argumento para desmentir tales afirmaciones.

Sin embargo, estos casi 15 años dramáticos de guerra en que se ha crucificado prácticamente al pueblo libanés, no van a borrar de un plumazo una larguísima tradición de cientos de años del Líbano como nación amante de la paz.

Aún hoy, los libaneses claman contra la injusticia de ver a su territorio convertido en campo de batalla de múltiples intereses extranjeros.

Quienes pretenden formular la ecuación de "Líbano=hechos violentos", pretenden borrar la historia de la humanidad en aras de hechos recientes y, además, olvidan la voluntad de un pueblo que no sólo ama la paz, sino que la exige.

## Angustia por el destino familiar

BEIRUT, febrero (EFE).- Durante las 24 horas del día la Cruz Roja Libanesa (CRL), intenta responder a la demanda de la angustiada población de Líbano, ahora dispersa por los cruentos combates que oponen desde el pasado 30 de enero a las tropas leales del general Michel Aoun y a la milicia de las Fuerzas Libanesas.

"Tienen noticias de mi hijo, de su familia", es la desgarradora pregunta que día a día los hombres de la CRL intentan responder a los ciudadanos.

Organizada en dos ramos equipados de socorristas con uniformes anaranjados unos y azules para los jóvenes voluntarios, se dedican a transmitir mensajes, obtener sangre y recoger cadáveres y heridos.

"Somos mensajeros", dice Bilal, uno de los voluntarios que trabaja incesantemente para acudir a 300 demandas diarias de personas que acceden a pedir información sobre sus seres queridos.

"Transmitidos a nuestros 32 centros en el país los mensajes por radio, cuando las líneas telefónicas están cortadas. Muchas veces nos es imposible responder a las demandas, y nuestra labor se reduce a aconsejar a la gente y a darle ánimos", agrega.

Mientras Bilal responde a la prensa, una señora que tiene a su familia en Achrafieh anda llorando y pregunta por cualquier novedad sobre su paradero.

El distrito de Achrafieh, en pleno corazón del este de Beirut, fue escenario de cruentos enfrentamientos entre las facciones cristianas rivales y puede ser objeto de una nueva ronda de violencia, según observadores.

El distrito se encuentra cercado por las tropas del general Aoun, quien pide el desalojo de los milicianos mientras que el líder de las FI, Samir Geagea, rechaza tal demanda y convirtió el área en campo cerrado por temor a un nuevo asalto de su

oponente.

Entre los casos más desgarradores que intenta resolver la CRL, debemos mencionar el de un padre que perdió a toda su familia cuando un proyectil hizo blanco sobre su vivienda en el distrito de Ain Rem manch, bastión de las FI que cayó en manos del general Aoun.

"Hace 10 años, un padre se presentó en nuestro nuevo centro, preguntándonos información sobre sus familiares, nueve de ellos murieron carbonizados por un proyectil que cayó en su domicilio. Sólo sobrevivió un niño de siete años, y el padre nos suplica que lo traigamos junto a él", declara Diala, una de las responsables del centro.

"No vivo ya las pesadillas que estamos viviendo. Nuestra labor es muy dura y a veces no sabemos qué hacer", afirma Diala.

"Uno de nuestros equipos móviles

regresó al centro en estado de desesperación, porque cuando pasaban por el barrio de Achrafieh una señora les suplicó que la llevaran con ellos. A su regreso por el mismo lugar vieron a la mujer muerta sobre el camino", agrega Diala.

La CRL tiene prohibido transportar a civiles sanos en sus ambulancias, ya que en caso contrario serían blanco de los ataques de ambos grupos.

Simultáneamente al centro de información, la Cruz Roja Libanesa cuenta con un banco de sangre que trabaja sin descanso para tratar de cubrir una demanda cada vez mayor.

"Lo más sorprendente en este país es que, cuando hay un drama médico voluntarios acuden a donar su sangre. Pero nosotros desearíamos sensibilizar a la población para que siempre lo hagan", comenta Laila Charaf, una de las responsables del banco de sangre y miembro de la dirección de la CRL.

# Cañonera siria ataca a transbordador chipriota

\* Primer episodio de este género en 15 años de guerra

Al menos dos pasajeros resultaron muertos y otros 26 heridos, cuando una cañonera de la marina siria atacó el sábado 24 de febrero al transbordador civil "Barones", de la línea Chipre-Líbano, informaron hoy fuentes marítimas y policiales chipriotas.

Los heridos, casi todos libaneses, fueron evacuados en helicóptero y transportados al hospital Makarios de Larnaca (Chipre).

En Saida (sur de Líbano), fuentes palestinas revelaron que uno de los heridos leves es uno de los responsables del movimiento Al-Fatah de Yasser Arafat, principal componente de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

Se trata —precisaron el teniente coronel Wajih Abú Ghorbeh, jefe del Comando de Lucha Armada Palestina (CLAP) y miembro de una delegación de Al Fatah que trabaja de mediar entre las fuerzas.

El ataque al "Barones" es el primero a un "ferry-boat" de la línea Líbano-Chipre en casi 15 años de guerra libanesa, recalcaron fuentes marítimas chipriotas.

A bordo del Barones iban 63 pasajeros y 50 tripulantes, de los que últimos ninguno sufrió heridas, informó la compañía de Chipre, Socomar, propietaria de la embarcación atacada.

El capitán del transbordador chipriota responsable del ataque a un barco militar sirio, al detallar que cuando el Barones se encontraba a 45 kilómetros del puerto de Jounieh, zona

cristiana, recibió un mensaje radial de la embarcación militar siria, la que le pidió su identificación y dirección.

El capitán respondió que era un barco civil que se dirigía a Jounieh, y no recibió respuesta. Al ser interrogado por segunda vez, decidió cambiar de dirección y enfilarse hacia Chipre, pero antes de conseguirlo, el buque sirio abrió

fuego, lo que provocó el incendio de varias cabinas.

Luego, los tripulantes sirios subieron al Barones para inspeccionarlo, ya que según dijeron, tenían la sospecha de que la embarcación civil llevaba armas para los cristianos, pero no encontraron nada.

Por otro lado, la radio de las FL afirmó el domingo 25 que el ataque al transbordador, frente a las costas de Líbano, demostró la "coordinación entre

Damasco y el general Aoun para imponer un bloqueo marítimo a las regiones en poder de las fuerzas libanesas".

La radio afirmó que esta agresión tuvo lugar en momentos en que "la artillería de Aoun bombardeaba el puerto de Beirut" en poder de las FL para impedir que se abasteciera por vía marítima a la colina de Ashrafieh, en el corazón del Beirut cristiano cercado por el ejército.

## Mientras cumplan su labor Mueren dos fotógrafos en el Líbano

Dos fotógrafos murieron mientras cubrían su labor periodística durante los enfrentamientos entre las milicias de las fuerzas libanesas que comanda Samir Geagea y las tropas del general Michel Aoun.

Primariamente, el 2 de febrero, el periodista gráfico George Semergian recibió un balazo en la cabeza, en Beirut oriental, mientras las tropas del general Michel Aoun lanzaban una ofensiva contra las fuerzas de Líbano.

Semergian, de 42 años, quien trabajaba para el

influyente diario libanés *Nahar*, fue internado de gravedad en el hospital de la Universidad Americana, en la zona occidental de esa ciudad, y falleció al día siguiente.

Por otra parte, el 15 de febrero, un fotógrafo libanés de

la agencia Reuter pereció en la capital libanesa al ser alcanzado por varios disparos mientras cubría los enfrentamientos entre cristianos, informaron fuentes de la agencia británica en esa ciudad.

Khalil Dhayni, musulmán

chita de 30 años de edad y nacionalidad libanesa, es el segundo fotógrafo que muere en Beirut desde que el pasado 31 de enero comenzaron los combates entre las tropas del general Aoun y las milicias de las fuerzas libanesas en el sector cristiano.



Dolor ante el fallecimiento de Georges Semergian, periodista muerto durante los combates internacionales.

## Cese a los combates...

establece un plazo fijo para retirar a los 35 mil efectivos sirios que se encuentran en el Líbano desde 1976.

En la entrevista, Aoun manifestó que describe un "diálogo con todo el mundo" a fin de hallar una solución y que por el momento la abrogación del acuerdo de Taif no era necesaria para iniciar un diálogo.

El pasado 2 de marzo, tanto el general Aoun como el dirigente de las Fuerzas Libanesas, Samir Geagea, aceptaron un cese al fuego, auspiciado por un comité de mediación, formado por el patriarca maronita Boutros Sfeir, el Vaticano y el gobierno francés.

Los 19 mil soldados de Aoun y los 6 mil hombres de Geagea se enfrentaron en cruentos combates desde finales de enero hasta el 2 de marzo

dejando un saldo de 800 personas muertas y más de dos mil heridos, y aun cuando la tregua se mantiene en vigor, ha sido violada en diversas ocasiones.

Entretanto, un comité de mediación de tres figuras cristianas independientes —sostenían conversaciones por separado con Aoun y Geagea para estabilizar la tregua antes de iniciar negociaciones en busca de una solución política.

El general Aoun desechó las luchas cristianas como "autodestructivas" e instó a Samir Geagea a declarar su disposición al diálogo.

Tras una reunión entre ambos, podría insistirse a otros a sumarse al diálogo para poner fin a la guerra civil libanesa, asintió el general y agregó que los que pueden integrarse al proceso de conciliación son los musulmanes que han demanda-

(Viene de la Página 1)

do reformas para tener una mayor presencia política en gobierno libanes.

Las declaraciones del general Aoun se producen a un año de que emprendió una cruzada en contra del emplazamiento de tropas sirias en el Líbano y a más un mes de iniciar su escalada bélica en contra de las milicias de las Fuerzas Libanesas comandadas por Samir Geagea.

En el oscuro cielo libanés, que durante 15 años se ha visto empalmeado por el fragor de las cruentas combates, la decisión del general Aoun de entablar conversaciones tanto con los cristianos como con los musulmanes, agrega definitivamente un elemento conciliador que tendrá primero que pasar la prueba de la palabra a los hechos, pero que será esencial para detener el lenguaje de las bulas y la violencia.

**El Gurbal**  
564-61-03

**OUTS MURKOLA S.A.**

**Compra-Venta-Consignación**

19 Puente 902 Esq. 9 Sur      Telfs: 40-41-97  
Diagonal Defensores de la República 329      43-64-54  
Barría, Pae.      42-97-92

**AVISO**

**El Dr. Francisco Jammal y Asociados**

Le anunciamos el cambio de domicilio a:  
Gabriel Marcano No. 1763 1er. Piso Esquina Rodríguez Saro, en la Colonia  
Del Valle, contiguo al Hospital San José. Desde aquí seguiremos sus labores de  
odontología general, ortodoncia y ortopedia.

Tel. 524-09-03 Previa cita

## Rumores de que Irán y EU negocian liberación de rehenes

BEIRUT, marzo (Reuter).— Dos enviados del Gobierno iraní realizaron una visita inesperada al sector occidental musulmán de Beirut, en medio de persistentes rumores de que Teherán y Washington negocian secretamente la liberación de rehenes occidentales en Líbano.

Fuentes de seguridad en Beirut afirman que al menos un rehén norteamericano, Terry Anderson, puede ser liberado

antes del 16 de marzo, fecha del quinto aniversario de su secuestro.

Fuentes oficiales libanesas dijeron que Mahmud Hashemi, hermano del presidente Ali Akbar Hashemi Rafsanjani, y el embajador iraní en Siria se reunieron con dirigentes chaitas musulmanes libaneses durante una breve visita secreta. No dieron detalles sobre lo conversado.

Un vocero de la embajada iraní negó los rumores de fuertes diplomáticas occidentales de que los enviados llevan a cabo una misión para ayudar a liberar a algunos de los 17 rehenes, incluidos ocho norteamericanos, que se cree están en manos de grupos extremistas musulmanes locales en Irán.

Dijo que la visita tuvo lugar la semana pasada, y que incluyó conversaciones sobre la

posibilidad de que Irán otorgue ayuda económica a Líbano, país devastado por la guerra.

El diario inglés The Independent, también informó el domingo que llegaron funcionarios iraníes a Beirut para organizar la liberación de uno o más rehenes. Cifras libanesas e iraníes estuvieron en Londres y París.

El presidente George Bush negó que los Estados Unidos

estén involucrados en negociaciones secretas sobre los rehenes con Teherán, pero fuentes políticas iraníes y libanesas sostienen que Teherán y Washington mantuvieron contactos secretos para discutir este tema en Europa.

Una fuente iraní, cercana a altos funcionarios de Gobierno, dijo a Reuter, en Dubai, que los negociadores iraníes y estadounidenses se reunieron cuatro o cinco veces en Alemania Federal para discutir el problema de los rehenes, y que esperan volver a reunirse pronto.

## En Líbano...

(Viene de la Página 1)

trigua, de lo contrario los amenazará con excomulgarlos de la Iglesia, junto con sus tropas. "Serán expulsados del cuerpo de la Iglesia y no podrán ser enterrados de acuerdo con sus ritos litúrgicos", apuntó Sfeir el 2 de marzo, invocando la suprema sanción de la Iglesia en lo que fue décimotercer llamado a la paz.

No obstante la aceptación de una tréguera, se han producido esporádicos combates que hacen temer a la población una reanudación de los enfrentamientos que del 31 de enero al 12 de marzo dejaron un saldo de 500 muertos y 2.743 heridos.

Poco después de la amenaza de excomunión, las tropas del general Aoun se retiraron de gran parte del territorio del que se habían apoderado en dos días de combates en los que murieron 80 personas y más de 200 resultaron heridos.

Antes del 2 de marzo se libraron cruentos enfrentamientos entre las tropas de Aoun y Geagea en la zona del barrio Sin al-Fil, en los que según fuentes políticas se impuso un serio freno al general Aoun.

Unos días después, el líder de las fuerzas libanesas, Samir Geagea, declaró que creía que la tréguera en su lucha contra el general Aoun será duradera, ya que el Vaticano y Francia manifestaron que en caso contrario declararían su indiferencia a la situación libanesa.

Geagea afirmó que nada puede resolverse por medio de la guerra, y agregó que el Estado Vaticano y el francés indicaron que no impedirán una intervención militar si a Aoun no detiene la carnicería entre cristianos.

Reveló que hubo intensas presiones por parte del Vaticano y Francia, por lo que creía que ésa había sido uno de los razones principales por las que el general Aoun aceptó el cese al fuego.

El acuerdo del 2 de marzo fue precedido por doce tréguas que fueron aprovechadas

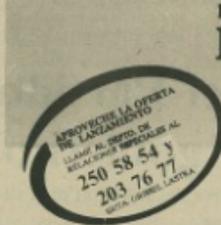
esencialmente por ambas facciones para reforzar sus líneas de ataque, proveer de los pertrechos necesarios y otorgar un relativo descanso a sus fatigadas tropas.

Según reportes de correspondientes extranjeros acreditados en Beirut, los combates que se libraron entre las facciones cristianas rivales fueron los más encarnizados desde el 13 de abril de 1975, inicio de la guerra libanesa.

Por la ferocidad de los enfrentamientos, el asalto de las tropas del general Aoun a Ain Rammaneh seguramente pasará a la historia negra del Líbano. Esa población es uno de los tres bastiones de las fuerzas libanesas. Serán igualmente recordados los encarnizados combates durante el sitio a la base de Adma, enclave militar estratégico que estuvo en poder de las tropas del general Aoun hasta que las fuerzas libanesas se alzaron con la victoria.

El general Michel Aoun inició los combates entre cristianos al demandar el desmantelamiento de las fuerzas libanesas, principal desafío militar a su proclamación como única autoridad en el enclave cristiano, mientras que Samir Geagea ha reconocido la autoridad de Aoun sobre el sector cristiano oriental, pero ha reiterado su negativa a integrar sus milicias, estimadas en sesenta mil hombres, al ejército asirista, argumentando que perdería su autonomía.

La confrontación protagonizada por Geagea y Aoun, que atraviesa hoy en día por un periodo de prueba, de tréguera a las balas y la tragedia, se inició paradójicamente el 14 de febrero de 1989, cuando el general Aoun lanzó su primera ofensiva contra las milicias de las FL, con las que anteriormente compartía el control del enclave cristiano. Sin embargo en aquella ocasión, los esfuerzos mediadores dieron resultados inmediatos después de una semana.



## El otro gran acontecimiento ENCICLOPEDIA HISPÁNICA

DE ENCYCLOPEDIA  
BRITANNICA



Hace más de doscientos años, en 1788, tuvo lugar el gran acontecimiento editorial: apareció la Enciclopedia Britannica, la colección enciclopédica cuya importancia y prestigio lo han convertido en el máximo punto de referencia cultural en lengua inglesa.

Hoy, es un orgullo para Enciclopedia Britannica presentar su Enciclopedia Hispánica, la obra que constituye el acontecimiento cultural más trascendente de los últimos tiempos para el mundo de habla Hispánica.

Enciclopedia Hispánica es, desde ahora, el punto de referencia cultural en español, ya que se estructura la verdad única: permite desde una consulta rápida hasta un conocimiento profundo sobre un mismo tema o sobre la facilidad de hacer lecturas programadas o de consultar su archivo de datos, todo ello punto a punto por sus Libros del Año, que cada diez meses actualizan la Enciclopedia, garantizando el valor de su inversión.

■ Consulta rápida  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA

■ Consultas en  
profundidad  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA

■ Lectura programada  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA

■ Archivos de datos  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA  
ENCICLOPEDIA

## ENCICLOPEDIA HISPÁNICA

EL PUNTO  
DE REFERENCIA

# Por violar derechos humanos reitera la ONU su condena a Israel

GINEBRA, marzo (AFP, DPA, ANSA y EFE). La Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas condenó hoy a Israel por su "persistente violación" de esos derechos en el sur de Líbano. La resolución, presentada por varios países árabes y la India, Ucrania y Bielorrusia, fue aceptada por 41 votos contra uno (Estados Unidos) y una

abstención (Sudáfrica).

Mientras tanto, fuentes palestinas informaron hoy en Jerusalén que soldados israelíes dispararon e hirieron a diez palestinos en los territorios ocupados de Cisjordania y Gaza.

La comisión de Naciones Unidas condenó la detención arbitraria de civiles, la destrucción de sus viviendas y confiscación de sus bienes, la

expulsión de habitantes de las zonas ocupadas, el bombardeo de pueblos y otras prácticas violatorias de los derechos humanos.

Asimismo instó al gobierno israelí a respetar las convenciones de Ginebra, en particular la relativa a la protección de civiles en tiempo de guerra, lo cual se aplica a los palestinos de los territorios ocupados.



## Se retira el Partido Laborista israelí del gobierno de unidad

\* La negativa del Likud al plan de paz, la causa



Ronda de las músicas citalianas en el distrito de Dura en Beirut.

TEL AVIV, marzo.- El Partido Laborista de Israel decidió retirarse del gobierno de unión nacional debido a la negativa del bloque derechista Likud a aceptar la propuesta de paz para Oriente Próximo del secretario de Estado de EU, James Baker. El anuncio oficial lo hará durante la reunión del Parlamento, prevista para el próximo jueves.

Con esta medida, los partidos religiosos adquieren un papel relevante en la escena política de Israel, ya que con su respaldo pueden hacer que los laboristas o, los derechistas formen un gobierno independiente.

Al concluir una reunión, el comité central del Partido Laborista decidió por mayoría otorgar amplias facultades a sus ministros, diputados y hará director para abandonar la coalición gubernamental que encabeza el primer ministro Isaac Shamir.

Durante la sesión del Parlamento, los laboristas votarán a favor de las mociones de censura contra Shamir, quien deberá aceptar el diálogo con los palestinos o intentar una alianza con los partidos religiosos, si desea que no caigan su gobierno.

"Sin un proceso de paz no tiene sentido nuestra permanencia en la coalición de gobierno", afirmó el ministro de Defensa, Isaac Rabin.

La caída del gobierno de

Shamir dependerá de cómo voten los diputados de los partidos religiosos, que cuentan con 18 legisladores y representan la tercera fuerza política del país.

También dependerá de esos partidos el que Shamir o Peres, luego de su ruptura, puedan formar coaliciones independientes para recurrir a un adelanto de las elecciones al Parlamento que, entre otras consecuencias, aplazarían por tiempo indefinido el proceso de paz. Ni Peres ni Shamir cuentan, sin el apoyo de los partidos religiosos, con los 61 votos necesarios para provocar la caída de la coalición,

o para impedirlo.

Con el fin de evitar el colapso del gobierno de coalición, el ministro de Relaciones Exteriores de Israel, Ze'evulun Hammer, presentó una fórmula de conciliación a los dirigentes del Partido Laborista y del bloque Likud que contempla la aceptación del Plan Baker y que el papel de los árabes de Jerusalén oriental sea decidido por el Parlamento antes de las conversaciones israelí-palestinas en El Cairo.

En tanto, el exrepresentante estadounidense James Carter llegó a El Cairo.

## Apoyo de Bush a los palestinos

WASHINGTON, MARZO (UPI).- Con una declaración improvisada sobre Jerusalén, el presidente George Bush abrió una vieja herida, justamente en el momento menos adecuado para la diplomacia estadounidense en Medio Oriente.

El presidente dijo que su Gobierno no aprueba los asentamientos de civiles judíos en los territorios ocupados por Israel desde 1967, lo que demuestra claramente la política de Estados Unidos en los últimos 25 años. Asimismo indicó que

Jerusalén oriental forma parte de ese territorio ocupado, lo que es históricamente correcto.

Bush dijo que los judíos, incluyendo los que emigraron recientemente de la Unión Soviética, no tenían derecho de vivir en la Ciudad Sagrada.

La reacción israelí, a su vez, provocó una avalancha de furia árabe, incluyendo el llamado del presidente sirio Hafez Assad "a librar una guerra santa contra Israel hasta el día del juicio final".

Su espacio publicitario  
está  
aquí

El Gurbel  
564-61-03

Optica Buena - Vista, S. A.

Atención Personal de  
ALFONSO HACES D.D.  
Franquicia especial de 20% de descuento a miembros de la Comunidad Líbana.  
Abierta hasta 31 de marzo.  
Campaña marketing personal.  
Entorno variado en lotes de contacto regulatorio y del país.

Intergroups Centro No. 232 (Calle Marín) y Antonio Cassó Muro A. S.P.

Tel. 546-61-03/546-57-25

Escuela de la VIDA

Bajó la extracción de A. Saudita, pero subió la de Irán y Venezuela

# Se estabilizó la producción de la OPEP

PARIS, marzo (UPI). La producción de crudo de los Estados miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo fue de 23.2 millones de barriles diarios en febrero, cerca de 100,000 barriles diarios más que en

enero, informó la Agencia Internacional de Energía.

La AIE indicó que Irán aumentó su producción a 2.9 millones de barriles diarios en febrero, luego de producir 2.6 millones de barriles diarios en enero. Venezuela aumentó su

producción de 1.9 millones de barriles diarios en enero, a 2 millones de barriles diarios en febrero.

Los Emiratos Árabes Unidos, un crónico violador de las cuotas de la OPEP, redujo su producción a 2.8 millones de barriles diarios, después de producir 3.1 millones de barriles diarios en enero, y Nigeria redujo su producción a 1.7

millones de barriles diarios, luego de producir 1.8 millones de barriles diarios en enero.

La AIE indicó que el consumo de petróleo entre los países miembros de la Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico (OCDE) se elevó en 0.3% en el último trimestre de 1989, comparado con los 39.3 millones de barriles diarios que

consumieron en el tercer trimestre. El consumo de Norteamérica bajó 0.7% a 19.7 millones de barriles diarios.

El consumo de los países europeos miembros de la OCDE permaneció sin cambios durante el último trimestre, con 13.4 millones de barriles diarios, mientras que el consumo de los países de la OCDE en la región del Pacífico se elevó 4% desde el tercer trimestre, para llegar a 6.3 millones de barriles diarios.

La agencia calculó que el consumo de petróleo dentro de los miembros de la OCDE durante 1989 aumentó en 300 millones de barriles diarios, 9% por encima de 1988. El mayor aumento en el consumo se registró en la región del Pacífico, con un incremento de 4.7% que representa 5.8 millones de barriles diarios.

## Desacuerdos en la Liga Árabe; no deciden dónde será ubicada la sede

TUNEZ, marzo (UPI). La reunión ministerial de la Liga Árabe que se celebra en esta capital se centrará en la campaña iniciada por Egipto para regresar la sede de la entidad a El Cairo, pese a la oposición de la Organización para la Liberación de Palestina, que está reacio a reunirse con sus hermanos árabes "a unos centenares de metros de la embajada israelí", dijeron fuentes diplomáticas.

La delicada cuestión no está oficialmente en la agenda, pero las fuentes indicaron que será discutida, en caso de no ser resuelta en la reunión de cancilleres en Túnez.

La sede de la Liga Árabe fue ubicada "provisoriamente", en esta capital desde que Egipto fue suspendido del organismo en 1979, cuando el entonces presidente Anwar Sadat, firmó un tratado de paz con Israel.

Egipto emprendió una intensa campaña diplomática y en los medios de comunicación durante los últimos 10 meses para recuperar la sede, después que El Cairo fue admitido de

nuevo en la Liga durante un encenso realizado en mayo de 1989 en Casablanca, Marruecos.

El ministro de Relaciones Exteriores de Kuwait, Jaque Sabah El Ahmed El Sabah, ofreció a sus colegas un almuerzo de trabajo en la capital kuwaití, antes de la apertura oficial de la sesión esta tarde, a la cual asistieron 19 de los 22 ministros.

Kuwait, respaldado por Jordania y varios países del Golfo, encabezó el movimiento dentro de la Liga que apoya el deseo de Egipto de regresar la sede a El Cairo, señalaron las fuentes.

Kuwait también favorece la designación de un nuevo secretario general de la Liga, que sustituya al actual titular, Chafiq Klibi, agregaron las fuentes.

Algunos dirigentes palestinos cercanos al Comité Ejecutivo de la OLP, manifestaron que consideran desastroso para la Liga Árabe que su sede esté ubicada "a unos centenares de metros de la embajada israelí" en El Cairo.

### RESTAURANTE EL CEDRO



✦ Disfrutó la mejor de la cocina libanesa

✦ Pedidos a domicilio

✦ Tenemos más de

30 años a su servicio

Atención personal:

Srita. Gloria Chahh

Mesones 152, altos 1,

México, D.F. Tel:

**542-36-46**

## Kadafi; elegido líder supremo de Libia por el Congreso General del Pueblo

TRIPOLI, marzo (Reuters). El Congreso General del Pueblo (Parlamento libio) decidió el viernes por la noche elevar al dirigente revolucionario Muammar Khadafi al rango de dirigente supremo, sin que hayan quedado claros cuáles son las atribuciones que le confiere el nuevo cargo.

Por otra parte, el Congreso no logró alcanzar un acuerdo con el Ejecutivo acerca del financiamiento del Estado benefactor, sin que ninguna de las partes lograra imponer su criterio.

No obstante, no quedan

dudas de que las nuevas facultades de Khadafi le permiten vetar cualquier decisión con la que no esté de acuerdo.

El Congreso, después de ocho días de permanecer reunido, adoptó una ley que establece que la participación de Khadafi en la Revolución de 1969 le otorgó una legitimidad de la cual derivaban su autoridad todas las instituciones del país.

"Por lo cual, las instrucciones dadas por el dirigente de la gran Revolución, hermano

coronel Muammar Khadafi, son, una obligación, y es un deber ejecutarlas", señala la declaración de legitimidad revolucionaria.

La nueva definición de los poderes de Khadafi tiene por fin aclarar ciertas ambigüedades sobre su papel después de que el dirigente libio amenazó reiteradamente con retirarse de la arena política para permitir que el sistema funcionara por su cuenta.

Ninguna de las partes logró imponerse en el conflicto entre un Ejecutivo que intentó detener la caída de sus ingresos, y

miembros del Congreso que llevaban instrucciones de reclamar mayores subsidios, más servicios públicos sin cargo y ningún nuevo impuesto o gravamen.

El mes pasado, las asambleas locales, en reuniones en todo el país, ordenaron a sus delegados rechazar las medidas de reforma impositiva y un programa de seguro de salud que, por primera vez desde que Libia se enriqueció con el petróleo, necesitaba ser financiado por la población.



La lucha por la democracia ante la entrada de los fieles.

## Fiesta de la amistad de los jóvenes ortodoxos

Maricela Pescador

Juventud, belleza, alegría y fraternidad fueron los elementos que hicieron de la Fiesta de San Valentín, organizada por los Jóvenes Ortodoxos, todo un acontecimiento.

Desde temprano, el salón Baalbek del Centro Libanés fue acondicionado para la fiesta que congregó a alrededor de dos mil personas. Dos excelentes grupos musicales pusieron la nota, y una multitud de jóvenes de ascendencia libanesa se pusieron en movimiento en lo que fue una de las más sonadas fiestas para este año de 1990.

La amistad entre la juventud ortodoxa quedó una vez más reforzada al mismo

tiempo que los jóvenes hicieron gala de su excelente organización y espíritu de fraternidad.

Entre la multitud de entusiastas jóvenes encontramos a: Lizette Azar, Edwardo Dagdug, Annette Haddad, Carmen Asaf, Mary Leyla Iga Tueme, Sandra G. Ortiz Guzmán, Roberto de la Vega Moreno, Cristina Haddad, Marcela López, Alma Hamma, Ruth Fajardo, Andrea Bitar, Rose Mari Jilwan Neheme, y Lorena Timisco.

La amistad, concepto primordial en la vida de todo ser humano, fue en síntesis el motivo que dio origen a la fiesta de la juventud ortodoxa.



Arturo, Yamilé y Elizabeth Salomón, acompañados de Jorge Nacif disfrutaron en grande la fiesta de la juventud ortodoxa.



Yamilé Neme entre una sociedad amistosa e los amigos de El Gurbal.

Editorial  
**Al Gurbal**  
felicitación a la cadena de

### Hoteles Aristos

Por haber sido galardonada con el trofeo "Gran Prix Internacional a la Promoción Turística" otorgado en la ciudad de Madrid, España, en el pasado mes de enero.

### TECAMACHALCO

#### Sección Bosques y Cumbres

Terrenos Propios, Conjuntos Horizontales  
2117 M2 en 6 lotes entre Fuentes del  
Pescador y Diana, 2806 M2 Ave. de los  
Bosques Sección Cumbres, 3350 M2  
Fuentes del Castillo.  
Además varios lotes unifamiliares

Informes: 251-07-69



Delfina Haya, Lorena Dib, Kalle Chantel, Rosana Aboumrad, y Mónica Serrano, representación de la belleza ortodoxa.



Armando Salomón, Kalle de Salomón, Míriam de Neme y Jorge Neme reforzaron un lazo de amistad.



Vanessa y Paola Nicolás, Mary Ross y Janet Ghitani y Analla Nicolás, en medio de un ambiente de fraternidad.



Carmen Asaf y Alfredo Andrieh Asaf, durante la fiesta de la amistad.



Loreta Azar y Annette Haddad, celebrando el Festival ortodoxo.



Alicia y Carlos Neme, otra pareja que se unió a la alegría ortodoxa.



El obispo de la Iglesia Ortodoxa, Antonio Chedraui dio la bendición nupcial a Carlos Caram Saad e Ingrid Secin Saad.



Ingrid e Carlos almorzaron su nueva vida de felicidad.



Majestuoso evento fue la Catedral de San Jorge para la boda Caram-Secin.



La felicidad se manifiesta en los novios, quienes están acompañados por su madre, Tania Secin de Saad, y la madre de la novia, Ma. Carmen Saad de Saad y la madre del novio Sr. María Saad.

## Suntuoso enlace Caram - Secin

Alfonso Sandoval Castillo

La catedral de San Jorge fue el suntuoso marco para que Carlos Caram Saad e Ingrid Secin Saad unieran sus vidas delante de Dios, el pasado sábado 20 de enero.

Este trascendental acto religioso tuvo como testigos a las más selectas familias de la comunidad mexicana-libanesa, quienes junto a los padres y padrinos, de los desposados hicieron votos por una larga y feliz vida para la juvenil pareja.

El obispo de la Iglesia Ortodoxa de México, Antonio Chedraui, fue quien impartió la bendición del sagrado vínculo del matrimonio. Los novios visiblemente emocionados recibieron del patriarca los símbolos que representan su nueva condición de dos personas en una y tomados de la mano levantaron una plegaria al Ser Supremo para que los colme de bendiciones.

En este momento tan emotivo para la vida espiritual y familiar de los contrayentes se unieron sus padres: la Sra. Ma. del Carmen Saad de Secin, el Sr. Carlos Secin, y la Sra. María Saad, al igual que los padrinos: El Dr. Antonio Secin, el Sr. Tania Secin de Saad y el Ing. Omar Secin y los parientes y amigos.

Después de la ceremonia



Carlos e Ingrid disfrutaron mucho al bailar ante la alegría de los asistentes en el salón Bualbeek.

religiosa, los invitados que fueron más de 800 se trasladaron al salón Bualbeek del Centro Libanés, donde una vez más felicitaron a la pareja que partió más tarde en viaje de luna de miel hacia el bello Caribe.

Entre las familias asistentes al convivio estuvieron los Saad, Secin, Nasta, Abud, Salomón,

Name, Nacif, Abud, Kury, Nahum, Farah, Nasser, Zaccarias, Yunes, quienes disfrutaron de una deliciosa cena, acompañada de la interpretación de varias obras musicales a cargo de los prestigiados "Violines de Villafantana" y de la "Orquesta de la Tierra".



El Lic. Carlos Secin, padre de Ingrid e Ingrid, Antonio Secin, asistieron a la bendición nupcial impartida por el obispo Antonio Chedraui.



Carlos Saad y Tania de Saad acompañados de su familia durante la fiesta de los contrayentes.

Restaurante

LIBANO



Atención personal de:

YOLA

\* Alta cocina árabe

\* Banquetes a domicilio

República de El Salvador No. 158 Años Ciento  
Llámennos y lo atenderemos

542-21-88

## Intensa campaña de las damas del Comité Mexicano-Libanés

Ciertamente en los últimos meses de 1989 y los primeros de este año, las damas integrantes del Comité Mexicano-Libanés



A nombre de las Damas de Zgharta, la Sra. Ma. Teresa de Maistre entrega un certificado de ayuda humanitaria a la Sra. Olga Trángie de Harfuch y a Tania Zghabi, integrantes del CML.

por la Salvación de Líbano (CML) se han visto muy ocupadas, al dirigir la encomiosa campaña de recolección de fondos de ayuda humanitaria para el pueblo libanés.

La tarea no es fácil, ya que de todos es sabido que en la actualidad nos enfrentamos a tiempos económicos difíciles, sin embargo, el objetivo tiene un principio meramente humanitario por lo que no dudó que poco a poco los descendientes de emigrantes libaneses en México aporten no sólo su solidaridad conmovedora en palabra, sino su respaldo económico.

En los últimos días de enero, y el 6 de marzo las damas del CML organizaron desayunos en el Centro Libanés, para hacer una evaluación de la campaña, a éstos asistieron un gran número de damas interesadas en difundir los fines humanitarios de esta tarea a la que se han asociado.



Aspecto de uno de los desayunos que regularmente sostiene las Damas Integrantes del CML para volver los avances de la campaña humanitaria en favor del pueblo libanés.

A los verdaderos amigos, se ha dicho, se les reconoce en los momentos de oscuridad, y en este sentido los hijos y nietos de emigrantes libaneses, creo que deberán reflexionar sobre el reclamo que les hace el pueblo de sus ancestros.

Las damas participantes en la campaña han expuesto todas las garantías con las que contarán las personas que hagan su donativo para el pueblo de Líbano, en el sentido de que esos recursos económicos llegarán a familias necesitadas.

En México, múltiples

familias han manifestado su consternación por la situación que prevalece en el país de los cedros y ya han aportado su donativo, pero es necesario que en esta campaña se usen todos, para facilitar la ayuda de forma más eficaz.

A fin de valorar los logros y tropiezos que se han registrado en esta colecta humanitaria, las damas del CML, se reúnen periódicamente y han externado su disposición para organizar eventos culturales y artísticos que puedan coadyuvar a acelerar el proceso de recolección.

## Comité Mexicano Libanés por la Salvación del Líbano, A.C.

Se informa a las comunidades que en la última reunión del pleno del comité, se ratificó la realización este año en México de un congreso a nivel continental, para continuar pagando por la paz en Líbano, bajo los principios que rigen al comité:

- 1) Sin intervención en asuntos políticos.
- 2) Sin tomar partido por los grupos en pugna en Líbano.
- 3) Sin pronunciarse en favor de ninguna de las confesiones religiosas.
- 4) El único objetivo es lograr la paz en la tierra de los cedros; exigir la salida de los ejércitos invasores y propugnar en los foros internacionales por la soberanía y autodeterminación del Líbano.

Se convino efectuar el congreso a nivel continental, ya que en América se encuentra el 80 por ciento de los emigrados y sus descendientes. Aún no hay fecha para el evento.

A nivel doméstico, previo al congreso citado, se efectuó una reunión nacional en la ciudad de México con la participación de los miembros de los comités regionales, instituidos el año pasado

mediante los cuales por primera vez en la historia, se han establecido vínculos de unidad entre las familias de las comunidades.

La sección de damas se encuentra muy activa en la recolección de fondos para enviar ayuda al Líbano, por lo menos en cantidades de 50 dólares para las familias más necesitadas, movimientos que se harán mediante Banca Audi.

En asuntos generales los miembros de CMLSL acudieron también a promover una audiencia con Su Santidad Juan Pablo II, durante la visita que este año realizará a México, a fin de que el sumo pontífice vuelva a abogar por la paz en Líbano y que termine el "baño de sangre" de ese pueblo inocente.

Se decidió promover dentro del mismo contexto, una serie de visitas a los embajadores de Estados Unidos, Rusia, Francia e Inglaterra, así como a los representantes diplomáticos de la Liga de Países Árabes, para entregarles sendas cartas en las que se insiste en la intervención de sus respectivos gobiernos para poner fin a la guerra de Líbano.

## Agenda libanesa

Olga Rodríguez

Todo un éxito resultó la exposición de los trabajos de escultura, dibujo y grabado de los alumnos del curso 1989 del Taller de Artes Plásticas que se realizó en el Centro Libanés, bajo los auspicios de los comités de cultura y desarrollo infantil y del adolescente, que coordinan la señora Aida Jury de Saad, el señor José Mima José y la Señora Najla de Mima, respectivamente.

La conducción del taller estuvo a cargo del maestro Salvador Plazero, quien se mostró satisfecho de los resultados alcanzados por los alumnos. Los trabajos presentados permitieron apreciar la calidad de estos nuevos artistas, que seguramente darán mucho de que hablar en próximos fechas.

Durante la inauguración, el pasado 21 de enero, estuvo presente en el salón Ferial del Centro Libanés la señora Aida Jury de Saad, quien es además directora de la Galería de Arte, así como el maestro Salvador Plazero y el señor Alberto Guizar.

Los expositores son Martha Akamada de Borges, Claudia y Miguel Ángel Arteaga, Lilette Ayub Lahoud, Alicia Cos, Carla y Oscar Chávez Castillo, Elba Hernández Barajas, Aido Hernández Paz, Carlos y Gloria Murad Cos, Marcela Palmaris, Alberto y Arturo Pérez Anguiano.



Comité  
de  
Integración  
de  
Profesionistas  
CENTRO LIBANÉS

## ¡EMPRESARIOS COMERCIANTES E INDUSTRIALES!

El Consejo de Integración de Profesionistas de Centro Libanés A.C. a solicitud de gran parte de sus afiliados, ha creado el servicio para integrar un Director Nacional de Negocios, Comerciantes e Industriales de ascendencia libanesa.

La importancia y trascendencia de este proyecto requiere de su apoyo, por lo

que faciliten un llamado a empresarios, comerciantes e industriales para que nos proporcionen sus datos y a tal efecto, profesionalizada, para que se dirija a todos los señores que se sienten en apuro por grandes beneficios.

Te recordamos que como siempre, la línea directa del Comité es a tus ordenes.

Sección 07  
Caj. Postal  
C.P. 03330 México, D.F. 524-45-39  
Una Dirección Conéte 284-53-52



Lic. Alejandro Rari Pérez  
Coordinador del Comité

# Al Gurbal en Toluca

Enrique  
Archibaga  
Hakim

Próximo Torneo de Golf  
en el Club San Carlos,  
Metecpec

## Visita del viceministro de artesanías de Marruecos

El señor Omar Benabdellah, viceministro de artesanías de Marruecos, en representación del Rey Hassan II, finalizó su gira cultural por el estado de México, el pasado 23 de febrero.

El viceministro agradeció al licenciado Ignacio Pichardo Pagara, gobernador del estado, y al Instituto Mexiquense de

Cultura, las oportunidades de apertura e intercambio cultural que se han establecido entre México y Marruecos.

## Reconocimiento al Grupo MILED

Nuestro reconocimiento y felicitación al Grupo Miled presidido por el señor Miled Libién Kauli y a familia Libién Santiago, por la apertura del

nuevo Hotel Miled en la ciudad de Toluca y el periódico deportivo EXPRESS, que se une a los medios periodísticos y de comunicación; periódicos ABC, EL MAÑANA, EL VESPERTINO, ABC DE MORELOS y Super Radio Miled; así como a todos sus colaboradores: Señor Guillermo Nader Aschkar, Jaime Salomón Leal, Ana Pérez Abraham González, corresponsales y reporteros.

ceremonia conmemorativa del día de la bandera, presidida por el gobernador mexiquense, licenciado Ignacio Pichardo Pagara. En esta ocasión el licenciado Emilio Chuayffert Chemor, director general de la Procuraduría Federal del Consumidor, fue el orador oficial.

El comité de golf del Club San Carlos presentó en días pasados los principales detalles del torneo de golf de carácter nacional que tendrá verificativo los primeros días de mayo próximo.

El licenciado Franklin Libién Kauli se prepara convenientemente para el torneo nacional, en el cual tendrá una importante participación.

## El transporte público de la zona metropolitana

Lic. Pedro Murad Robles



MI GRAN CIUDAD

Ya lo mencionamos en el número 5 de este órgano informativo de la comunidad mexicano-libanesa, cuando hablábamos de los problemas de transporte de "Mi Gran Ciudad", sobre la posibilidad de buscar alternativas de inversión y participación para resolver, o por lo menos atenuar, el problema del transporte público en el área metropolitana. Asimismo, en el número 7 de Al Gurbal Informativo, mencionábamos con profusión la preocupación la necesidad de canalizar el transporte colectivo hacia a nuestras zonas de menores recursos económicos, que actualmente son las que más gastan en transporte.

Recientemente el coordinador general de transporte del Distrito Federal manifestó que es fundamental desalentar el uso del automóvil y para este efecto se manifiesta la conveniencia de concesionar en primera instancia quince rutas de alta comodidad con el primer paquete de 500 autobuses, que seguramente costarán con una gran cantidad de comodidades, que darán servicio fundamentalmente a las colonias "occidentales de "Mi Gran Ciudad" hacia puntos de vital importancia económica, cultural, deportiva o política de la ciudad de México.

Es evidente que los residentes del Polígono de San Ángel o de Bosques de las Lomas, podrán acudir cómodamente, sin necesidad de usar su automóvil a diferentes eventos, citas de negocios y diversiones aprovechando este nuevo servicio que el Departamento del Distrito Federal concesionará seguramente a inversionistas nacionales y extranjeros.

Cualquiera de ustedes y el que esta columna escribe, seguramente preferirá ir al centro de la ciudad o a diversos puntos de la metrópoli, cómodamente sentado en un autobús de estas características, con una ruta previamente definida, a emprender la difícil tarea y el alto riesgo que significa abordar un taxi o vehículo de alquiler.

Por otro lado siento mi deber hacer un público reconocimiento a las autoridades del Departamento del Distrito Federal y a las correspondientes del Estado de México, donde gracias a una buena comunicación, y concertación de intereses, ya no se plantea de manera egoísta la solución aislada de los problemas de estas dos entidades.

Resulta de enorme trascendencia, el que el transporte público no contaminante se canalice fundamental y prioritariamente a los grupos marginados de nuestra "Gran Ciudad".

Espero pues que estas medidas de concertación se realicen también con los demás estados cercanos al Distrito Federal para tratar de optimizar los escasos recursos con los que hoy contamos.

## Ceremonia conmemorativa al día de la bandera

El sábado 24 de febrero en la plaza cívica de la ciudad de Toluca se llevó a cabo la

## Al Gurbal

### Aproveche nuestra promoción de suscripciones

EN PUEBLA, PUE.:  
Centro Mexicano Libanes  
de Puebla  
Avenida Mtro. Sentán No. 22  
Tel: 48-49-22

EN GUADALAJARA, JAL.  
Dr. Salvador Auhel Nuno  
Avenida Mexico No. 2573  
Tels: 42-76-79  
15-76-10

EN MEXICO, D.F.:  
Centro Libanes, A.C.  
Héroes No. 67  
Cal. Distrito Constructor  
Tel: 524-45-20  
con 10 líneas.

O EN NUESTRAS OFICINAS:  
Baja California No. 245-206  
Cal. Hipódromo Candesa  
Tel: 564-61-03

PARA SUSCRIPCIONES EN  
EL D.F. LLAMENOS

## Pastelería Tere, S.A. de C.V.

\* Maza de leche de crema árabe \* pasta de dulce árabe (bueno y fino)  
\* Samboromb (masa) \* pan árabe, pan francés, dulces y comida árabe en general.

### SERVICIO A DOMICILIO Y FORANEOS

Una Maza No. 202 Cal. Prado Churrubasco México, D.F. C.P. 64230

582-05-31 y 582-96-65

## TEXTILES NACIONALES, S.A. de C.V.



## El Almacén de distribución Textil más grande de Latinoamérica

MANUEL GUTIERREZ NUÑEZ No. 198, C.P. 06830 MEXICO, D.F. COL. TRANSITO

TELE: 580 20 98  
580 21 42  
978 90 90



## 61 Aniversario del PRI

## Transformar al partido para sostenerse democráticamente en el poder: CSG

Patricia Ruiz

"El PRI asume el compromiso de encabezar las demandas que son interés de México, no en aprovechar la mera petición como arma política. El priista, en el servicio público, tiene que servir con eficiencia a su sociedad y no valerse de ella para su beneficio".

Lo anterior lo dijo Carlos Salinas de Gortari en el Aniversario número 61 del Partido Revolucionario Institucional, celebrado el pasado 4 de marzo en el auditorio Plutarco Elías Calles.

Ahí, con la asistencia de la cúpula priista y sus militantes congregados a nivel nacional, Salinas de Gortari pronunció durante más de cuarenta minutos, el discurso de convocatoria para definir las nuevas bases y objetivos que deberá seguir el PRI en el inicio de su cuarta etapa planificada en términos de cambio y transformación. Es decir, modernización.

A 61 años de historia del partido en el poder y en una especial circunstancia política y económica a nivel mundial, Salinas de Gortari evaluó y analizó la trayectoria de lo que antes fue el PNR, fundado en 1929 por Plutarco Elías Calles y lo que ha significado el PRI en su etapa moderna, con sus triunfos y derrotas, con sus logros y crisis.

Ante una nueva realidad nacional e internacional es necesario el cambio. Previsó Salinas de Gortari: "México no se ha detenido ni el Partido ha quedado inmóvil. Aprendimos que el mundo nos afecta y que no hay desarrollo viable que se aísle de la gran transformación mundial".

Dijo que el cambio que sirve no es el que destruya instituciones, sino el que sabe cambiarlas confiando en su cultura, seguro de proteger lo que más importa: las libertades, las iguales oportunidades al progreso material y cultural y el sentido de identidad soberana. Esta es una lección aprendida, enseñada al primer mandatario.

Propuso que el PRI debe transformarse a partir de un nuevo proyecto de trabajo que marque un cambio en la forma de hacer política en lo interno y externo del partido, y garantizar así el voto de los mexicanos.



El presidente Carlos Salinas de Gortari propone seis puntos para la modernización del PRI.

Salinas de Gortari enumeró seis puntos dirigidos a conseguir la modernización del Partido Revolucionario Institucional, el que debe de estar comprometido para encabezar las demandas populares, el que debe de escuchar la voz de sus militantes y simpatizantes, el que debe de transformarse para estar a la altura de la sociedad, el que debe de renovarse para convencer, el que debe de asegurar sus capacidades electorales, el que debe de buscar el voto y el que debe de mantenerse democráticamente en el poder, según palabras de Carlos Salinas.

"El partido se transforma porque no quiere ser un obstáculo, sino el líder indiscutible", subrayó el jefe del Ejecutivo. Para conseguirlo, propuso las siguientes transformaciones:

1. Que los candidatos del PRI a puestos de elección popular surjan a través de mecanismos democráticos y amplia participación en la militancia en el partido. Que se pruebe con hechos la capacidad personal y la lealtad partidista, el trabajo de base y la fuerza electoral del aspirante a ser candidato del PRI.

2. Que todas las corrientes que se dan al interior del partido, encuentren un espacio de expresión en la organización, en la dirección y en la acción política del PRI. Que haya flexibilidad y capacidad de respuesta a cada lugar, en cada municipio, a cada necesidad popular.

3. Que exista claridad en el origen de los recursos del partido y plena responsabilidad en su ejercicio. Será el esfuerzo de cada partido por recasar de sus propios militantes y el triunfo en las urnas, lo que sostenga a las organizaciones políticas y defienda su autonomía.

4. Que exista libertad en la toma de decisiones, en la organización del partido, en los estados y municipios, frente a las autoridades locales y frente a la dirección centralizada.

5. Que se cree una nueva escuela de cuadros. El partido debe innovar en formar cuadros que movilicen realmente a la sociedad, la organicen políticamente, promuevan el voto priista y den el debate público frente a las oposiciones.

6. Que la estructura nacional, de mandos del partido refleje fielmente la composición de las dirigencias nacionales y recoja las perspectivas de los diferentes grupos locales. Seis organizaciones que de consolidarse, transformaran al PRI. Lo modernizarán.

El priista que encabezará dicho cambio, el dirigente del PRI, Luis Donald Colosio Murrieta, en el mismo acto de aniversario número 61, expresó con su discurso que duró cinco minutos, la necesidad de tener conciencia crítica y rigurosidad entre los militantes del partido: "No aceptar respuestas fáciles que eludan problemas ni soluciones aparentes que prometen cambiarlo todo para que todo quede igual".

La reforma del partido, dijo Colosio, debe hacerse con ánimo, honestidad y trabajo. Ni precipitaciones ni lentitud. El reto está en reconstruir, modernizar y democratizar el mecanismo de representación política del PRI.

Propuestas y proyectos expresados por los dos máximos líderes del Partido Revolucionario Institucional para cambiar el rostro de un organismo político que ha sobrevivido 61 años.

Su espacio publicitario

está  
aquíEl Gurbal  
564-61-03

Importaciones

Cris-Mar

Importadores Directos de Juguetes, Bicicletas,  
Artículos para el hogar y la oficina, papelería,  
canastas y adornos de mimbre

Precios Especiales a  
Mayoristas y Distribuidores.

Visítelos

Froy Servanda Teresa de Mier No. 396-G  
Col. Centro Merced

Tel. 764-10-15  
764-11-06

**ESTE SIMBOLO SIGNIFICA:  
SERVICIO,  
CALIDAD,  
GARANTIA Y  
CONFIANZA**



En Supermercado,

**SUPER ERICK S.A. DE C.V.**

venta de abarrotes, vinos y licores, nacionales e importados, un extenso surtido en todos los productos

En Renta de Autos,

**ERICK RENTA AUTOS S.A. DE C.V.**

renta de autos por día, semana y mes, todo incluido: i.v.a., seguro y kilometraje libre.

En Agencia de Viajes,

**ERICK AGENCIA DE VIAJES S.A. DE C.V.**

viajes a toda la República, alrededor del mundo y hasta la Luna.

En Servicio de Lavado y Engrasado de Autos,

**ERICK AUTOLUBRICACION S.A. DE C.V.**

servicio de lavado y engrasado, clutch, frenos, rectificación de tambores y discos.

En Bolsas y Rollos de Polietileno

**POLIETILENOS 2000 S.A. DE C.V.**

fabricantes e impresores de bolsas y rollos de polietileno en todos los anchos, largos y calibres, surtimos pedidos en 24 horas.

En Transportes de Carga

**TRANSPORTES REPOER S.A. DE C.V.**

transportamos toda clase de carga a toda la República, recogemos y entregamos, contamos con tres tractocamiones con capacidad de 35 tons. c/u, cajas con tres ejes. Los ponemos a su servicio, muy pronto serán diez unidades.

**CONSULTENOS... QUEREMOS SERVIRLE**

Av. de las Fuentes #11, TECAMACHALCO (al final del puente)

Tels. 294-1137 589-5957 391-0426 392-3399 Fax. 589-0985 392-2507

# Las peleas entre los padres pueden beneficiar a los hijos

Dra. Thalia Attie

Los motivos de pleitos no faltan dentro de una pareja. A menudo, los padres se anistan cuando se dan cuenta que sus hijos presenciaron una pelea entre ellos, o que se dieron cuenta del disgusto. Sin embargo, esas peñas pueden resultar provechosas para los hijos siempre y cuando no sean muy frecuentes o violentas, y que los hijos sientan, que a pesar de existir peleas, entre sus padres, existe cierto respeto, cierto aprecio o cariño entre ellos y hacia él.

De estas experiencias, el hijo puede aprender que su padre y su madre son dos personas distintas, con su modo de ser y su manera de pensar o de ver las cosas diferentes. Esto le demuestra que el también puede tener una identidad propia, opiniones y gustos diferentes a los de sus padres, y de las demás personas, sin por eso dejar de ser querido por ellos. Además, les enseñan al hijo a desarrollar

cierta tolerancia y cierto respeto a la personalidad y al modo de ser de las otras personas.

El hecho de que sus padres no coincidan en todo, permite al hijo desarrollar cierto sentido crítico, puesto que está enfrentado a dos opiniones o concepciones de las cosas distintas, que no siempre se contraponen, como parecen pensar "los adultos". El hijo puede aprender también, que los "adultos" pueden discutir por asuntos que le parecen irrelevantes...

Los pleitos, o "expresiones de agresividad", ayudan al hijo a ver que ésta es normal y hasta saludable en una relación humana, siempre y cuando esta agresividad esté bien dirigida. De este modo, el hijo sabe que el también puede expresar y utilizar su agresividad de manera constructiva.

Para que los pleitos entre

adultos puedan servir como enseñanza al hijo, es necesario, desdramatizar la situación a sus ojos, explicarle que estos fenómenos son normales, y que existen asuntos entre su padre y su madre que no dependen de él, ni están relacionados con él. Lo más importante es recordar que cuando es posible, es preferible dejar a los hijos ajenos a los pleitos entre sus padres, pero sobre todo, de no involucrarlos en ellos pidiéndole de tomar partido por uno u por otro progenitor.

En un ambiente de respeto y de cariño, siempre y cuando se siente el deseo de sobrellevar a bien la convivencia familiar y la comunicación entre sus miembros, a pesar de representar experiencias no siempre agradables, los pleitos pueden servir a todos los miembros de la familia, como fuente de enseñanzas y como búsqueda de mejor entendimiento entre ellos.

El Gurbal  
Informativo

Su mejor medio  
publicitario

Tel. 564-61-03

## LA BOLSITA

Fabricamos rollos y bolsas de polietileno desde 3cm. hasta 10 mts.

Entrega inmediata. Medidas especiales. Pancartas publicitarias, banderines, máquinas selladoras para polietileno, viril, celofán, PVC, y ermicadoras.

Fray Servando Teresa de Mier No. 414 A,  
Col. Centro Merced  
C.P. 15810 México, D.F.  
Tels. 768 34 24  
768 35 01

## Bank Audi USA, New York Un Banco Americano



Fiel A Su  
Origen Libanés

Bank Audi  
USA

600 Fifth Avenue, New York, N.Y. 10020  
Telex: 421 BBAUDIBK (212) 307-5599

Socio del F.D.I.C.

### Bancos Asociados

Bank Audi  
S.A. Beirut  
Giordania, Kuwait,  
Marró

Bank Audi  
S.A. Beirut  
París

Bank Audi  
S.A. Beirut  
Los Angeles

Bank Audi  
S.A. Beirut  
Líbano

La Fuerza de un Grupo

## La banda de Marina ofrece una audición en favor del Líbano

Elena Boreddi Muñoz

El director de la banda de la Secretaría de Marina, capitán César Amora Aguilar, manifestó que estaría en la mejor disposición de dar una audición en beneficio del pueblo libanés.

Al ser entrevistado por *El Gurbal Informativo*, el capitán Amora Aguilar dijo que la banda que dirige puede ofrecer un concierto en el Centro Líbanés, por ejemplo, a beneficio del Comité Mexicano-Libanes para la Salvación del Líbano (CML).

El director de la banda explicó que los organizadores tendrían que seguir el trámite normal de solicitar la presentación de la banda a la Secretaría de Marina.

En el marco del 50 aniversario de su fundación, la banda de la Marina dio un concierto en Tepetitlán, estado de México, con motivo de la fiesta de la Candelaria, e interpretó magistralmente obras

de Moncayo, Lara y otros compositores autores nacionales e internacionales.

La banda de Marina fue fundada el 2 de agosto de 1941 por el extinto maestro Estanislao García Espinosa, creador del Himno de la Marina, entre otras composiciones, y quien recibió innumerables reconocimientos a sus obras de corte nacionalista.

Esta banda ganó el primer lugar en el concurso internacional de bandas en Sarajevo, Yugoslavia, en 1968, además de haber sido galardonada en diversas poblaciones de la

República Mexicana.

El capitán César Amora Aguilar dirige la agrupación musical desde el 16 de agosto de 1986. Durante este año la banda hará su presentación formal como orquesta filarmónica, con la incorporación de intérpretes de cuerdas, violines, cellos y contrabajos, entre otros.

La música es arte universal, es comunicación, y por siglos ha sido vínculo entre los pueblos, y en este caso se reforzará los lazos que durante años han unido a México y al Líbano, concluyó el director de la banda de Marina.

Su espacio publicitario

está  
aquí

El Gurbal  
564-61-03

# Antonio Trabulse escribió la obra "El Vuelo"

\* La epopeya de la inmigración libanesa

Rosa Elena Torres Sánchez

Antonio Trabulse autor de la obra "El Vuelo", comentó en exclusiva para **El Gurbal Informativo**, el desarrollo de su nuevo proyecto: "tuvo la suerte de que por determinadas circunstancias Mauricio Charfín —que es consejero del Centro Libanés—, me propusiera el escribir una obra de teatro sobre el inmigrante libanés, entonces yo quedé con él de escribir una semblanza de lo que sería el argumento y alguna escena. Lo hice, le gustó, lo propuso al consejo y éste se reunió especialmente para escuchar una lectura con la semblanza del argumento y tres escenas del mismo, para después aprobarlo".

Originalmente para este proyecto, tuvo la iniciativa el C.P. Gabriel Chimel, —siendo el vicepresidente del Centro Libanés—, en 1988. A Antonio Trabulse le tomó terminar la obra de 6 a 7 meses y unos dos o tres días, en pulir los diálogos de la obra. Al principio, el plan era muy chico, se pensaba representar la obra a grupos pequeños de invitados de la sociedad mexicana y a la colectividad libanesa de México, pensando hacerse tres presentaciones, en un lapso de tres días.

Sin embargo, el proyecto ha crecido y ha culminado en una pensión que posiblemente se hará en el Teatro de la Ciudad y será dada a beneficio de las damas voluntarias, que preside la señora Cecilia Orelli de

Salinas; además, resultó Trabulse, hemos invitado al presidente de la república, Carlos Salinas de Gortari, para que inaugure la obra a fines de abril o principios de mayo, de acuerdo con su agenda personal, ya que se le propusieron una serie de fechas tentativas para el estreno.

Ahora se tiene planeado tener un mes en escena la obra, o más, dependiendo de la respuesta del público y la puesta en escena será cada año, precisamente en el mes de noviembre.

El distinguido miembro de la comunidad libanesa en México —Antonio Trabulse— también tiene proyectada la publicación de la obra en un libro y se espera que esté listo el volumen para la próxima.

El libreto de "El Vuelo" se enviará a comunidades libanesas de Venezuela, Chile, Colombia y países centroamericanos, es decir, principalmente a naciones de habla hispana, aunque ya se están trabajando las traducciones de la obra al portugués y al inglés, para que se envíe a las comunidades de ascendencia libanesa de los Estados Unidos, Canadá y Brasil, ya que es posible, que con una serie de pequeñas adaptaciones, "El Vuelo" se pueda adecuar a las condiciones históricas y sociales de cada país.

Al respecto Trabulse comentó: "ya adaptada la obra, a cada uno de esos países puede serles útil para la difusión del

mensaje libanés en todo el mundo. Los descendientes daremos todas las facilidades para que se ponga en escena en

una acción retrospectiva que sucedió antes de llegar a ese momento. Entonces viene la segunda escena, de la toma de

desconocimiento del idioma, el hambre, el rechazo, todo lo que tuvo que enfrentar esa gente en su lucha por conquistar un sitio para ofrecerlo a su familia.

La sexta escena, es el triunfo y la consolidación de una colectividad, formando ya parte de la etnia de ese país, parte del mestizaje del mismo. La última parte regresa al inicio entre abuelo y el niño y viene el desenlace.

El director Hebert Durán,



cada uno de esos lugares".

El autor continuó: "La obra es un canto poético a lo que es la epopeya de la emigración, no es una obra que hable de uno u otro individuo de los que forman parte de esa inmigración, sino que es un canto de tipo poético. El personaje central es el emigrante, quien es el representativo de todo ese proceso.

La obra se divide en siete escenas. La primera se desarrolló en el presente, entre el viejo inmigrante y su nieto, de ahí viene

decisión en el pueblo —allá en el Líbano—, la tercera, es la despedida en el puerto de Beirut, la cuarta, es el viaje; la travesía.

La quinta, es la escena medular de la obra, es todo lo que simboliza la lucha, es una representación alcaimante que va a tener todo el corte del teatro Kabuki, japonés. Entonces viene la lucha del inmigrante contra las costumbres distantes, el

uno de los pilares del teatro mexicano, quien formó parte de la troupe sensacional de la dirección escénica mexicana al lado de Seki Sano y Fernando Wagner.

El papel principal estará a cargo de Azorín Hermán, quien en los ensayos cada vez se ha ido "libanizando" más y se espera que logre una caracterización genial.

## "Cenizas", espectáculo de Janet Tame

El grupo coreográfico encabezado por Janet Tame resultó triunfador en el Primer Concurso de Proyectos de Obras Coreográficas Contemporáneas, convocado por la Dirección de Danza del Instituto Nacional de Bellas Artes (INBA).

El espectáculo presentado, "Cenizas", es una visión de la mujer, armada con base en textos de Rosario Castellanos, Rulfo y la plástica de Manuel Rodríguez Lozano, Remedios Varo y José Clemente Orozco.

El espectáculo fue presentado en el Museo

Nacional de Arte los días 23 y 25 de febrero. El grupo lo complementan Elizabeth Cámara y Alejandra Viana.

Janet Tame es egresada de la Academia de Danza Mexicana, ha tomado clases con Farahida Sevilla y Xavier Francia. Como coreógrafa se desarrolló en el Centro Superior de Coreografía, con el licenciado Durán. En sus siete años en la danza, ha creado las obras "Diabólica" y "La noche de los molinos" que ganó en 1985 e segundo lugar del Premio Nacional de Coreografía.

**EDITORIAL AL GURBAL, S.A. DE C.V.**  
se une a la pena que embarga a la familia TAME YAPUR por el sensible fallecimiento del señor

**FELIPE TAME GEORGE**

acaecido el día 24 de febrero en esta ciudad.  
México, D.F. 26 de febrero de 1990.



# ¡Descubre México!



**Cd. de México, Cancún, Puebla,  
Sn. Miguel de Allende, Zacatecas  
y ahora también Ixtapa.**

**con todo el estilo**

HOTELES  ARISTOS

RESERVACIONES EN MEXICO, D.F.: REFORMA 276 TEL. 211-0112 TELEX 01771067

En la jornada dominical de frontenis la fuerza

# El Libanés, venció al Mundet, 6 juegos a 4

Rosa Elena Torres Sánchez

\* En los resultados totales del fin de semana: quedaron 10 a 10 los contendientes

En la tercera fecha del torneo interclubes de frontenis de primera fuerza, el Club Libanés obtuvo un marcador global de diez juegos a diez contra el deportivo Mundet. La segunda jornada a visitas recíprocas se efectuó en las instalaciones del Centro Libanés. Los seis partidos que marcaron la diferencia entre el Mundet y el Libanés, fueron para éste último.

Las parejas representantes del Club Libanés estuvieron integradas por: 1. Elías Zacarias y Jorge Louiza Jr., quienes se perfilaron como el dúo de cabecera de contrincantes; Armando Guerrero y Alfonso Bringas, en un apañante resultado final de treinta puntos por diez. La pareja 2 del Club Libanés, estuvo formada por Jorge Louiza Sr. y Alfonso Letayf, también ganaron con facilidad a sus contrincantes Enrique Viscaya y Carlos Rosales, en un impresionante juego, cuyo marcador final fue de 30 puntos a 8.

La pareja número tres, la constituyeron Mauricio Masi y Jorge Briarte, quienes se impusieron al Mundet en un relámpago 30-24 y la 4a. pareja libanesa, estuvo formada por José Luis Sáez y Ricardo Masi, quienes perdieron en difícil encuentro de 30 puntos a 11.

La pareja 5, estuvo constituida por el debutante —en la primera fuerza—, y campeón juvenil, Anuar Kalkach, quien hizo equipo con Gerardo Abdo, quienes jugaron en un constante marcador de 30 a 30. Saber Gerardo Jardán y Armando Sánchez. La pareja 6 estuvo formada por Jorge Abdo y Rafael Masi, quienes no dejaron lugar a dudas sobre la calidad del

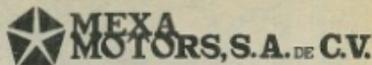
equipo libanés en un marcador de 30 puntos sobre 17 del Mundet.

La pareja 7 la formaron: Alejandro Aspe y Carlos Alamillo, quienes perdieron en un apretado marcador de 30 puntos por 27 frente a la pareja representativa del Deportivo Mundet, formada por Mauricio Alvarado y Jorge Maldonado. La pareja 8 estaba constituida por el delegado del representativo del club, Fernando Nieto, quien nuevamente tuvo como pareja a Luis Hurtado, en un encuentro que podrían haber ganado, ya que la diferencia fue de solamente 6 puntos, porque el marcador final fue 30-24.

La pareja número 9, la constituyeron Jaime Tame y Jorge Masi, quienes perdieron ante el Mundet con un marcador de 30-20. La pareja 10, la formó Javier Abdala y Carlos Cristo Jr., quienes se desempeñaron bastante bien en el encuentro que dio por resultado un marcador final de 30 puntos a 15.

En la jornada del sábado, el equipo perdedor fue el Libanés, pero muy posiblemente se debió a la manera en que se encuentran las instalaciones del Mundet, ya que allí les dio el sol en los primeros encuentros y como los representantes del Club Libanés no están acostumbrados al sol porque sus instalaciones están protegidas contra éste, creemos que este factor fue determinante.

Por otro lado, en esta ocasión no se contó con la participación de Pepe Masi, ni del hermano de Zacarias, por lo que se tuvieron que recorrer un poco las parejas. Además, el equipo libanés ha cambiado en comparación al año pasado, ya que se les está dando la oportunidad a gente nueva como: Carlos Alamillo Jr., Anuar Kalkach y Carlos Cristo Jr.



Av. Melchor Ocampo No. 126  
Col. San Rafael México, D.F.  
C.P. 06470  
Tel. Conmutador 592-07-08

Atención Personal  
Ing. Luis Tanus  
Gerente General  
591-19-40 (Directo)

DISTRIBUIDOR  
AUTORIZADO



CHRYSLER

**SHERESADA**  
Restaurante Libanés  
Próxima Inauguración



Cocina Libanesa e Internacional 522-43-12  
Unguay No. 161-Altos entre Jesús María y las Cruces.  
Col. Centro.  
Atención personal de Alberto Sassin.



**SUCAR AUTOSERVICIOS,  
S.A. DE C.V.**

Un nuevo concepto en servicio automotriz para todas las marcas.

Afinación, clutch y frenos, mecánica en general, lubricación y cambio de aceite, hojalatería y pinturas, alineación y balanceo, pulido y encerado, lavado de interiores.

\* Recibimos su auto a consignación.

AV. ACOXPA 895 VILLA COAPA  
C.P. 14390 TLALPAN, D.F.  
Téls: 673 61 33 y 673 72 58

# 25 años y el Corazón en la mano!



Gracias a usted, Automotriz Tame lleva 25 años de servirle. Por su apoyo, también hemos sumado la calidad de nuestro servicio a su preferencia, para obtener el Premio Corazón de Quetzalcóatl que nos fue otorgado nuevamente, por Ford Motor Co., a la excelencia de nuestro servicio y atención. Por eso, hoy tenemos 25 años... y el corazón en la mano ¡gracias a usted! De todo corazón...



La calidad y la experiencia, la base de la excelencia... Tame.

# Al Gurbal

## Informativo 24

Periodismo de la Comunidad Mexicano Libanesa

Director General: Jorge E. Abud Chami

México, D.F., la. Quincena de Marzo de 1990

Precio PACTO \$1,000 Año 1 No. 24

### Se reanuda la lucha intercristiana libanesa

**"Se rompió la tregua pese a las gestiones pacificadoras del comité mediador." Han muerto 831 personas y 2,755 resultaron heridas.**

Maricela Pescador G.

A pesar de los esfuerzos mediadores de un comité de cristianos neutrales, que lograron establecer una tregua el pasado 7 de marzo, los morteros, obuses y metralletas pasaron a un primer plano desde el 24 de marzo, con lo que de hecho se

reanuda la lucha intercristiana entre las fuerzas leales al general Michel Aoun y las milicias de las fuerzas libanesas comandadas por Samir Geagea, que combaten por el dominio del enclave cristiano.

Ambos mandos se acusaron mutuamente de haber provocado estos recientes enfrentamientos, que representan ser los más graves, y que son violaciones del cese al fuego, que pasaron por alto en reiteradas ocasiones en el enclave cristiano, de unos 800 kilómetros cuadrados.

Antes del cese al fuego, logrado por el comité de mediadores, la lucha entre los dos ejércitos había llegado a una situación indefinida.

Los temores sobre la inminencia de un nuevo conflicto se vieron alimentados por el hecho de que los mediadores no lograron que se llegara a un acuerdo político que pusiera fin a la lucha por el poder.

Ante los más sangrientos combates entre las fuerzas cristianas, desde que la guerra (Sigue en la Página 5)



Cese a la violencia: un reclamo social no escuchado en Líbano.

Visita del primer ministro de Canadá a México

### Mercado libre, no mercomún norteamericano

Patricia Ruiz

¿Será que no se llegue a conseguir la integración económica entre Canadá, Estados Unidos y México? Por lo pronto, con la visita del primer ministro canadiense se ha rechazado el proyecto de un mercomún de América del Norte.

En el mundo se registra

ahora, el derrumbe de los bloques económicos y políticos y los países europeos, por ejemplo, están trabajando para conseguir, pronto, la integración económica. La Comunidad Económica Europea ha

adquirido en los últimos meses enorme importancia y se ha fortalecido.

Por esta tendencia económica mundial —la integración— se habla mucho de que existió la competencia

internacional y la ferrea lucha para conseguir mercados y ganancias. Es imprescindible estar al nivel del resto de las naciones para que la competencia sea equilibrada. Y sin embargo, ¿qué pasará con países como México, que no han alcanzado su desarrollo?

Por cuestiones geográficas, nuestro país había permitido hasta hace poco supeditado al mercado norteamericano, lo mismo para importar que para exportar. Con la nueva política de Salinas de Gortari, se ha insistido mucho en que se deben de contemplar otras opciones, la Comunidad Económica Europea y la Cuenca del Pacífico. La primera es un gran potencial, con 120 millones de habitantes. La segunda, el milagro asiático, compuesta de los llamados "tigres": Japón, Corea del Sur, Hong Kong, Singapur y Taiwán. Ambas zonas económicas no se ubican



Los mandatarios de México y Canadá, Carlos Salinas de Gortari y Brian Mulroney fortalecieron los lazos económicos, políticos y culturales entre ambos países.



Don Salim George Abud, pionero de los medios de comunicación en la comunidad mexicano-libanesa.

Don Salim Abud

### Estractos de la vida de un emigrante libanés

José Armando Infante y Elena Buendía

Don Salim Abud, institución periodística y pionera fundador de la revista Al Gurbal es un hombre que ha sido testigo de la historia contemporánea pero sobre todo es una

personalidad dentro de la gran comunidad mexicano-libanesa y precisamente, al cumplirse el primer año de esta publicación, consideramos interesante para el

(Sigue en la Página 8)

(Sigue en la Página 8)

# Editorial

## A un año de camino recorrido

Al Gurbal Informativo cumple un año de entrar quincenalmente a los hogares de la gran comunidad mexicano-libanesa y agradece a través de este espacio el apoyo recibido por sus lectores, para que el esfuerzo de comunicación que realiza esta editorial integrada por su cuerpo de redactores, editores y reporteros, se renueve cada día.

A lo largo de un año se han suscitado trascendentales cambios en el mundo, y el país de los cedros no ha permanecido ajeno a estos sucesos.

Desde que apareció por primera vez Al Gurbal Informativo nuestra máxima preocupación ha sido el informar a la comunidad mexicano-libanesa sobre lo que sucede en el país de sus ancestros y en el Medio Oriente. También nos hemos preocupado por dar a conocer tareas a las que se ha asociado la propia comunidad como es la conformación del comité mexicano-libaneso por la salvación de Líbano y sus laudables esfuerzos para apoyar desde el exterior el retorno de la paz a la nación de los cedros.

A un año de la aparición de Al Gurbal Informativo es necesario hacer un balance del camino recorrido. La labor no ha sido fácil, pues ha habido problemas en este esfuerzo de comunicación. Sin embargo, nos motiva principalmente el espíritu de informar al público lector, y de apoyar, con nuestro granito de arena, al proceso de integración de la comunidad, de la que hemos recibido alientos en los momentos de mayor dificultad, palabras que en la práctica nos han estimulado para continuar diariamente en la misión emprendida.

A través de este espacio queremos reiterar nuestro compromiso asumido hace un año, de ser el foro en el que se comunican y difunden los asuntos que son de interés para la comunidad libanesa de la República Mexicana, los temas de relevancia sobre el mundo árabe, y, especialmente, los acontecimientos que se producen en el Líbano.

Informamos también a nuestros lectores que el editor de este medio de comunicación, José Armando Infante, renunció al cargo para emprender nuevas tareas editoriales en forma independiente, por lo que le deseamos la mejor de las suertes.

Así pues, Al Gurbal Informativo a un año de su creación agradece al público lector en la provincia mexicana y en la capital su preferencia y el apoyo recibido. Asimismo, reiteramos nuestro deber periodístico con la comunidad de ascendencia libanesa.

## DIRECTORIO

Editor:	Ma. Elena Bucella Mañón
Jefe de Información:	Maricela Pescador García
Arte y Diseño:	José Luis Durán G.
Fotografía:	Alfonso Sandoval Castillo
Colaboradores:	Bishara E. Trabulsi, Alberto A. Bitar Layaf, Pedro Múrad Robles, Rosa Elena Torres, Thalía Amé, David Musi, María Elena Hipólito Zamora, Juan Fernández Soto
Subscripciones:	
Distribución:	

AL GURBAL Informativo se publica dos veces al mes. Las colaboraciones firmadas son responsabilidad exclusiva de sus autores, y no reflejan necesariamente el punto de vista de los editores. No se devuelven originales. **Oficina:** Baja California 245 Desp. 206, Col. Hipódromo Condado, CP. 06100, México, D.F. Teléfono: 564-41-03. Toda correspondencia deberá dirigirse al Apartado Postal 12-510, CP. 03001, Admis. de Correos 12, México, D.F. Certificado de Licitud de Título y Contenido en trámite. Impreso en Ediciones Bitar, Cerrada de Tecamachalco 115-B, 1.omas de Barro Colorado, Tels.: 540-06-91 y 202-11-56. (Tiraje: 5 mil ejemplares).

# La civilización de los árabes

Bishara Trabulsi

El doctor Gustavo Le Bon en su libro **La civilización de los árabes**, señaló: "Las universidades de occidente tomaron sus conocimientos de libros científicos y literarios. Son los árabes quienes hicieron importantes aportaciones al saber humano. —Y agrega— es admirable su producción artística, pues manifiesta una originalidad y una técnica que nunca fue igualada".

El mismo doctor Le Bon escribió "Ninguna raza ha tenido influencia semejante. Los asiáticos, los persas, los egipcios, los griegos y los romanos, son los antecedentes de los árabes contemporáneos. Sus imperios desaparecieron

pero su influencia ha trascendido."

El imperio árabe se extinguió hace ya varios siglos pero la civilización que se basaba esencialmente en la religión, el idioma y sus artes, sigue vigente.

La universidad de Córdoba contaba con siete mil alumnos. Uno de ellos llegó a ocupar el trono pontificio, éste fue el papa Silvestre II.

La filosofía, astronomía, matemáticas y jurisprudencia debían ser estudiados sola y exclusivamente en España.

Los árabes eran eruditos en astronomía. Gracias a la atmósfera y el clima propicios, pudieron incrementar sus descubrimientos y

profundizarlos en los estudios científicos de los fenómenos celestes.

La contribución de los árabes en el campo de la medicina es muy importante. Los médicos El Razi e Ibn Sina, ejercieron y destacaron en esa ciencia en Bagdad durante muchos años. El Razi escribió varios libros sobre filosofía, historia, química y medicina, que influyeron de manera importante en las ciencias modernas.

El califa Al Mamun decía: "los intelectuales son regalos de Dios y sus mejores servidores. Son los faros del mundo. Sin ellos el mundo se resquebrajaría en la ignorancia, despoitismo y salvajismo."

## División interna

David Musi



## “Un fusil...”

Alberto A. Bizar Letayf

Así, entre comillas, se le denomina, en el “argot” periodístico, a “clararse” una información, una nota, un artículo o lo que sea y como en la ocasión que nos ocupa vamos a hacerlo con el título de una estupefante cuanto involuntaria columna del renombrado columnista, hoy día diplomático, Agustín Burtos Gómez, nos parece que, señalando el hecho, debemos comenzar estas líneas y así, como decía el hoy conde de México en Nueva York, “Léido, Visto y Oído”, que de todo hay en la vida del Señor.

Vaya que ya sí.

### LEÍDO

Ah, caray.

Llamamos una nota interesante, en conocido diario capitalino, cuando de pronto, dimos con un “pie” de todo que nos pareció único y digno de comentarse. “El buque escuela mexicano Juan Sebastián Elcano habrá de llegar al puerto de... (no recordamos si Atapexco o Veracruz) en viaje de buena voluntad, con sus más de 300 cadetes a bordo y para ser recibido por altas autoridades...”

Eso leímos.

Así que ahora resulta que el famoso buque de vela Juan Sebastián Elcano es mexicano, ya no español y es que seguramente además de los 3,000 millones que se dice invertirá el país del virrey Juan Carlos en México, hasta un barco escuela tenemos, uno de los mayores del mundo, en tanto que nos preguntamos qué habrá sido del otro, ese sí mexicano, que estaba destinado a los mismos menesteres que el tantas veces antes citado.

¿Se regulará?

¿Se hundirá?

¿Se vendrá?

¿Qué será?

### VISTO

Larga espera.

Necesidad teníamos de cobrar un cheque en uno de los principales bancos del país, en una de sus tantas sucursales y, como siempre sucede, las “colas” eran de campeonato, como para amasar al santo Job y, como nos sucede en estos casos, estuvimos la que nos pareció más corta y que iba más de prisa, para que, en la realidad, fuera todo lo contrario: la más lenta. La caja estaba atendida por un joven de anteojos con cara de pocos amigos, que iba y venía a quien y de quien sabe dónde, mientras la gente suspiraba, ejercitaba ya una pierna ya la otra, mientras esperaba que llegara su turno y así, por más de 10 minutos.

Y lo que vimos.

Delante de nosotros estaba formado un jovenazo de esos que hoy día abundan, y que cada vez son más, de larga melena, cuidadosamente peinada, con las llaves de quito sabe qué cosa por fuera del cinturón, con el llavero por dentro, de pantalón de mezclilla y cuando le llegó su turno, el cajero, imperioso, le dijo: “una

identificación”. El jovenazo sacó su licencia y se la entregó y después de minuciosa examen el cajero le dijo que no podía pagarle porque su permiso de conducir estaba vencido.

Ah, caray...

Así que por estar vencida la licencia, el joven había dejado de ser, de existir, era ya otro de lo cual seguramente no estaba enterado y ya se retiraba, probablemente en busca de nueva identidad, cuando decidimos intervenir. Sabíamos, sí, que no era nuestro asunto, pero, qué caray, lo que hablamos oído nos dejó perplejos, boquiabiertos y le reclamamos al cajero su forma de actuar. Obviamente, no le gustó y le dijo al joven que pasara con el agente a exponerle su caso. Así lo hizo y el autorizó el pago, mientras el cajero nos miraba con aires de furia. Ni remedio.

Imaginen ustedes, queridos y amables lectores, de qué forma y manera nos “atendió” y qué bueno que las miradas no son balas, porque de ser así, nos hubiera acerbilado.

Eso vimos.

### OIDO

De viaje.

Tuvimos necesidad de emprender un corto viaje, en compañía de varios amigos y como siempre, para qué resultara mejor pese al periplo, se habló de mucho y de todo.

Y lo que oímos.

Uno de los viajantes, era un conocido industrial, de esos que han hecho dinero a manos llenas, quien estableció conversación con otro destacado fabricante, en tanto nosotros los escuchábamos.

Y así decían:

—¿Cómo le ha ido?

—Bien, muy bien.

—¿Qué pasó, sigue maquilando?

Jorge Abud Chamí.

El presidente vitalicio honorario de esta casa editorial, don Salim Abud nos envió una particular felicitación por el primer aniversario de **Al Gurbal Informativo**; por la profundidad de su pensamiento y por abordar temas de actualidad que nos interesan como comunidad mexicana-libanesa me permito extraer algunos de sus párrafos y presentarlos a ustedes, amable lector.

“Para que un medio continúe circulando y abarque a un mayor número de lectores, es indispensable proporcionar información veraz sobre los procesos políticos, económicos, sociales y culturales en los que el propio lector se encuentra de alguna forma relacionado, de tal... manera que se forme su propia opinión...”

“En este sentido —prosigue don Salim—, **Al Gurbal Informativo** apareció en el momento preciso en el que el proceso de guerra en el Líbano se agudizó, al iniciar el general Aoun una campaña en contra de las tropas invasoras sirias, por lo que la comunidad mexicana de origen libanesa se encontraba ávida de información sobre la situación bélica y política de Líbano...”

“La publicación del periódico quincenal se produjo también en momentos en que en México se inició un importante movimiento social de la comunidad mexicana-libanesa, con carácter meramente humanitario en favor del Líbano, nación de sus padres y abuelos, con el que se trata de concientizar a la población mexicana sobre la dramática situación que vive el pueblo libanés” —resulta la misiva de don Salim.

Luego de manifestar sus mejores deseos porque la publicación del periódico **Al Gurbal Informativo** continúe y exprese el pensamiento de la comunidad mexicana-libanesa y árabe, don Salim hizo un profundo llamado a fin de que cese la guerra en el país de los cedros.

“Después de casi quince años de guerra, hasta ya de la permanencia de la violencia sobre la razón, de los enfrentamientos entre las milicias chaitas, de violentos combates intercomunitarios, de conflagraciones entre cristianos y musulmanes... En una palabra que se ha cubierto la oscuridad que ha cubierto el cielo libanés. Por Viva Líbano! elevemos nuestra diaria plegaria —concluye el señero periodista de origen libanés.

—Ya estamos a punto de dejarlo.

¿Y eso?

—Ya sabes que los gringos quieren todo muy bien hecho, con una calidad de primera y a precios que no son como para soñar.

—¿Qué harás entonces?

—Mira... hemos conseguido un contrato para fabricar muchas piezas para el mercado de aquí y ahí si

tenemos márgenes de utilidad muy atractivo, sin tantas presiones ni exigencias y sin tener que pasar tantas pruebas y de calidad.

—Pues te felicito.

—Y así estamos.

—Cero calidad, mucha utilidad y los compradores de aquí, que sigan pagando mucho y obteniendo poco.

Moral para...

## Siria flexibiliza su postura

Antonio Ferrera

NICOSIA. Marzo (Reuter). — El león de Siria ya no rugió como antes? Esta es la principal interrogante que se ha planteado últimamente en el Medio Oriente.

El presidente Hafez al-Assad —Assad significa león, en árabe—, niega vehementemente que haya una moderación en sus intranseguras posturas hacia Israel o con respecto a cualquiera de sus otros numerosos adversarios.

Considera que la supervivencia de su régimen depende de su reputación de dureza.

Pero una declaración formulada el domingo por el expresidente estadounidense Jimmy Carter, en el sentido de que Assad está ahora dispuesto a sostener conversaciones directas con paz con Israel, siguió a otros indicios de que el sagaz gobernante de Siria está flexibilizando su actitud, aunque sea sólo ligeramente.

Assad, de 60 años, ha gobernado Siria con mano de hierro durante casi 20 años, granjeándose reputación de toxicidad frente a fuertes presiones internas y foráneas.

Sólo el presidente Saddam Hussein de Irak, supera su reputación de hombre duro en el Medio Oriente. Fuera de la región la atención se ha concentrado ahora en lo que es interpretado como una nueva actitud, más conciliadora, hacia Israel.

Pero dentro de la región, esto es visto más en términos del subyacente pragmatismo de Assad. Analistas del Medio

Oriente señalan que el ex piloto de aviones de caza no es un ideólogo, aunque ha mantenido la firme alianza de su país con Moscú y su partido domina su sistema político del tipo que prevaleció en Europa oriental hasta hace poco.

Assad es un notable táctico que ha utilizado diestramente la posición estratégica de su pequeño país para darle una importante voz en los asuntos de la agitada región.

No ha estado diciendo “No” tanto tiempo sólo por obstinación, dicen los analistas, agregando que lo hace porque decir “Sí” habría relegado su nación a un segundo plano en el Medio Oriente, dominado por Israel y estados árabes más ricos o más poderosos como Egipto, Irak y Arabia Saudita.

Carter manifestó después de su reunión de fin de semana con Assad en Damasco que había sido autorizado a decir que el dirigente sirio está dispuesto a sostener negociaciones directas con Israel sobre todas las cuestiones pendientes de solución.

Carter, en una gira por el Medio Oriente que también le llevó a Egipto, Jordania e Israel, interpretó que ello quería decir que Assad estaba, por primera vez, dispuesto a negociar sobre el futuro de las Alturas de Golán, capturadas por Israel en la guerra de 1967 y posteriormente anexadas.

# Por primera vez en 15 años se reunió el Parlamento Libanés en su sede oficial

Beirut, marzo. En lo que marcó todo un acontecimiento político en el atribulado panorama de este país, por primera vez en 15 años, el Parlamento libanés se reunió hoy en su sede oficial en Beirut occidental para aprobar una serie de medidas. A la sesión asistieron 17 de los 72 diputados, se nombraron 13 comisiones y se aprobó un aumento del 40 por ciento a los salarios de los empleados públicos, informó la agencia de noticias A.S.A.

Por otra parte, en Animan, el diario local "Jordan Times" informó hoy que en un intento más por contribuir a que termine la guerra civil libanesa, la Liga de Estados Árabes propuso al dirigente cristiano, general

Michel Aoun, que entregue el palacio presidencial situado en el suburbio de Baalbek en Beirut, a cambio de su seguridad personal.

En un cable de la agencia noticiosa UPI se especificó que en la propuesta árabe se estipula que si Aoun acepta retirarse de

Baalbek, el gobierno de Arabia Saudita se compromete a realizar una cumbre tan pronto como sea posible, y dar una garantía de todos los palcos árabes en el sentido de que Siria acelerará su propuesta de retirar eventualmente sus soldados de Líbano.

## Sexto año de cautiverio del estadounidense Terry Anderson

BEIRUT, 15 de marzo (Reuter).- El periodista estadounidense, Terry Anderson, informó sobre guerras, secuestros e invasiones en Líbano, pero nunca imaginó que se convertiría en una pieza del

ajedrez del Medio Oriente.

Anderson, el más antiguo de los 17 rehén secuestrados en Líbano, inicia el viernes su sexto año en cautiverio en medio de firmes indicios de que su calvario podría estar llegando a su fin.

Nada se sabe de Anderson desde noviembre de 1989 cuando sus captores enviaron una fotografía instantánea que lo mostraba agotado, pálido y ojetero.

En los próximos meses habrá progreso en la crisis de los rehenes", reveló un alto dirigente musulmán ortodoxo cercano a Irán.

Aseguró a Reuter que Anderson, de 42 años, jefe de la correspondencia de la Associated Press en el Medio Oriente que recuperaría la libertad debido al nuevo "clima" en las relaciones entre Washington y Teherán.

Pero una fuente cercana a los secuestradores libaneses dijo que estaban decididos a lograr



Naissa Chirpi, Salim, hija del secuestrado periodista estadounidense Terry Anderson, enciende una vela junto a la fotografía de su padre, que inició su sexto año en cautiverio.

sus demandas a despecho de "presiones políticas o religiosas de Irán".

Jihad Islámica, un grupo pro iraní, que tiene secuestrado a Anderson y al decano universitario estadounidense Thomas Sutherland, reclama a cambio la libertad de 15 árabes chaitas detenidos en Kuwait por bombardeos ocurridos en 1983.

Recientemente surgieron esperanzas de que se resolviera la crisis de los rehenes cuando el presidente iraní Ali Akbar Hashemi Rafsanjani y el jefe Mohammad Hussein Fadlallah, jefe espiritual del Hezbollah, Partido de Dios, exigieron la libertad de los rehenes.

El martes, el presidente estadounidense George Bush informó de esfuerzos secretos por lograr la libertad de los rehenes.

La hermana de Anderson, Peggy Say, que ha luchado durante años por obtener su liberación se declaró recientemente optimista ante los esfuerzos de los Estados Unidos, Irán y Siria en ese sentido.

"Hubo momentos en que la situación parecía complicarse cada vez más", dijo Say durante una gira que realizó el mes pasado por Europa y el Medio Oriente.

"Si Dios quiere, pronto volveremos a encontrarnos".



Milicias del general Aoun, con ayuda de perros entrenados, realizan inspecciones cuidadosas en busca de posibles explosivos.

## Reanudación de enfrentamientos intercreyentes

BEIRUT, 12 de marzo (UPI).- Fuerzas cristianas rivales se enfrentaron con ametralladoras y granadas en Beirut oriental, en medio de temores crecientes sobre la inminente ruptura de una frágil tregua de 10 días.

Informaron lo anterior fuentes de seguridad y añadieron que las tropas leales al general Michel Aoun y los activistas de las Fuerzas Libanesas de Samir Geagea, intercambiaron fuego de ametralladoras pesadas y granadas en las líneas de confrontación del enclave cristiano.

Una persona murió y otros tres, incluyendo un niño, resultaron heridos.

Los combates de tres horas de duración finalizaron luego de que un grupo mediador cristiano contactara las dos partes.

Aoun y Geagea habían acordado el 2 de marzo cesar todas las operaciones militares.

Los enfrentamientos de gran escala por el control de Beirut oriental, que estallaron el 31 de enero entre los dos bandos rivales, han dejado un saldo aproximado de 800 muertos y 2,743 heridos. Varios observadores temen que las violaciones recientes al cese del fuego conlleven

una confrontación militar a gran escala en las zonas cristianas.

Dijeron que Aoun y Geagea estaban aprovechando la tregua para fortalecer sus posiciones y las líneas del frente.

A pesar de los comunicados conciliatorios emitidos por ambos dirigentes rivales, el comité de mediación, respaldado por Francia y el Vaticano no ha logrado, hasta el momento, solventar las diferencias.

La semana pasada, Aoun declaró que la guerra en el enclave cristiano había terminado, y que estaba dispuesto a dialogar con todos sus rivales, incluyendo Siria y el gobierno del presidente Elias Hrafi.

Geagea también expresó su deseo de lograr un acuerdo cabal que consolidara el cese del fuego en Beirut oriental.

Entretanto, el representante en Líbano de la Organización para la Liberación de Palestina, Zeib Wehbe, señaló que a pesar de los acontecimientos recientes, la OLP había logrado su cometido de poner fin a los combates entre los cristianos.

Su espacio publicitario  
está  
aquí

El Gurbal  
564-61-03

### AVISO

El Dr. Francisco Jammal y Asociados

La anuncia se cambio de domicilio a  
General Mancera No. 1783 Ter. Por Espinoza Rodriguez Soto, en la Colonia  
Del Valle, conlugar de Hospital San José. Dónde seguimos a sus órdenes con  
diagnostico general, odontología y estética.

Tel. 524-09-03 Presa cita

## Combates entre los grupos chiítas Amal y Hezbollah

BEIRUT, marzo (EFE, AFP, UPI y DPA).—Las fuerzas chiítas reales combaten por segundo día consecutivo en los arrabales al sur de Beirut, donde nueve personas resultaron muertas y otras 34 fueron heridas en las últimas 24 horas, informó la policía.

Militancias de Amal (proximal) y de Hezbollah o Partido de Dios (apoyado por Irán) se enfrentan con armas automáticas y proyectiles en los poblados distritos de Ouzi y Ber Hassan, lo cual obliga a sus habitantes al éxodo o a refugiarse en los sótanos.

La sede diplomática de Yemen del Sur fue blanco de tres cobetes, aunque el encargado de

negocios que se encontraba allí salió indemne, añadió la policía. Los beligerantes, que luchan desde hace tres años por el control de su comunidad en Líbano, integrada por 1.3 millones de personas, se acusaron mutuamente de haber iniciado el conflicto.

La facción Amal acusó ayer a Hezbollah de haber atacado sus cuarteles generales en el vecindario de Buri el-Barajneh en los suburbios al sur. Por su parte, Hezbollah acusó a Amal de secuestrar a uno de sus miembros en ese mismo vecindario.

Mientras tanto, numerosas efectivos sirios se desplegaron en las afueras del sur de Beirut para tratar de poner fin a los combates entre milicias chiítas.

A mediodía, más de 400 soldados sirios se desplegaron en el sector de Ouzi cerca de la embajada de Irán, donde ambas milicias habían empleado morteros y lanzacohetes y provocado el cierre de la carretera que conduce al sur de Líbano y a la sierra drusa.

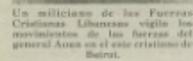
Desde Ouzi, las fuerzas de Damasco comenzaron a patrullar los arrabales al sur de la ciudad.

Según testigos oculares, en varias ocasiones los militares dispararon contra las posiciones de los milicianos, mientras el pánico cundía en todo Beirut occidental, de mayoría musulmana, y los colegios comenzaban a cerrar sus puertas.

Entre tanto, en el sector oriental de la capital libanesa, las fuerzas cristianas del general Michel Aoun y los milicianos de las Fuerzas Libanesas de Shamir Geagea reforzaban sus posiciones y se aprestaban a nuevos choques. La policía informó que algunos disturbios

compiéron el cese del fuego acordado hace 12 días por las facciones cristianas.

El periódico de izquierda As Saafir reconoció que el general Aoun recibió nuevos cargamentos de armas y municiones, además que prepara otro ataque contra las milicias de Geagea.



Un miliciano de las Fuerzas Cristianas Libanesas vigila los movimientos de las fuerzas del general Aoun en el este cristiano de Beirut.

## Asesinará Jihad a 3 rehenes si EU no cumple demandas

BEIRUT, marzo (UPI).—Los captores de tres profesores estadounidenses amenazaron con matarlos a menos que Estados Unidos cumpla sus demandas y advirtieron que atacarían todos los aeropuertos y líneas aéreas relacionadas con el traslado de judíos soviéticos a Israel.

El movimiento radical islámico Jihad por la Liberación de Palestina expresó indignación ayer ante la numerosa migración de judíos soviéticos a Israel, pero no proporcionó más detalles en una declaración entregada al diario independiente An-Nahar.

El grupo ya había exigido a Israel la liberación de unos 400 palestinos encarcelados en Israel tras haber sido acusados de incitar a la insurgencia palestina en Cisjordania y Gaza, territorios ocupados en 1967 durante la guerra árabe-israelí.

Jihad rechazó las exigencias y dijo que no tendrá tratos con terroristas.

Los secuestradores condenaron la migración de miles de judíos soviéticos a Israel y amenazaron con atacar aeropuertos y líneas aéreas que están vinculadas con su transportación.

## Se reanuda la...

entre cristianos y musulmanes comenzó en abril de 1975, miles de libaneses han huido de sus hogares ubicados en el enclave cristiano, donde se estimaba radicaban un millón de habitantes.

Observadores políticos libaneses estiman que se prepara una lucha en gran escala, especialmente si el comité mediador no puede lograr un acuerdo. El diario libanés *Al-Diyar* publicó el pasado 25 de marzo que "está claro que todos los esfuerzos de mediación encaminados a lograr una solución pacífica han fracasado, y se ha acrecentado el temor de una nueva confrontación general entre los dos sectores".

Sin embargo, todavía se tiene la esperanza de que el comité pacificador continúe con sus esfuerzos ya que hasta el momento no ha declarado la interrupción de sus gestiones.

En caso de que el comité mediador logre a esta decisión, se dará de hecho un revés para el

acuerdo de paz que ha cuestionado la Liga de Estados Árabes desistiendo a poner fin a la guerra civil libanesa.

El presidente libanés Elias Hrawi, electo el pasado 24 de noviembre y quien debe poner en práctica el plan de paz no ha podido establecer su autoridad en el enclave cristiano, donde el general Aoun se niega a reconocer su autoridad y rechaza el acuerdo político.

En días pasados, el general Aoun anunció su disposición a dialogar con el presidente Hrawi, con Samir Geagea con el objetivo de terminar con la cruenta guerra. Sin embargo la reanudación de los combates contradicen su postura anterior.

El domingo 25 de enero, miles de personas se reunieron en el palacio Presidencial de Baabda para reiterar su apoyo al general Aoun, quien nuevamente criticó a las milicias de las fuerzas libanesas y al terrorismo ejercido contra las regiones cristianas, acción que atribuyó al

(Viene de la Página 1)

nuevo gobierno encabezado por Elias Hrawi.

"Esta política no hace más que reforzar nuestra determinación de continuar en la lucha", resaltó el general Aoun.

La mañana de ese mismo domingo tropas leales a Aoun y a las milicias de Samir Geagea combatió con ataques, cañones de 155mm, cobetes y armas automáticas en un frente de seis kilómetros en las montañas de Kerwan, 20 kilómetros al noreste de Beirut.

Disparos de obuses de todo calibre cayeron sobre una veintena de localidades de la región de Metn y de Kesouan, en enfrentamientos que dejaron un saldo de cuatro muertos y una decena de heridos. Se informó también sobre disparos aislados en los frentes, en especial en la colina de Acharye, en el corazón de Beirut cristiano, transformado en campamento atrinchado por las milicias de Geagea y su periferia controladas por el ejército.



La destrucción de los inmuebles es cada día un motivo más de preocupación para la población libanesa.

## Bank Audi USA, New York Un Banco Americano



## Fiel A Su Origen Libanés

**Bank Audi**  
USA

600 Fifth Avenue, New York, N.Y. 10020  
Telex: 481 898AUDIBK (312) 307-5577

Socio del F.D.I.C.

Bank Audi	Bank Audi	Bank Audi	Bank Audi
de Beirut	de Beirut	de Beirut	de Beirut
Guatemala	París	Los Angeles	Líbano
México			

Las Fuerzas de un Grupo

# Condena la URSS el establecimiento de judíos soviéticos en Palestina

MOSCU, marzo (AFP). La Unión Soviética amenazó con "una seria advertencia" a Israel en el marco del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas por su política de inmigración de los judíos soviéticos a los territorios ocupados, declaró el primer viceministro de la URSS, Yuli Vorontsov.

"Los planes israelíes destinados a utilizar a los inmigrantes (judíos), entre los que se encuentran los soviéticos, para poblar los territorios ocupados, forman parte de la cuestión (de Oriente Cercano), ya que esto aumenta la tensión en la región", señaló en una conferencia de prensa citada por la agencia soviética Tass.

"La URSS presentó una iniciativa ante el Consejo de Seguridad de la ONU para discutir los actos ilegales de Israel, que constituirá una seria advertencia a Israel", agregó.

Vorontsov también se declaró favorable a que el Consejo de Seguridad de la ONU adopte "una resolución estricta para recordar a las autoridades israelíes la necesidad de respetar las convenciones internacionales y las resoluciones de las Naciones Unidas" y "prohibir a Israel que poble los territorios ocupados con personas que no vivan allí".

Al referirse a la cuestión de Oriente Cercano, Vorontsov subrayó que la URSS tomará "nuevas iniciativas", sin dar detalles sobre las mismas.

"Por primera vez en muchos años, las condiciones son favorables para avanzar hacia una solución en Oriente Cercano", dijo.

Según el primer viceministro de Relaciones Exteriores, ha llegado, "la hora de que Israel ceda", y agregó que espere que "sea la buena elección, en favor de la paz".

"Por otra parte, Vorontsov indicó que la URSS mantiene "contactos muy estrechos" con Estados Unidos sobre la cuestión de la solución de la crisis en Oriente Cercano.

## La OLP confía en el triunfo de Peres

RABAT, marzo. El jefe de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP),

Yasser Arafat, señaló que confía en que el jefe del Partido Laborista israelí, Shimon Peres, sea designado nuevamente jefe de gobierno de Israel, informaron las agencias DPA, UPI, ANSA y AFP.

"Si regresa Isaac Shamir —indicó Arafat en entrevista a una compañía privada de televisión marroquí— ello significa la continuación de los planes de guerra".

El jefe de la OLP se mostró satisfecho con la actitud del presidente George Bush al señalar que éste encabeza "el primer gobierno estadounidense que habla de poner fin a la ocupación israelí de los territorios ocupados de Gaza y Cisjordania".

Arafat reveló que la OLP ha pedido a la Unión Soviética detener el flujo de inmigrantes judíos soviéticos a Israel y que Moscú prometió estudiar la petición.

Peres declaró a Radio Israel que tiene bastantes posibilidades de formar un nuevo gobierno, pese a que tres partidos ortodoxos han depido entrever que podrían dar su apoyo a sus rivales derechistas del Likud.

Peres, quien aseguró representar a por lo menos 60 de los 120 miembros del Parlamento, dijo estar preparado "para seguir con el impulso del proceso de paz, el cual es fundamental para la integración de los nuevos inmigrantes judío-soviéticos".

"Se que el presidente Jaime Herzog me ha encargado la difícil tarea de formar un nuevo gobierno, pero tengo bastantes posibilidades de lograrlo", concluyó Peres.

El alto funcionario soviético destacó que la URSS apoya el Plan Baker. "Leviala meta de negociaciones a los palestinos y los israelíes es una buena idea", sostuvo, y añadió, sin embargo que se trata del "inicio de un camino difícil".

En cuanto a los enlaces aéreos entre Israel y la URSS, Vorontsov indicó que los vuelos directos de Aeroflot a Israel "no se crearán en un futuro próximo, ya que no existen lazos diplomáticos entre la URSS e Israel, y no se firmó acuerdo alguno en ese sentido".

La cuestión de la emigración de los judíos soviéticos a Israel y su



Integrantes de los pequeños partidos religiosos de Israel, que serán pilares claves en la formación del nuevo gobierno.

instalación en los territorios ocupados constituyó uno de los temas principales de las conversaciones de una delegación del consejo de embajadores árabes en Moscú con Vorontsov.

## Libia, Egipto y Siria en favor de la Unidad Árabe

EL CAIRO, marzo (UPI). El gobernante libio, Muammar Kadhafi, hizo un llamado a la unidad árabe ante los presidentes de Egipto, Siria y Sudán, que participaron en la celebración del vigésimo aniversario de la retirada de los tropas en la base aérea de Tuberki, informó Radio El Cairo.

Los rufos dijo que los presidentes Hosni Mubarak, de Egipto; Hafiz Assad, de Siria; y Omaz el Bashir, de Sudán, llegaron a la base aérea Gamal Abdel Nasser en la histórica ciudad de Tuberki, a orillas del Mediterráneo, cerca de la frontera con Egipto.

Kadhafi, volvió hacer un llamado a favor de la unidad y dijo que los enemigos del mundo árabe creasen las fronteras para mantenerlos divididos.

"Las actuales fronteras en el mundo árabe fueron creadas por el imperialismo, pero estas barreras no podían separar a nuestros pueblos, así como los habitantes de Libia y Egipto formamos todos parte de un solo pueblo y de una sola familia", dijo Kadhafi en un discurso pronunciado en la base aérea.

Unidades de la Fuerza Aérea de Siria y Egipto se unieron a los aviones de combate de la nación anfitriona, que cruzaron los cielos para realizar los festejos.

Assad expresó su satisfacción por la convocatoria a una cumbre árabe extraordinaria y señaló que las acciones conjuntas deben continuar, dijo la radio.

Por su parte Mubarak enfatizó la necesidad de reinvocar la solidaridad árabe para hacer frente a los nuevos bloques económicos, provenientes particularmente de Europa oriental.



En París, los dos ex-rehenos franceses, Roger Assouf y Jean Paul Kaufmann se encuentran ante la embajada de Irán en señal de protesta por el secuestro de Terry Anderson, secuestrado en Libia.



En Israel, el rabino Eliezer Shabat, judío ultraortodoxo es considerado como el hombre cuya decisión puede influir directamente sobre la formación del próximo gobierno.

Su espacio publicitario

está  
aquí

El Gurbal  
564-61-03

Óptica Buena - Vista, S. A.

Alfonso Perceval de  
BRUNEL HACES O.D.

Promoción especial de 2% de descuento a miembros de la Comunidad Latina  
Válida hasta 31 de marzo

"Canción nuestra pasión"

Extensa variedad en lentes de contacto importados y del país

Incorporación Quera No. 122 (Héroes Madrid) y Distrito Central México S. D.F.

Tel. 546-88-88 546-57-29 Escaner de la vista

## En Israel

Iniciativas de paz reales,  
a un segundo plano

Rafael Baral Curcio

Israel atraviesa por una aguda crisis política; pasó la más grave desde su proclamación como Estado en mayo de 1948.

Hoy, el Estado judío, donde por caprichos de la vida, las tres religiones más importantes que movían al mundo están representadas de una u otra manera, no cuenta con un gobierno de amplia representatividad.

Desde el 13 de marzo se radicaliza la crisis que ha cambiado el escenario político israelí, incluso las bases que se consideraban por demás sólidas.

El fin de la coalición gubernamental (Hakad Laburim), que apenas dura 18 meses en el poder, ha puesto de cabeza a aquel país. La incertidumbre sobre su futuro político se ha apoderado no sólo de los judíos sino también de los árabes de los territorios ocupados.

Muchos pueden asegurar con amplia certeza las razones que provocaron este agitado y desolador panorama que impera en Israel.

«El responsable», todos los dedos apuntan ahora hacia el tan criticado Yitzhak Shamir, pero fueron realmente su negligencia y su radicalismo los causantes de su situación? Nunca se sabrá con certeza, sólo en las últimas etapas de la política israelí se conocerá si fondo los casos de todo esto.

Por lo pronto, hablémosle de lo que es el "tangle", Israel no cuenta con un gobierno ampliamente reconocido (Shamir sigue ahora como primer ministro interino), lo que automáticamente entorpece cualquier iniciativa para la paz con los palestinos, de ahí que se desprenda que Shamir preparó y atizó la crisis gubernamental para escapar de las exigencias de Estados Unidos y de su propio plan de paz que, directa o indirectamente, contemplaba negociaciones con los árabes de los territorios ocupados.

En mayo de 1989, el primer quien ha merecido honrosos históricos en este segundo periodo de gobierno, presentó a la administración Bush un plan para alcanzar la paz con los palestinos.

Esta iniciativa contemplaba la realización de elecciones que

definirían el futuro de los territorios árabes ocupados desde 1967. Los comicios concederían cierta autonomía a los palestinos; los cuales desde hace 23 meses mantienen su levantamiento hostilizado en donde han utilizado como armas, piedras y palos contra las fuerzas de ocupación y que ha costado la vida a más de mil árabes.

Para Estados Unidos, la propuesta de Shamir representaba un hecho sin precedentes y "positivo" alentó a Israel para que no diera marcha atrás.

Hasta entonces todo parecía ir por buen camino, pero de pronto las cosas cambiaron de escase y tendieron por la ruta "caerabrosa". Washington consideraba que en el momento de anunciar el compromiso de Israel y llevarlo más allá de una simple propuesta de paz. Se trataba de invitar al gobierno de El Aytz y a los palestinos a sentarse, en una misma mesa, frente a frente, para hablar por primera vez sobre la paz. Las conversaciones, promovidas por Estados Unidos que se basarían en un proyecto del secretario de Estado James Baker y estarían respaldadas por el gobierno egipcio, se celebrarían en El Cairo.

Quiera al finar su iniciativa, Shamir no pensó que tan lejos llegaría ésta, y menos se imaginó que lo llevaría incluso al fin de su gobierno y al desmoronamiento político.

Si bien dialogar con los palestinos podría considerarse como un punto superado, incluir a la OLP en estas conversaciones, se convirtió en un agudo dolor de cabeza para el primer ministro y su partido conservador.

Muchos analistas consideran que hablar con representantes de la Organización para la Liberación Palestina, significaba un suicidio político para Shamir y el Likud. Hasta hoy, la OLP está fuera de toda posibilidad para participar en las conversaciones pero el fin político para Shamir y su partido está a punto de llegar pese a que si siquiera se llevaron a cabo las negociaciones de paz que ahora están más lejos que nunca.

ENTORPECIMIENTO DE  
DIALOGO

El actual primer ministro interino instrumentó varias maniobras para evitar dialogar con los árabes. Una de ellas y que ha causado gran revuelo político es el caso de los judíos-soviéticos que por miles llegaron a Israel procedentes de la URSS desde que había pasado el gobierno de Moscú las solicitudes al visado para salir libremente.

Por largos años los judíos-soviéticos ahorraron sobre la Tierra Prometida y por lo menos 200 mil están distribuidos en territorios soviéticos.

En un intento por justificar el éxodo masivo y ofrecer a los inmigrantes mejores oportunidades, Shamir habló sobre la creación de un "Guan Israel" para estas palabras iban más allá de todo un sentimiento metafórico, muchos consideraban que Shamir se refería a una expansión territorial; el primer se refiere al establecimiento de los israelíes en asentamientos palestinos, incluso dentro de los mismos territorios ocupados.

Sin embargo, Israel no está en condiciones para afrontar los problemas de alojamiento y empleo para los recién llegados; de continuar así, Estados Unidos podría suspender la aportación financiera a su principal aliado en esa zona de levante y que Washington ha dejado muy claro que su ayuda económica no debe ser utilizada para las necesidades de los nuevos inmigrantes judíos-soviéticos.

Según profesionales, el costo de lo que se califica el éxodo más grande desde la expulsión del pueblo judío de España hace cinco siglos, sería de tres mil millones de dólares, sólo para la construcción de viviendas, lo que implica una extensión territorial) que define al "Gran Israel" al que se refiere Shamir, antes de desatar esta severa crisis política, que acabó con la caída de un gobierno, por primera vez en la historia de Israel, como consecuencia de una moción de desconfianza que presentó el parlamento o "Knesset".

El éxodo de los judíos-soviéticos causó tal prejuicio

ción en el mundo árabe que se convocó al Consejo de Cooperación Árabe para discutir un plan mediante el cual se impulsó que los inmigrantes se asienten en los territorios ocupados que de mayor se representarían una verdadera amenaza para la paz, como lo ha calificado el mismo Arafat.

Otro elemento que influyó para la caída del gobierno actual, fue la insistente negativa de Shamir para reconocer a Jerusalén Oriental como parte de los territorios ocupados, como George Bush lo ha calificado en reiteradas ocasiones estas últimas semanas. Pero Shamir dejó bien claro su posición al respecto: "Jerusalén es eternamente judía e indivisible".

Las presiones llegaron por todas partes sobre Shamir, desde el exterior hasta la parte más íntima del Likud, por lo que se vio obligado a pagar dos papeles: incluso estuvo a punto de aceptar el plan de paz de Baker y cometer al parlamento el tema de la participación de los palestinos residentes en Jerusalén, y enviados para las conversaciones de EICairo, todo ello pese a la insistente negativa del ala ultraderechista del Likud, quizá del mismo Shamir, quien se vio de pronto entre la espada y la pared.

LA IMPORTANCIA DE  
PEQUEÑOS PARTIDOS

Hoy en Israel se vive un fenómeno muy curioso, como hace más de 20 años ni se ve el papel que juega Shamir (primer ministro interino) es muy reconocido, el jefe de gobierno concentra la cartera de diez ministerios, entre ellos las estratégicas carteras de Economía y Defensa tras la renuncia de sus respectivos encargados, los laboristas, quienes se aferraron de sus cargos por la sala de su líder Shamir. Peres quien se vio obligado a dimitir por Shamir en sus funciones de vicepresidente y ministro de Finanzas.

Shamir cuenta con una minoría dentro del parlamento y Peres (quien ocupó el cargo de primer ministro entre 1984 y 1987) tiene el voto preterrito.

sin embargo, ambos han comprendido la presión y pesada carga del "cosquitos" con los partidos, pesquistas del parlamento para adquirir una ventajosa mayoría y recibir la anuencia del presidente Haim Herzog para formar un gobierno de coalición; es por ello que aquí es donde esos pequeños partidos se convierten en fichas clave para una solución a la crisis del país. Según proyecciones, Peres cuenta con ciertos "privilegios" dentro de esos pequeños facciones, pero realmente nada se puede predecir ya que esto puede cambiar tan fácilmente como el clima.

En caso de que nazan partidos abigona mayoría, las fichas del tablero deberán moverse estratégicamente de tal manera que se pueda evitar la convocatoria de elecciones adelantadas.

Si el fiscal pronosticador lo que sigue, los ciertos que todos están comprometidos a conformar un gobierno que satisfaga las necesidades e intereses de todos países, mientras las incertidumbres de paz pasaron a un segundo y tercer plano.



- Disfrutar la mejor de la cocina libanesa
- Pérdidas a domicilio
- Tenemos más de 30 años a su servicio
- Atención personal!
- Srita. Gloria Chahin
- Mesones 152, altos 1, México, D.F. Tel: 542-36-46

## Extractos de la vida...

lector dar a conocer aspectos de la vida de don Salim, que de alguna forma fueron los que los avatares que tuvieron y han tenido que enfrentar los emigrantes libaneses, extendidos hoy por todo el mundo.

"Llegué a México en 1919 cuando tenía 15 años, recuerda nostalgia don Salim, y de hecho no vivía a este gran país, sino que me dirigía a Brasil cuando acababa de terminar la Primera Guerra Mundial".

Sobre este episodio histórico, nuestro entrevistado se extiende y puntualiza que este período fue muy complejo y difícil, ya que Turquía tenía el dominio sobre Libano, Siria, Palestina y gran parte del mundo árabe hasta que apareció Thomas Edward Lawrence, quien pasó todo el tiempo en Arabia y que fue conocido como Lawrence el árabe, fue el jefe del servicio secreto de Gran Bretaña en Medio Oriente desde Irán hasta el Mediterráneo.

"Personalmente lo conocí casi al final de la guerra, al regreso de su estancia en Egipto, país que estaba bajo la protección inglesa aunque tenía su gobierno local, y que en ese momento acababa de atacar a Palestina". Agregó don Salim.

El señor Lawrence, junto con otros ingleses ocuparon Jordania en donde derrotaron al ejército turco-alemán que estaba estacionado en Palestina, Siria y Jordania.

Yo estaba en la ciudad de Saida, Libano cuando apenas tenía 13 años, y recuerdo que corríamos para aplaudir a los ejércitos invasores ingleses y vi un tío mío que era capitán del ejército turco que se pasó a las filas del coronel Lawrence. Cuando mi tío estaba con el señor Lawrence me llevó y me presenté y fue así como estreché la mano de este famoso personaje.

### Admirador de Lawrence de Arabia

En la guerra que estalló estaban los turcos aliados con los alemanes e italianos. Después de ese encuentro con Lawrence no lo volví a ver jamás, sin embargo lei todo acerca de su estancia en Arabia. Así me enteré de que el coronel Thomas Edward Lawrence (1888-1935), se retiró en el año de 1917, cuando el primer ministro británico Belfort ofreció a los sionistas entregarle a Palestina como patria. Este hecho le disgustó sobremedida y lo consideró como una verdadera traición de Inglaterra a la promesa que él había hecho a los árabes, pues se había comprometido a extender un imperio árabe desde el

Mediterráneo hasta el Golfo Pérsico.

El coronel Lawrence había hecho una promesa en nombre de la Gran Bretaña, no obstante, su primer ministro no cumplió este compromiso ya que recibió a un grupo de líderes judíos que fueron a Londres y ofrecieron una fuerte cantidad de dinero al primer cambio de que Palestina les fuera entregada después de concluida la guerra, y así se hizo. Entonces el coronel Lawrence renunció y regresó a Londres; me parece que se suicidó.

### Libano, víctima de la guerra

Niño y joven de inquietud innata, Salim Abud se escapó de un orfanato y atravesó ríos y montañas para retornar a su hogar. A los 13 años ya había intentado salir de Beirut ante la situación bélica, pero su padre lo retuvo, junto con su hermano, a Libano.

Durante la Primera Guerra Mundial murieron de hambre bajo el dominio turco unos 300 mil libaneses, rememora emocionado don Salim George Abud Andraues, pese a que recibimos mucha ayuda humanitaria de varios países.

Luego de grandes esfuerzos el joven Salim se decidió y partió de Libano sin permiso de su padre pero con el apoyo económico de su tío Abdala, quien le regaló 20 libras inglesas para que intentara regresar con su hermano que radicaba entonces en Brasil.

"En Marsella casi no gasté, pero por aquel entonces no había barcos que viajaran a América porque temían al mirado marítimo". Ahí, nos cuenta, conoció a jóvenes libaneses palestinos. Estos últimos me adoptaron como a su hijo. Ellos esperaban una embarcación que los trasladara a México, y yo iba a Brasil. La señora pensó que México estaba muy cerca de Brasil, así es que me acomodé que primero llegaríamos a México.

### Engaño a emigrantes

En Marsella, una persona de una agencia de viajes nos convenció de que no había embarcaciones que nos trasladaran a México, además ese país, dijo, se encontraba viviendo un proceso revolucionario, de tal forma que nos mandó a Barranquilla, en Colombia, de ahí sería más fácil llegar a México.

Nosotros desconocíamos la geografía, así pues en Barranquilla, el administrador de un hotel nos dijo que nos mostraría en un burro y que

después de un par de horas llegaríamos a México.

Imagínese, la señora palestina se dirigió a Monterrey, Nuevo León, para reunirse con su hijo Elias Tueme.

En Barranquilla estuvimos 15 días sin dinero.

En ese pueblo colombiano me decidí a venir a México ya que también tenía familiares y unos tíos en Tlaxiotalpan, Veracruz, que de alguna forma podrían ayudarme a proseguir en mi viaje hacia Brasil.

Aparentemente el señor David María, ayudó a don Salim en Barranquilla a localizar vía telefónica a su familia en Tlaxiotalpan.

"Mi tío Moisés Andraus y mi tía Saúl, que en español tenía el nombre de Emilia, eran muy conocidos en la casa del Papaloapan afortunadamente, pues mi tío había llegado a México en el año de 1872 y casi tenía 50 años de estar en tierras mexicanas".

Al recibir un telegrama en el que se especificaba mi destino, mi tío Moisés se puso loco de contento y me mandó 500 dólares, a nombre del señor David María... ¡Ah!, pero este señor resultó ser un pillo, pero sí sólo aceptó haber recibido 200 dólares y finalmente los cuento que cuando desembolsé el dinero él burta, otra persona me ayudó y lo demandamos. Me fue devuelto el dinero con todo e intereses.

Viajamos a Haiti, Jamaica y Cuba. Mi tío nos recogió en Veracruz precisamente en el alojamiento del señor Kuri y don Salomón Natta. Me quedé en Veracruz y mi acompañante siguieron su rumbo.

### Al Gurbal, destino de don Salim

Los virajes que da la vida son impredecibles. En 1926, don Salim Abud llegó a comer al restaurante Capuchino, de Veracruz y Carranza 22, en el centro de la Ciudad de México, donde se encontró a Ricardo Sesín y a José Musalén, quien era director de la revista *Al Gurbal*.

Don Salim conocía la revista, y explica que sin conocerme el señor José Musalén, quien fundó *Al Gurbal* el 2 de enero de 1922, me la envía a Coahuila, pan, por lo que al verlo en el restaurante lo saludé y lo felicité".

Poco después, fue precisamente don José Musalén quien le presentó a la que vendría a ser su esposa doña Josefina Chamí, sobrina de don señor Philomen Chamí, que fue el fundador de la Iglesia Melquita en México, "Porta Coeli".

Nuestro entrevistado fue el

iniciador del programa La hora libanesa, que antes se llamaba Audición libanesa que se transmitía todos los días de 9 a 10 de la noche por la X.E.S.M., estación conocida como el herrado del chocolate Abuelita y que se ubicaba en Regias 137-15 y que era el único programa en español que se emitía en árabe, además de que daba a conocer al pueblo mexicano la cultura y tradiciones del Libano.

Don Salim se hizo cargo de la revista *Al Gurbal* a partir del año de 1966, cuando al morir su amigo Juan Bishara, que fue director de la revista durante su segunda época, —cuya oficina se ubicaban en el pasaje Vacación 22 despacho 241— dejó establecido en su testamento que la publicación se la vendiera a don Salim Abud, por ser la persona idónea para proseguir con su esfuerzo de mantener un

## Mercado libre...

geográfico, libre... una reunión multilateral celebrada en aquel país del norte.

Fue en 1920 cuando los contactos oficiales mexicano-canadienses se restablecieron al intercambiar representantes a nivel oficial. Sin embargo, durante la Segunda Guerra Mundial, las relaciones con México adquirieron importancia para los canadienses. El 27 de abril de 1944 se establecieron relaciones diplomáticas.

Algunos encuentros oficiales entre ambos países han sido: La reunión del Comité México-Canadá, a nivel de secretarios de Estado (1971), en Ottawa. La segunda reunión, en la ciudad de México (1974) y la tercera, en noviembre de 1977. La cuarta, se celebró en enero de 1981. En ese mismo año, se llevó a cabo la primera reunión del grupo comercial mexicano-canadiense y la segunda en el señor Adolfo Ruiz Cortines, Adolfo López Mateos, Luis Echeverría Álvarez, José López Portillo y Miguel de la Madrid han realizado visitas a Canadá. Y en México han estado los primeros ministros canadienses: A. Diefenbaker, Pierre Trudeau y ahora Jean Charest.

El conjunto que resume el encuentro realizado entre el presidente mexicano y el primer ministro canadiense señala que México y Canadá acordaron intensificar al máximo sus relaciones en todos los sentidos, combatir el narcotráfico, conducir a la pacificación de América Central, auspiciar el desarme y pronunciar la reestructuración de la OEA a fin de darle más fuerza y legitimidad.

El año de 1886, México y Canadá firmaron un tratado de extradición y en 1895 una delegación mexicana asistió a

la reunión multilateral celebrada en aquel país del norte.

Fue en 1920 cuando los contactos oficiales mexicano-canadienses se restablecieron al intercambiar representantes a nivel oficial. Sin embargo, durante la Segunda Guerra Mundial, las relaciones con México adquirieron importancia para los canadienses. El 27 de abril de 1944 se establecieron relaciones diplomáticas.

Algunos encuentros oficiales entre ambos países han sido: La reunión del Comité México-Canadá, a nivel de secretarios de Estado (1971), en Ottawa. La segunda reunión, en la ciudad de México (1974) y la tercera, en noviembre de 1977. La cuarta, se celebró en enero de 1981. En ese mismo año, se llevó a cabo la primera reunión del grupo comercial mexicano-canadiense y la segunda en el señor Adolfo Ruiz Cortines, Adolfo López Mateos, Luis Echeverría Álvarez, José López Portillo y Miguel de la Madrid han realizado visitas a Canadá. Y en México han estado los primeros ministros canadienses: A. Diefenbaker, Pierre Trudeau y ahora Jean Charest.

(Viene de la Página 1)

(Viene de la Página 1)

## Las relaciones de México con los países árabes

**\* Ponencia del Nají S. Mufti, embajador del reino de Arabia Saudita en México en el Seminario patrocinado por la Secretaría de Relaciones Exteriores, para evaluar, desde una perspectiva económica, las relaciones de México con los países árabes.**

Las importaciones del Reino de Arabia Saudita en 1988 superaron las veinte mil millones de dólares, entre los países exportadores al Reino. Japón ocupa el primer lugar, las importaciones del Reino de Arabia Saudita en 1988 procedentes del Japón llegaron a cuatro mil millones de dólares. Eso equivale como al veinte por ciento del total de las importaciones del Reino.

Estados Unidos de América viene ocupando el segundo lugar, el valor de las importaciones del Reino de Arabia Saudita, procedentes de Estados Unidos de América, llegaron a ser en 1988, de tres mil millones de dólares, es decir, el quince por ciento del volumen total de las importaciones.

Como he dicho anteriormente, los mercados del Reino

dan la bienvenida a todo tipo de mercancías para el consumo proveniente de cualquier parte del mundo, a condición de que los exportadores tengan la posibilidad de competir en calidad y precio.

Me gustaría también resaltar un punto importante respecto a las exportaciones hacia el Reino, y es la importancia que dan los importadores del Reino a las fechas de entrega de las mercancías, ya que en el mercado del Reino prevalecen algunas necesidades según la época del año, respecto a algunas mercancías más que a otras. Por ejemplo cada año, durante el mes de Ramadán, que es el mes del ayuno, hay gran consumo de carne, dulces, mermeladas, etcétera, más que en los demás meses, por eso los

importadores piden esas mercancías con anticipación para que lleguen exactamente en la fecha deseada, antes de comenzar el mes de Ramadán. Si las mercancías tardan diez días más de lo estipulado, eso causa

una gran catástrofe al comerciante importador. A finales del mes de Ramadán llega la Fiesta de Al-Fitr, algo como la Pascua, durante la cual cada familia tiene especial interés en comprar ropa, zapatos, muebles, regalos, etcétera, para los miembros de la familia. El volumen de las ventas en las dos semanas anteriores supera el volumen de las ventas normales que se hacen en tres o cuatro meses, y si el importador no ha podido exponer su mercancía en esas semanas, va a sufrir una gran pérdida. Lo mismo se puede decir respecto a la época del peregrinaje que dura aproximadamente un mes, durante la cual llegan al Reino más de dos millones de personas provenientes de más de cincuenta países extranjeros, por lo que los mercados del Reino, y especialmente los mercados de la ciudad de Jeddah y las ciudades sagradas de la Meca y Medina, se preparan muy bien para esos eventos, y si las mercancías no llegan en una fecha precisa, no se venden y causan grandes pérdidas para el importador, quien se ve obligado a guardarlas hasta el año siguiente.

Me complace resaltar esos ejemplos para hacer notar la importancia que tiene el fijar con precisión las fechas de entrega de las mercancías requeridas, con la calidad y características estipuladas. Y como el Reino de Arabia Saudita importa de todas partes del mundo, tanto el comerciante y el consumidor saudita, han adquirido una experiencia muy amplia respecto a calidad y precio, así como también al buen trato con el exportador.

Todos los productos alimenticios y agrícolas como carne, derivados de leche, granos, azúcar, té, ganado en pie, etcétera, gozan de la exención total de impuestos aduanales, así como también los libros, instrumentos clínicos y médicos, las medicinas y equipos para hospitales.

extranjeras en los proyectos industriales, sobre todo los que tienen una alta tecnología como es la industria petroquímica y los productos derivados del petróleo, la industria de los productos agrícolas, de transformación y de mantenimiento.

El Reino de Arabia Saudita importa actualmente de México, los siguientes productos: papeles desechables, alfombras y tapetes, hierro y acero, motores automotrices, trailers agrícolas y equipos para el campo, bombas para uso agrícola, relaciones automotrices, llantas, máquinas de escribir, pimienta, equipos deportivos, juguetes y dulces.

Espero que su próxima visita al Reino y su conocimiento de las varias actividades comerciales e industriales, promuevan ampliamente la cooperación entre los dos países. Gracias.



El embajador del Reino de Arabia Saudita en México, Excmo. Nají S. Mufti durante su ponencia en la conferencia regional.

Restaurante

LIBANO



Atención personal de:

YOLA =

\* Alta cocina árabe

\* Banquetes a domicilio

República de El Salvador No. 156 Altos Centro  
Teléfonos y la atención:

542-21-88

TECAMACHALCO

Sección Bosques y Cumbres

Terrenos Propios, Conjuntos Horizontales

2117 M2 en 6 lotes entre Fuentes del  
Pescador y Diana, 2806 M2 Ave. de los  
Bosques Sección Cumbres, 3350 M2  
Fuentes del Castillo.

Además varios lotes unifamiliares

Informes: 251-07-69

## XV Años de Alejandra Maccise Duayhe

Alfonso Sandoval



Felicidades a Eduardo Maccise y a Tere Duayhe por los XV años de su hija Alejandra.

Los XV años de Alejandra Maccise Duayhe, fueron festejados con gran alegría con una misa de acción de gracias celebrada en la iglesia de la Santa Cruz del Pedregal el pasado viernes 9 de marzo.

Los padres de Alejandra, Teresa Duayhe de Maccise y Eduardo Maccise Saade al igual que sus padrinos, Víctor Mahbub y Eva Anelle de Mahbub se unieron emocionados a la ceremonia religiosa y pidieron porque los próximos años sean para la joven Ale, símbolo de felicidad y prosperidad.

Luego de la ceremonia religiosa, los familiares y amistades del matrimonio Maccise festejaron las primeras XV primavera de Alejandra en el Salón Biblos del Centro Libanés, que fue adornado para transformarse en el marco perfecto, en el que lució la juventud y belleza de la quinceañera.

Múltiples felicitaciones de las familias mexicano-libanesas, recibió la pequeña Alejandra, y desde este espacio de *El Gurbal Informativo* le mandamos nuestros mejores deseos porque los sueños mantenidos durante su niñez, se empiecen a convertir en realidad. ¡Felicidades, Alejandra!



La bella Alejandra Maccise Duayhe durante su fiesta de XV años, baila alegremente con su papá Eduardo Maccise Saade.



Y en la fiesta no podía faltar el delicioso pastel.



Alejandra acompañada por sus padrinos: Víctor Mahbub y Eva Anelle, además de sus padres: Eduardo Maccise y Tere Duayhe de Maccise.



Al centro aparece emocionada María del Carmen Libién Santiago, quien en su despedida de soltera estuvo acompañada por su mamá la Sra. Ra. del Carmen S. de Libién y la Sra. Yvonne Libién de Naimé.



Muy concurrida estuvo la despedida de soltera de María del Carmen Libién que se realizó en el Centro Libanés.



Yvonne y Tere Libién, acompañaron a Marycarmen que aparece también con Liza Barqueth de Santiago, Rosee López Barqueth, María Barqueth de López, y Dolores Avila de Libién.

## Animada despedida de soltera de María del Carmen Libién

Lupita Hipólito

Con gran animación y en clima de alegría, se desarrolló la despedida de soltera de María del Carmen Libién que se efectuó en uno de los salones del Centro Libanés el pasado 9 de marzo.

María del Carmen contrajo nupcias con Oscar Naimé Libién en el templo de Santa Veracruz, en Toluca, Estado de México el día 23 de marzo.

En entrevista con *El Gurbal Informativo*, Marycarmen nos dijo que está sumamente feliz por su matrimonio y agradeció a María Linda Serio que le organizó su despedida de soltera. También nos adelantó que a la ceremonia religiosa

asistieron en primer término sus padres: Milad Libién Kazi, y la señora María del Carmen Santiago de Libién, al igual que los padres de Oscar: Naimé Naimé Abraham y Yvonne Libién de Naimé.

Las madrinas fueron: Claudia Naimé, Gabriela, Elizabeth y Claudia Libién, Rosarito Naimé de Salgado, Rocío López, Euri Maccise Naimé, Amalia, María, y Carmela Libién.

La celebración de la boda se llevó a cabo en el salón de caballos del ayuntamiento de Toluca. *El Gurbal Informativo* envía una afectuosa felicitación al matrimonio mexicano.



Durante el festival infantil de la primavera en el Centro Libanes, los chiquitines hicieron el punto de atención.



En el desfile de disfraces fuezcanan podía emahilar un diálogo con un pirata acompañado de una bella doncella.

## Todo un éxito el festival infantil de primavera

Rosa Elena Torres

El festival de la primavera, se realizó el pasado domingo 18 de marzo teniendo como escenario el jardín del Centro Libanes que se encuentra ubicado a un lado de la alberca.

El evento fue organizado por el Comité de Deportes que dirige el señor Manuel Jacobo; la finalidad fundamental del festival fue promocionar el deporte entre los pequeños de la

comunidad libanesa, además se pretende impulsar una mayor participación dentro de las actividades recreativas y culturales dentro del club.

El festival de primavera del Centro Libanes, tuvo un desfile de disfraces, en dos categorías: menores de 6 años y mayores de 7; dentro de la primera categoría el primer lugar lo obtuvo Felipe Camacho Sesin, con un disfraz

de zorrito; el segundo lugar fue para Rosalva Rivera Rojas, con un disfraz de hawaiana; el tercer premio fue para Alejandro Camacho Sesin quien iba vestido de pollito. La categoría mayor se lo llevaron los primos Jesús Nazar Davich y Jacobo Olivera Davich que iban como siaméses, el segundo lugar fue para Zaida Nazar, con su disfraz de florcita y el tercero fue para

Paulina con un traje de gitana. También hubo una exhibición de *tae kwon do* a cargo de los alumnos del profesor Raymundo González, una exhibición de *huesabul* con pelotas y cestas de acuerdo a las edades de los niños, evento que estuvo a cargo del profesor Héctor Valdez, y una interesante muestra del trabajo

del maestro Alberto Lam con su grupo de natación.

El segundo evento se efectuará el día 28 de abril, con la fiesta del día del niño, ahí se llevará a cabo una noche colonial a partir de las 19:00 horas, en la que se contará con la participación de 10 estudiantes y habrá una *keemee*.



Las niñas estuvieron también presentes.



¿Pueden usted ver a un arabe más guapo en México?



Las niñas de origen libanes, recordó el momento de la gran cultura árabe.



Una bella bailarina egipcia muestra primavera.



Perfecto fue el día para la celebración del festival infantil de la primavera, donde pudimos ver a los niños que portaban los más diversos trajes de diferentes culturas.



Los niños se hicieron también al ejercicio aeróbico de *Tae Kwon Do*.

### Pasteles Tere, S.A. de C.V.

\* Materia prima de calidad árabe \* pasta de dulce árabe (crema ylla) \* *hambouk* (cereal) \* jani árabe, pan suizo, fideos y comida árabe en general.

SERVICIO A DOMICILIO Y FOMENTO

Ora. México No. 282 Col. Prado Chantabanes México, D.F. C.P. 04239

582-45-31 y 582-96-65



# Unete a la campaña humanitaria en favor de Líbano

Comité Mexicano Libanés por la  
Salvación del Líbano, A.C.

## Comité de Damas

### Donativos

Las damas integrantes del Comité Mexicano Libanés por la Salvación de Líbano agradece el entusiasta apoyo que ha recibido de la comunidad, que ha proporcionado su aportación económica a fin de enviar ayuda financiera a las familias libanesas, que padecen en la actualidad las carencias que traen aparejadas situaciones bélicas.

A continuación se publica la relación de personas y familias que extendieron su donativo hasta el 20 de diciembre pasado, uniéndose de hecho a la campaña humanitaria emprendida y que involucre a toda la sociedad mexicana de origen libanés. Gracias por tu ayuda, el pueblo libanés te lo agradece y si no te has unido a este ejército humanitario, aún es tiempo, te esperamos.



**Elsay S.A.**  
de C.V.

FABRICA DE ROPA INFANTIL

LORENZO BOTURINI Nº 205 2º PISO  
COLONIA TRANSITO MEXICO 6ª D.F.  
TEL. 7 6 1 - 0 6 - 1 1



BANQUETTES  
**MEDITERRANEO**

- Banquetes a Domicilio
- Renta de Equipo para Fiestas
- Dos magníficos Salones con capacidad para 600 y 300 personas
- La Mejor Calidad y el Mejor Servicio

Atención personal de su propietario  
Lic. Alejandro Kuri Pheas

TURPAN 28, ROMA SUR  
564\*3550 584\*4422

CORDOBA 206, ROMA  
674\*1421

Mauricio Matta  
Alfonso Simón  
Ivonne Patjane  
Ivonne de Tame  
José Hirsch  
Ruperto Hernández  
Antonio Marbez  
Abraham Círam  
José Círam  
Juan Andrés  
Amin Saidín  
Foad Harfuch  
Adela Harfuch  
Elias Matouk  
Ramón Abraham  
Gerardo Macciso  
Olga Harfuch  
Emilio Letayf Geahel  
Emilio Letayf Acar  
Alejandro Rassam  
Farid Rassam  
Mary Milán  
Hiram Mina  
Yamil Sáyeq  
Lili Sáyeq  
José Mina  
Alberto Sáyeq  
Victor Sáyeq  
Foad Yunes  
Juan Moisés  
Abraham Mina

Alfonso Nacif  
Catifa Matouk  
Victor Gráyeq  
Alberto Dergal  
Amin Kíram  
Jeanette Gráyeq  
Armando Jorge  
Salma Matouk  
Patty Elias  
Sergio Seade  
Margarita Naim  
Família Jaber Zaga  
Leila Pedrayes  
Jorge Matouk  
Francisco Pedrayes  
Raquel Silmen  
Nadia Bisar  
Fadia Saad  
Solia Saad  
Anis Kuri  
Mina Hereq  
Yolanda Abraham  
Salim Abraham  
Abraham Haddad  
Maiké Kuri  
Jeanette Haddad  
Rosa Checharbar  
Naime Saad  
Laila Elias  
Magdalena Slim  
Mary Carmen Matouk

Mary Estehan  
Ivette Farah  
Eduardo Naim  
Victor Naim  
Alfredo Naim  
Mauroico Naim  
Felipe Tame  
Selam Tame  
Victor Tame  
Betty Tame  
Miguel Zacarias  
Gloria Ribbany  
Omar Ribbany  
Antonio Shehin  
Nicolás Atala  
Esperanza Atala  
Foad Hakim  
Alfredo Simón  
Alberto Simón  
Herid Nassar  
Felipe Tame  
Oscar Tame  
Ivonne Yamin de Caj  
Emilio Tamiés  
Amad Said  
David Take  
Teresa Tamiés  
Doris Tamiés  
Pedro Tamiés  
Yamil Chelala  
Rose Mary Abbous

Ma. Sarkis de Naim  
 Antonio Naim  
 Alfredo Naim  
 José Kadise  
 Wadib Abboud  
 Luis Naim Súcar  
 Antonio Tradd  
 Roja Abboud  
 Antonio Casás  
 Emilio Káram  
 José Káram  
 Marcelo Pheres  
 José Pheres  
 Farid Kuri  
 Nabil Pheres  
 Antonio Chara  
 Chara Chara  
 José Kuri  
 Anuar Kuri  
 Alejandro Kuri  
 José Anuar Kuri  
 Elias Chara  
 Gabriel Kuri  
 Nicolás Atala  
 Jaime Drid  
 Juan Neme Atala  
 Ricardo Hozouri N.  
 Jorge Neme Atala  
 Alfredo Atala  
 Esperanza Atala  
 Icanette Atala  
 Rafael Kuri  
 Antonio Merher  
 Guillermo Rage  
 Ernesto Rage  
 José Rage  
 Alejandro Atala  
 Luis Letayf  
 Ma. Antonieta Zacarias  
 Abraham Zacarias  
 Jorge Zacarias  
 José Luis Zacarias  
 Guillermo Zacarias  
 Nazha Káram  
 Latife Obreid  
 José Luis Jacobo  
 Enrique Jacobo  
 Eduardo Jacobo  
 Antonio Kanán  
 Kanán Kanán  
 Rosa María de Feres  
 Roberto Feres  
 José Feres  
 Patricia Feres  
 Marcela Feres  
 Flora Mafud de Barreiras  
 Ma. del Carmen Atala de Trabulse  
 Elias Trabulse  
 Raicif y Maryam Irani  
 Eduardo y Walla Trabulse  
 Armando Bejor  
 Marie Mansur de Gómez  
 Charbel Irani  
 Clara Kuri de Xarur  
 Nayib Kámel  
 Wade Nader  
 Alberto Súcar  
 José Kadine Súcar  
 René Sa  
 Alberto Súcar  
 Flavia de Súcar  
 Industria Serio  
 José Súcar

Abraham Waida  
 Alicia Waida  
 Jorge Waida  
 Teodoro Sarur  
 Genoveva Sarur  
 Cleotilde Cano  
 María Daik  
 Adolfo Kuri  
 Eloísa de Sarur  
 Fina Basila  
 Silverio Perroni  
 Georgina Perroni  
 Anita Navarro  
 Laila Abdala  
 Eduardo Sarur  
 Mariana Rafful  
 Rosalinda Kalifa  
 Angeles Mattar

Charlotte Frangie de Abraham  
 Halim Abraham F.  
 Damas Maronitas  
 Karime Tame  
 Miguel Esteban  
 Arturo Cervantes  
 Linda Esteban  
 Abraham Bladad  
 Cecilia Salman  
 José Harfuch Kerour  
 Soad Marp  
 Nicolás y Esperanza  
 Ma. Eugenia Suárez  
 Gabriel Martín  
 Ma. Rosa Haik  
 Emilia Mata  
 Edmundo Alpoche  
 Vicente Garayt A.

Laila Kalifa  
 Faride Kalifa Chanin  
 Mary Kalifa de Asaad  
 Antonio Letayf  
 Gloria Amione de T.  
 Victoria Haif de Kalif  
 Mario Letayf  
 Rashia Asaad  
 Jesús Asaad  
 Elena de Samar  
 Emilio Assam  
 Antonio Salek Rassy  
 Alberto Bustani  
 Victor Elias  
 Juan Elias  
 Ma. Elena Miratalla  
 Antoniette de Yapur  
 Antonio Abraham

Ma. de los Angeles A.  
 Alfredo Abounrad  
 Salim Abounrad  
 Victor Manuel Aiza  
 Jesús Antonio Chaya  
 Antonio Gurayeb  
 José Antonio Musi  
 Enrique Musi  
 Guillermo Padua  
 Norma Abounrad  
 Elenita Haddad  
 Antoine Ghayad  
 Simón Nader  
 Jorge Matuk Nazur  
 Farik Najm  
 Elias Huneine  
 José Luis Azzi  
 Jorge Bechara

El Comité mexicano-libanés por la salvación de Libano a través de su Comité de Damas y por medio de *Al Gurbal Informativo* expresa su agradecimiento por el apoyo recibido, y reitera su exhorto a las personas que aún no hayan hecho su

aportación, a sumarse en esta noble tarea.

Para cualquier información o donativo a la causa humanitaria por Libano dirígete con la señora Tania Zegaib al teléfono 536-37-27 del Comité de Damas.

¡LIBANO VIVE!  
 ¡LIBANO TE NECESITA!  
 COMITE MEXICANO LIBANES POR LA SALVACION  
 DEL LIBANO, A.C.

Importaciones

**Chris-Mar**

Importadores Directos de Juguetes, Bicicletas,  
 Artículos para el hogar y la oficina, papelería,  
 canastos y adornos de mimbre.

**Precios Especiales a  
 Mayoristas y Distribuidores.**

Visítenos.

Fray Servando Teresa de Mier No. 396-G  
 Col. Centro Merced

Tel. 764-10-15  
 764-11-06

**LA BOLSITA**

Fabricamos rollos y bolsas de polietileno desde 3cm.  
 hasta 10 mts.

Entrega inmediata. Medidas especiales. Pancartas  
 publicitarias, banderines, máquinas selladoras para  
 polietileno, vinil, celofán, P.V.C. y emricadoras.

Fray Servando Teresa de Mier No. 414-A,  
 Col. Centro Merced  
 C.P. 15810 México, D.F.  
 Tels. 768-34-24  
 768-35-01

## El teléfono ¿un lujo o una necesidad?

Licenciado Pedro Murad Robles



Seguramente la interrogante que sirve como título a esta columna, es de fácil respuesta para todos y cada uno de los habitantes de "Mi Gran Ciudad", evidentemente es una necesidad de primer orden, además la ciudad de México arrastra, desde hace muchos años, un muy deficiente servicio telefónico.

Las causas son muchas, pero totalmente haré énfasis en la obsolescencia de la tecnología utilizada por Teléfonos de México, además de los graves problemas de burocratismo y exceso de proteccionismo para con los trabajadores sindicalizados, sin dejar de reconocer también que han existido deficientes administraciones en la institución.

El problema ahí está, todos lo conocemos, sabemos también que no puede el gobierno de la República, seguir en esa actitud de Estado paternalista que subsidia todas y cada una de nuestras necesidades en el renglón de los servicios públicos.

Seguramente, amable lector, ya hizo usted "un gran coraje" al recibir su último recibo telefónico, también doy por descontado, se molestó profundamente por la campaña

publicitaria que ha venido desarrollando dicha empresa.

Me preocupa profundamente descubrir de qué artes mágicas o esotéricas se vale Teléfonos de México, para cuantificar el número de llamadas que en exceso a la renta, nos están cobrando, pero sobre todo, el usuario, usted y yo, estamos indefensos para poder acreditar lo plasmado como servicio medido e incurrido, ya que ningún teléfono tiene un contador o marcador, que nos indique el número de llamadas que hacemos.

No estoy en contra de pagar con justicia el servicio telefónico, tampoco estoy a favor de que se siga subsidiando este satisfactor, estoy plenamente consciente de la necesidad de mejorar y ampliar las redes de telefonía del país, y muy especialmente, las de las grandes ciudades de nuestra República, sé también que esto tiene un costo y hay que pagarlo; pero, estimado lector, estoy convencido de que para poder cobrar un servicio medido tanto usuario como prestador de servicios debio de tener elementos reales que les permitan corroborar lo que asestera.

"Hablando se entiende la gente".

## ACTIVIDAD ECONOMICA

INDICES DE VOLUMEN DE LA PRODUCCION INDUSTRIAL INDUSTRIAL PRODUCTION VOLUME INDICES

INDICE	1980	1981	1982	1983	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990
<b>INDICE GENERAL</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE MANUFACTURAS</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE MINERIA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE ELECTRICIDAD</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE QUIMICA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE METALURGIA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE MAQUINARIA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE ALIMENTOS</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE TEXTILES</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PAPIEROS</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE MADERA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE CAUCHO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE PLOMO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE ZINC</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE COBALTO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE NIQUEL</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE ORO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE PLATA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE CROMIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE MOLIBDENO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE VANADIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE TANTALO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE NIOBIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE URANIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE TORIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE COBALTO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE NIQUEL</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE ORO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE PLATA</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE CROMIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE MOLIBDENO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE VANADIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE TANTALO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE NIOBIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE URANIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
<b>INDICE DE PRODUCTOS DE TORIO</b>	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

## ¿Qué representa emigrar?

Doctora Thalia ATTIE

Emigrar no siempre representa la misma para todas las personas. Para algunas, puede representar la búsqueda de una nueva forma de vida, el proyecto de una vida mejor. Para otras, representa una "pérdida"; la obligación de dejar un sinnúmero de "objetos", personas o modos de vida. Para la mayoría, representa ambas cosas en diversas proporciones.

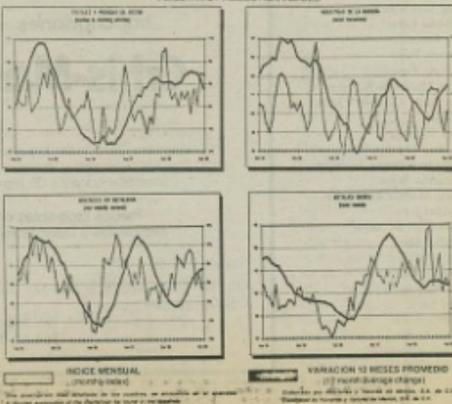
La adaptación al nuevo país va a depender de muchos factores. ¿Uno escogió emigrar o se encontró obligado de cambiar de país por factores económicos, sociales, de guerra, psicológicos u otros? ¿Escogió el país a donde iba a establecerse o fue "casualidad"? ¿En qué condiciones emigró o inmigró? ¿Estaba solo o se trataba de una inmigración en grupo? ¿La estructura del país de inmigración era acogedora para él o no? ¿La cultura del país se asemeja a la era muy distinta a la

cultura de su país de origen?... tantas preguntas... una infinidad de respuestas.

Entre otras cosas, a menudo emigrar significa enfrentarse con un nuevo lenguaje, es decir, con un idioma distinto al suyo, pero también, con un lenguaje no verbal, de significaciones sobrentendidas pero tal vez no tan evidentes para el inmigrante. Este lenguaje puede incluir desde la manera de vestirse o de comportarse, hasta la utilización del espacio, pasando por la expresión de los afectos. Emigrar, significa enfrentarse a un nuevo modo de vida, a otros valores, tal vez a una nueva concepción del individuo mismo, de su relación con la familia o con la sociedad.

Emigrar, cambiar de país, representa descubrir una gran variedad de situaciones tanto reales, como materiales, psicológicas y sociales. Emigrar significa inmigrar. Por esto a veces puede parecer cansado; pero es, al mismo tiempo, enriquecedor y creador.

INDICES DE LA PRODUCCION INDUSTRIAL INDUSTRIAL PRODUCTION INDICES



INDICE MENSUAL (1980=100) VARIACION 12 MESES PROVEDO (1980=100) Fuente: INEGI, 1990. Elaboración de la autora. Nota: Los datos de 1989 son provisionales.



## ¿Qué es la farmacodependencia?

Maria Luisa Basilla Hajj

Es el estado psíquico y a veces físico, causado por la interacción entre un organismo vivo y un fármaco, caracterizado por modificaciones del comportamiento y por otras reacciones que comprenden siempre un impulso irreprimible por tomar el fármaco en forma continua o periódica a fin de no experimentar el malestar producido por la privación, talés como la angustia, el dolor, la intranquilidad o el hambre, lo que se pretende mitigar al consumir las drogas voluntariamente.

Los síntomas de esta dependencia se manifiestan según el tipo de droga. La Organización Mundial de la Salud (OMS) enumera siete tipos principales de dependencias:

- 1) Morfina (incluida la heroína)
- 2) Barbitúricos - alcohol
- 3) Cocaína
- 4) Cannabis
- 5) Anfetaminas
- 6) Khat
- 7) Otros

El consumo de drogas es producido por problemas sociales de presión, tales como: pobreza, hacinamiento, desmoralización, urbanización,

industrialización mal dirigida, interés de grupos de poder y comerciantes, la exclusión de la juventud dentro del sistema social, etcétera, además de las actitudes, opiniones, temores y prejuicios de la sociedad, mal enfocados.

La droga o fármaco es toda aquella sustancia que, introducida en el organismo vivo, puede modificar sus o más de sus funciones; su interacción es la adaptación del organismo a los efectos de la droga, lo que implica la necesidad de aumentar las dosis para seguir obteniendo resultados de igual nivel y ésta desencadena un dinamismo en el proceso que lleva al consumo cada vez más drágo para obtener los mismos efectos. Esto resulta sumamente grave y peligroso al grado de que en cuanto se llega al momento o nivel de saturación orgánico de la droga por una intoxicación del sujeto, se produce la muerte.

Las personas se drogaban para "sentirse mejor" o para "divertirse" y porque han sido aleccionados por diversos medios de comunicación que las drogas son una manera efectiva para sentirse bien y estar "sentirse mejor" encierra una extensa

variedad de cambios anímicos y de la conciencia. Puede ser que temporalmente el individuo se sienta mejor; sin embargo, las drogas tienen desventajas a corto y a largo plazo, que están relacionadas con el motivo que existió para su empleo. Los que las ingieren no dejan de tomar las drogas hasta que descubren "algo mejor", aunque la realidad es diferente.

La comunicación y la malinformación contribuyen a la drogadicción. Encuestas realizadas han concluido que los niños, jóvenes y adultos contemporáneos sus relaciones cada vez más impersonales debido a los medios de comunicación como televisión, cine y espectáculos migrados que impiden el contacto directo que se tenía en otras épocas con padres, familiares, maestros, compañeros de trabajo, etcétera. En algunos la falta de comunicación real y humana significativa emocionalmente, contribuye al problema. Por otro lado, los medios masivos de comunicación distorsionan en forma importante la veracidad de los hechos sobre las drogas y cuando sale al público alguna información relacionada con éstas, el problema no se aborda desde sus causas profundas de carácter individual o social, sino generalmente se explota la idea del joven drogadicto con serios problemas de adaptación; esta información no sólo es una distorsión de la realidad, sino que en ocasiones actúa como impulsor de su consumo. Bien empleada la información, resulta un instrumento de la educación.

En el farmacodependiente se presentan estados de ánimo inestables, que pueden ir de la alegría a la tristeza, del demasiado interés, a la apatía completa o de la actividad a la pasividad sin fundamento real, es decir, un cambio total de la personalidad.

La prevención de la drogadicción no es función exclusivamente médica, sino de la sociedad entera, que deberá tratar de resolver en conjunción con los jóvenes las deficiencias que contribuyen a esta "enfermedad actual".

Las medidas preventivas han de encaminarse a modificar las instituciones educativas, particularmente las educativas, a mejorar la calidad de los sistemas de vida y a hacer del trabajo una actividad más estimulante y menos competitiva. Una buena medida de prevención a las drogas a nivel



La drogadicción, uno de los principales problemas que enfrenta actualmente los países.

individual es, poner a disposición de los jóvenes, programas creadores, tales como las actividades espirituales, artísticas, culturales, políticas y deportivas. A nivel familiar se sugieren programas para un aprovechamiento integral del tiempo libre que posibilite la convivencia y el afinamiento de los medios entre todos los miembros de la familia. Para prevenir la drogadicción se necesitan transformar las condiciones individuales y sociales que la propician a través de la educación, de alternativas creadoras de trabajo, en fin, de una diferente y nueva forma de vida.

La rehabilitación de los farmacodependientes debe estar encaminada a que el adulto deje de serlo y se convierta en un sujeto útil para la comunidad. Este deberá someterse a terapia y rehabilitación psicossocial y profesional que atienda a la medicina y a psiquiatría social.

La prevención en materia de drogas puede tener éxito si se enfoca conjuntamente a los aspectos educacional, familiar y comunitario. La educación es clave de la prevención, y ésta es siempre mejor que cualquiera clase de tratamiento.

Todo el que conozca algún caso de tratao con drogas peligrosas, ya sea tráfico, producción, debe denunciarlo como delito contra la salud en las oficinas de la Campaña Permanente Contra el Narcotráfico de la Procuraduría General de la República, cuyos teléfonos son: 585-1785 585-13-74 y 585-13-73.



## LA HORA LIBANES.

CANTOS DE LAS MONTAÑAS  
NOTICIAS Y COMENTARIOS  
ENTREVISTAS  
CANCIONES INFANTILES  
POESÍA LIBANESA  
HISTORIA DE LIBANO  
Y MAS...

Ahora en sus nuevos horarios

Lunes a viernes  
15:00 a 18:30 hrs.  
Domingo 9:00 a 10:00  
Estación X.E.M.P. 710 J  
Conductor:  
Tony Trabulsi  
Tel. 564-43-25  
CENTRO LIBANES



Comité  
de Integración  
de Profesionistas

CENTRO LIBANES

## ¡EMPRESARIOS COMERCIALES E INDUSTRIALES!

El Comité de Integración de Profesionistas del Centro Libanes, A.C. a petición de gran parte de sus afiliados, ha iniciado la ardua tarea de integrar un Directorio Nacional de Empresarios, Comerciantes e Industriales de ascendencia Libanesa.

La inscripción y afiliación de cada proyecto requiere de lo siguiente:

que habilite un llamado a empresarios, comerciantes e industriales para que nos proporcionen sus datos, y si son muy profesionales, para que ofrezcan algún trabajo que sea de interés para nuestra institución.

La inscripción que como siempre, la lleva a cabo el Comité está a sus órdenes.

Hemos 07  
C.P. 06930 México, D.F. 524-40-30  
Una Buena Opción 764-53-52



Lic. Alejandro Kari Phares  
Coordinador del Comité

## Sin vestiduras, ni caretas

Valentín Rivera Tripp

Hablar de Gibrán Jalil Gibrán es alimentar la filosofía y los temas de reflexión. Igualmente nos induce al mundo de la poesía, donde a través de sus pensamientos se puede penetrar al relajamiento que, de igual manera, inspira el vasto y profundo océano con el ir y venir de sus alturas.

En sus obras pone de

se especializa en su propio menester.

Sugiere al hombre que se acepte a sí mismo. Nada de vestiduras ni caretas que lo transformen en alguien ajeno a su proceder.

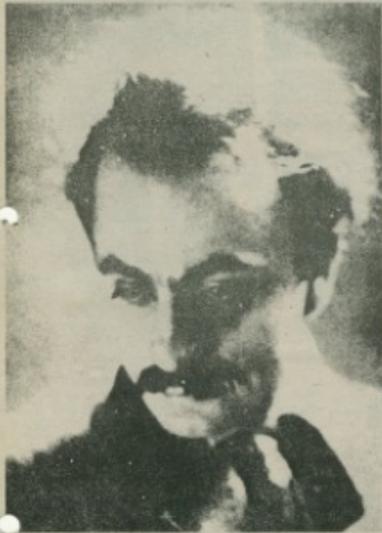
Pone sobre una balanza las abstracciones, las cuales mediante la praxis, el ser humano alimentará para

al ser nacional, tratando de encasarlo al buen decir y hacer.

Indiscutiblemente, Gibrán Jalil Gibrán nos invita a reflexionar, a convivir mejor unos con otros, a saber la verdad para aplicarla, evitando su aislamiento, pues oculta en sus sombras deja sin identidad al único ser sobre la Tierra capaz de transformar el mal por el bien.

Deja, pues, al alcance de todos, espacios abiertos para su consulta, para su detenida y reflexiva lectura, incluso en partes como parábolas, donde cada quien es capaz de discernir lo más conveniente para su conducta.

Leer a Gibrán Jalil, es introducirse de lleno al interesante mundo filosófico, sin complicaciones y, si en cambio, accesible al entendimiento apresto al cambio.



El eminente escritor Gibrán Jalil Gibrán a la edad de treinta y cinco años.

manifiesto la contradicción, la necesidad, el optimismo, la arrogancia, la soberbia, la bondad, la envidia, lo positivo y lo negativo, entre otros temas; todo lo abarca Gibrán Jalil en sus innumerables mensajes.

Busca la difícil transformación del ser racional, lleno de mentira e incertidumbre. Trata de ubicar a la humanidad en el plano positivo de su existencia. Sus palabras conducen al ser por caminos rectos, vacíos de falsedades.

Cualquier nación, ajena incluso a sus preceptos filosóficos, puede encontrar a lo largo de estas obras de Gibrán Jalil, el complemento espiritual reconfortante para el bienestar con sus semejantes.

Entre líneas ubica a cada ser en su lugar, por ello cada quien

fortalecer su espíritu o, por negligencia, acabará con los cimientos que lo mantenga en paz con él mismo, así como con sus semejantes.

Resalta constantemente la importancia del hombre dentro de la creación. Es positivo. El mal es la falta de retroalimentación del propio bien.

La tenacidad y la necesidad las evita por igual, prefiere el aislamiento para la meditación.

Da a escoger entre lo placentero y la abstinencia. Muestra la actitud del hombre según su conveniencia. Actuamos como no somos: mal de la humanidad.

Una gran cantidad de proverbios emanan indirectamente del pensamiento inquisito de este célebre autor libanés.

A través del reino animal, muchas veces nutre de ejemplos



La mano creadora del filósofo libanés.

El Gurbal

**Aproveche nuestra promoción de suscripciones**

**EN PUERBA, PUE.:**  
Centro Mexicano Libanes  
de Puebla  
Avenida Hnos. Serdán No. 22  
Tel: 48-49-22

**EN GUADALAJARA, JAL.:**  
Dr. Salvador Auhad Nulo  
Avenida México No. 2573  
Tel: 42-76-79  
19-76-10

**EN MEXICO, D.F.:**  
Centro Libanes, A.C.  
Hermes No. 67  
Col. Ciudad Constructor  
Tel: 524-45-20  
con 10 líneas

**O EN NUESTRAS OFICINAS:**  
Baja California No. 245-206  
Col. Hipódromo Condesa  
Tel: 564-61-03

PARA SUSCRIPCIONES EN  
EL D.F. LLAMENOS

TEXTILES NACIONALES,  
S.A. de C.V.



El Almacén de distribución Textil  
más grande de Latinoamérica

MANUEL GUTIERREZ NAJERA No. 198, C.P. 06820 MEXICO, D.F. COL. TRANSITO

TEL: 500 20 50  
500 21 42  
510 20 20

# ¡Descubre México!



**Cd. de México, Cancún, Puebla,  
Sn. Miguel de Allende, Zacatecas  
y ahora también Ixtapa.**

**con todo el estilo**

HOTELES [ ] ARISTOS

RESERVACIONES EN MEXICO, D.F.: REFORMA 276 TEL. 211-0112 TELEX 01771067

# Entrevista con el ingeniero Julián Abed, desde Phoenix

Rosa Elena Torres Sánchez

Con motivo de la celebración del primer Gran Premio de Fórmula Uno, efectuado el pasado 11 de marzo en Phoenix, Arizona, Estados Unidos, el vicepresidente del comité organizador del Gran Premio de México, ingeniero Julián Abed, asistió al evento, acompañado de importantes personalidades del medio automovilístico mexicano como el señor Roberto Arnstein y el licenciado Fernando Tiscareño.

Fue precisamente allí en Phoenix, donde el ingeniero Abed hizo algunos comentarios para *El Gurbal*: "Mi estadía en

Luigi Martini tan bien clasificado y a Gerhard Berger calificando en primer lugar, lo cual realmente no es del todo sorprendente, porque sabemos de su calidad. Se esperaban grandes cambios para el sábado, pero el clima influyó para que esto no sucediera. En cuanto a Jean Alexi, pienso que es un corredor que puede tener mucho futuro, creo que es de los pilotos que van empujando fuerte y en lo personal me da mucho gusto que la gente joven, la gente nueva, esté obteniendo lugares importantes dentro de la máxima categoría.

Con respecto a los

circuitos callejeros, como lo hemos visto en otras carreras y como es el caso de la misma pista de Phoenix, los resultados suelen ser impredecibles hay grandes sorpresas ya que tenemos pilotos muy buenos para las calles como el inglés Nigel Mansell, Senna —quien es excelente en este tipo de circuitos—, y también hay participantes nuevos que pueden dar sorpresas, la prueba está con Jean Alexi y su segundo lugar aquí.

No puedo pensar que va a ganar un McLaren o que se va a llevar el campeonato Ferrari, porque creo que eso lo

realizará una prueba de marés siguiente al Gran Premio de Estados Unidos, en Torino, Italia, con el auto de madera escala uno a uno y cuando se termine el auto, las primeras pruebas serán precisamente en la pista de México.

Sobre el equipo mexicano de Fórmula Uno, el Grupo Glass



El Abogado Técnico del Gran Premio de México, Roberto Arnstein sostiene amigable charla con el Ing. Julián Abed, quien concedió una entrevista a *El Gurbal* Informativo durante el Gran Premio de Fórmula Uno, en Phoenix.



El ganador Ayrtton Senna, acompañado por Jean Alexi, que ocupó el segundo lugar y Thierry Boutsen que ocupó el tercer en la Fórmula Uno de Phoenix, Arizona.

Phoenix no sólo es con el fin de ver la carrera, como es lógico, sino que también necesitaba entrevistarme con las personas directamente relacionadas con la organización de la Fórmula Uno, y con las encargadas de la cuestión publicitaria así como de la seguridad y del programa de *Paddock*, en fin, de la nueva ma en que se mantendrán las cosas este año durante la

realización del Campeonato Mundial de Fórmula Uno, desde Phoenix, definitivamente yo no podría dar un favorito —a pesar de los resultados—, ya que en los celebrados del Gran Premio de México, el próximo 24 de junio.

En cuanto al evento que presenciaremos aquí, las calificaciones estuvieron muy interesantes, hubo sorpresas muy buenas, como ver a Pier

## Calendario oficial del campeonato mundial de Fórmula Uno 1990

FECHA	PAIS	CIRCUITO
11 de Marzo	ESTADOS UNIDOS	PHOENIX
26 de Marzo	BRASIL	RIO DE JANEIRO
13 de Mayo	RAN MARINO	IMOLA
27 de Mayo	MONACO	MONTTE CARLO
10 de Junio	CANADA	MONTREAL
*04 de Junio	MEXICO	HERMANOS RODRIGUEZ
18 de Junio	FRANCIA	PAUL RICARD
15 de Julio	GRAN BRETAÑA	SILVERSTONE
29 de Julio	ALEMANIA	HOCKENHEIM
12 de Agosto	HUNGRIA	BUDAPEST
26 de Agosto	BELGICA	SPA-FRANCORCHAMPS
9 de Septiembre	ITALIA	MONZA
30 de Septiembre	PORTUGAL	ESTORIL
14 de Septiembre	ESPAÑA	JEREZ
21 de Septiembre	JAPON	SUZUKA
4 de Noviembre	AUSTRALIA	ADELAIDA

## SUCAR AUTOSERVICIOS, S.A. DE C.V.

Un nuevo concepto en servicio automotriz para todas las marcas.

Afinación, clutch y frenos, mecánica en general, lubricación y cambio de aceite, hoidalteria y pintura, alineación y balanceo, pulido y encerado, lavado de interiores.

\* Recibimos su auto a consignación.

AV. ACOXPA 895 VILLA COAPA  
C.P. 14390 TLALPAN, D.F.  
Tel: 673 61 33 y 673 72 56

## MEXA MOTORS, S.A. DE C.V.

Av. Melchor Ocampo No. 126  
Col. San Rafael México, D.F.  
C.P. 06470  
Tel. Conmutador 592-07-08

Atención Personal  
Ing. Luis Tanus  
Gerente General  
591-19-40 (Directo)

DISTRIBUIDOR  
AUTORIZADO



CHRYSLER

# Scherezada

COCINA LIBANESA E INTERNACIONAL

*Restaurante Libanés*

## GRAN INAUGURACION

**A PARTIR DE ABRIL 4 DE 1990**

Venga y disfrute de un  
ambiente auténtico libanés

Uruguay No. 161 Altos  
entre Jesús Ma. y las Cruces  
Col. Centro

**Tel. 522-43-12  
y 522-04-13**

Atención Personal de  
**ALBERTO SASSIN TRAD**



